الدكتور في علوم الطب ليونيد



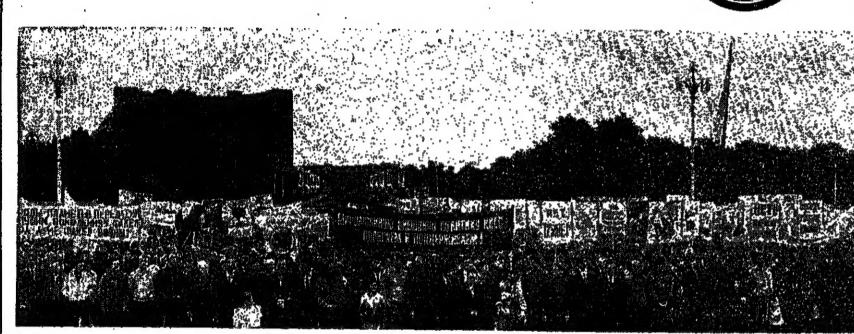
عملية من هذا النوع . وتعت تصرف الاطباء هنـــا

احدث المعدات الطبيسة . فعلى سبيل المثال عندما تدعو العالة الثناء العملية الى وقف عمل القلب والرئتين تقوم اجهزة خاصية بالدورة الدموية والتنفس وثمة اجهزة كمبيوتر تراقب نشساط اعضاء ومنظومات العسم الهامة الافرى . وهذا من شانسه ان يضمن حياة بلا خطر للمسريض الناء العمليات الطويلة التسيي تستغرق احيسسانا ١٨ - ٢٢



آن اوان التحركات المسؤولة الحازمة

P* WOROM USM * ISN UONSTIEN DE MONCON * UONSDADEN DE MONCO



الامين المام للجنة المركزية للعزب الشيوعي السوفيتي ميعاليل غورياتشوف اللي ورد فيه أن الالعاد الطبقي ، ولمن تدرك النا لا تستطيع القيام بكل شيء وحدًنا ، النا على استعبداء للتعاون وللتحركات الامين العام للجنة المركزية للعزب الشيوعي السوفيتي منعائيل عوربالسوف اللى وره فيه ان الالعام المشتركة مع كافة دوى الارادة الطبية ومع كل من يؤيد وقف سباق التسلع النووى ، وتعرير العالم السوفيتي قرر تعديد فترة الموراتوريوم على التطبيرات اللووية من طرف واحد حسسسي يداية العام

ميخائيــل غورباتشوف: الاتحاد السوفيتي مستعـــد للتوقيع على اتفاقيسة لوقسف التجارب النوويسة

ان مصلحة صون العضارة الانسانيسية في العصر النووي الفضائي تستوجب بالحاح تفكيرا سياسيا جديدا وينبغي ان يستند هذا التفكير إلى ادراك واقع ان زيادة الترسانات النووية لن تزيد الامن ، يل على العكس قد تثقلب إلى الامن مالصفري، أم النات المدالية المدالية

الارجنتين واليونان والهند والمكسيك والسويد وتترانيا الذين اقترحوا اجراء لقاء بين العبـــزاء السوفيت والامريكان وخبراء البلدان الستة لفرض مناقشة طرق تخريم التجارب النووية الملدان الستة لفرض مناقشة طرق تخريم التجارب النووية المسلمان السنة لفرض مناقشة طرق تخريم التجارب النووية المسلمان السنة لفرض مناقشة طرق تحريم التجارب النووية المسلمان السنة لفرض المناقشة المراد المسلمان السنة لفرض المناقشة المراد المسلمان السنة لفرض المناقشة المراد المسلمان السنة المراد المسلمان الم

واكد الزعيسيم السوقيتي انشينا النوراتوريسوم التنالي من ضافة ال التووية ، وادمناه بداية للعواو النمال أن تسترفنه به الساحات السوليتية الامريكية التي بدات في بعليك لمسي

ودعا ميغاليل غور باتشوف الولايات يتنو بؤلن كرع السلاح ايشيا لدوا liames in time 16 line (legel legge السوليتي على كل التجازب الترويب بمبدد علم المعبكلة الما ما البلام وما لا دستال ليلنه أن مندار

(البلية على من ال

لهاية هيس تبول (يوليو) ، ويمكن أن

خطوة نعو عالم بلا سلاح لووي عل الصفعة الغامسة لنفتر تعليق غينادى غيرانسيموف : وتصوص المقابلات الصنعفيسة التي والخاكا بها مراسلوكا في دمشق ودلهي وختيف ولنبن وطوكيو .

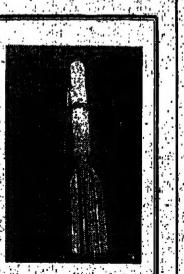
. اسوال القواعه والتغييل في ضوارع بيوسكو الل المستقلك من العال ه عل يعش بالعو البازار المثالسة ا

طالعوا الضامة الرابعة عشرة

عريق : مستاجر البيت ام مناحبه ؟ على المناحة الثالية عشرة استظلاع مبريع من



الجبار فيسي عدمة الدول الافرى



صادوح «بروتون» المتوفيتي

رُرت مع زرجتي الاتعاد السوليتي

مراين خلال سئة وأحدة ، وتضيئا أسي

سيتمين - ايلول العام القالك عندكم

اسبرمين والعين حيث زرنا لينيناراه

وموسكو ويالطا ، وزواا مجددا موسكو

ولينينفراء وكالك موتفي في يوليو-

حزيران المام الجاري . ونعن ، يصلتنا

اصدقاء قدماء ليلدكم قلد سروقا جسدا

لرزية الاشتراكية في الرائع ، أن علمه

المبررة تفتلك جدا من تلك المورة

التي خللتها وسائل الاعلام الجناميري

acity . Lyg it Traple! ail . bet

الزوجين المتقاهدين المسلين و هبيكما

السنفال . اليسم الاس طور أممار

ومهن ومعتدات مختلف سيسة ملهم ا

المدرسان روفالد يلومير من الولايات

المتعدة وفالسيسا زيتكوفا مسسن

النبكرسلولاكيا و والسائل ماتوليسل

وینیرو من اروفوای به ورجل الافعال

يوكيو ميالو من اليايان ۽ وعامسسل

مصنع السيارات في أسبالها الجيسل

كوليكا ساياتير ، والرسامة ليبهسل

الول من بيرو ، والعامل في مصلسم

كيميال اسى اراسا كريستيا بالير

والطبيب الكريس غليديس البساليس

والمهندس الجزائرى بوخليلة خالسد

الدر پانارسوا ،

والطالبة من معاشق استيل برتيسن

وما كدنا اودع البدرس مسسسن

الغاريا كالتقبو فاسيليك ال وطنه

حتى امتابلتا العامل العزين مسسن

كويا أوللسبندو ييرس ماويلسسا

والبوظف مسسن مالي كيسيما مامدو

مولوديو مسيسوكي ، زمنيخ لسن

ميتمير - ايلول شيلين عل هيشة

التعرير موظهمها أحدى الشركات

التجارية في فالا ريليس أجسسس

وطالب الباسة ليسيرى دى غنزال

عشي لنشرون شروط المسابقته

سللس شروف البسابقة وسؤاليها

العدد لينسبة التعكيم الفالزيسن

البوائل ، وقد شبت مذه اللبعية

علال مناسسوات اجراء السابلسية

غنوسيات وضمية واجتماعية موابيتية

ورجالات العلم والتقافي ، وتعود فكرة

السايقة ال ليديا قولييقا سكرليرة

ليتين رورى فاغارين لول والد يشاء

في الناكم والبكسائلو فاسيليلسكن

مارشال الالماد السوليش وويسيد

الله بعدة امنيع اطباد في لينسسة

التبكيم كل من والدق الظياد لالبلايدا

ليريشكونا وليسسسة أجنا النساء

السوليتيات والادباء جلكين ايتمالول

ورمستول خواوله وايواكسينيا

ألاول والعالى في المند التأدم .

يوجه لنا مسلما السؤال فينيسنك

elegente at actual .

مزازرتنا للمسايين .

بعشرة جنيهات استرلينية كرمسن على

س . بولتون وقريئته (بريطانيا)

النووي ، ولنعليق تلوق عسكري همرا ،

. * لا ينبغي النظر الى مسائل الموراتوريوم منفصلة عن غيرها ، بل في سياق

* تكرر ثالبة : أن الاتفائية مع الولايات المتعدة حول وقف التجارب النووية

قِي ظُل أكثر أشكال الرقابة غنمانًا ، أمر ممكن ، يل وخلال فترة زُمنية قصيرة . .

مجمل مسألة تعليص البشرية من السلاح النووي كمقدمة لنزع التسلح النووي .

السلام ، وقاور قدرالنا ، والعليسم

لكر لا تتوقف الحياة ابدا

مكنت الناس في بلدان عديدة مسسن كوكبلا الراقع -الاطبيلام عل برنامج تطرير الاتمسناه السيرليني الانتصادق والابتناميين المتصور في ملحق العدد ٢٦ (يجسري المديث من تقرير ميقاليل غور بالضرف في الاجتماع الكامل للجنة البركزيسة للحوب الشيرمي السوليتي قسى ١٦ حزيران - يوليو المام الجارى «بصده بالغيلة الغمسية لتطوير الاتعاد السوفيتي الالتصادي والاجتماعي لاعوام ١٩٨٦ --١٩٩٩ رمهام المتقمات العزبيسة في الطيليساء و علاطلة هيئة التعريسر) يعسده السكراتين المام في هذا التقرير يعبراحة ويصورة نباشرة عن البشاكيل التي الرابعة بلدكر ، وذلك دون معارلة الريين الوقالع ، أو التقليل من صمرية هذه البشاكل ، وحدت في التاريسير يصورة واشبحة ودقيقة والرة ألبهام التي يوب أن تعلها كلنا لكن تعيمن في ظل

الاستفادة من مقدرتنا المقلية لغيسر اشكر جريدة «الباء موسكو» لاقها كوكينا ، ولتيق العياة ابدا عل سطح

(اوستراليا) في سبيل تعسين العلاقات استعمت باعتمام الى خلاب ميغاليل غور بالقبرق في الاجتباع الاحتلال في فلاد بالرسائوك بتاريسة ٢٨ يوليو -البرز غدا المام واللن أن كل السوليت الملاقات بين الاتعاد السرقيتي وجمهورية المبين القبميية تحسنت في السنوات الاغيرة بصورة ملحوظسة . وسروت بالانص لسمام الكلمات التاليسية : القريب الحدود التي المثل مسا (ويودي القول العدود التي الربطنيسا)

اپيرگين (موسكو ، الاتحاد السوفيتي)

الموال الذي يسال : همل كيم صنة الاجالب ويمكسسين أن يفسرك في تيري بريدة والباء موسكوه مسايلة السمايلة كل مسئ يترا جريدة «الباء هاذا جرف عن الاتحاد السرفيتي 4ء موسكو» ه واكسيم هناصا حاز على الجائزة الادل وهي رحلية مجاليسية ال الالحساد

التحكيم همعسيات رسنية واجتماعيسة وعلمية ولتالية منبورة . وبن مزلاد مكرتيرة لينين ليديا فواليقا ، ووالد (ليتنام) البساى يهتم يعدد البلدان التي ماز فراد بريدلنا فيها عن البالاء بررما و بلغارها و فالسبا د بريطاليا المظير و البتنام و مصر و الهنيسية

التقسيساء الاول يوري فاغاريسسن ومارهال الالحاد السوليتي الكسائدر فاسيلهاسكى ، والكالسب المدفير التماليسسول ، والمتحسس ادام

وتمتح ميلة التحكيم البوالسيير

لى أجريدة والياء موسكوء

وغلال اجراه البسايقات شبين هيشة



قى هيئة التعرير التالي الكوبي أوثالدو بيرس مادين «إلى السنساد) والمال . يختصاندوا عصيدارنار من الهند ي الدوليسيا ، العراق ، اسباليسسا ، وينام خسسة فالزين والمسابقة

الجمهورية العربيسسة اليعلية ، كربا الجائزة الارق ومي رحلة مبانية ال كولوميها و مدهده بي مال و البغرب الاتحاد السوليش لمستح عفرة المام المكسيسيك و جمورية اليسيس (تسدر البريدة يقيس لقان و م الروسيسة والربية والانكليزيسية الديمقراطية القسييسية ، باكستان ييرو و سوروا و الولايستات المتعدة والفرنسية والاستبالية) . الابريكية ه إوراواي م ارتسسا الأغرى ، الات تعنويسن توتوغراني السيكونيلولاكيا ، عبيسل ، اليابان وسيلبال ۽ واجهسترة كرائريستون وحاز عل اكبر عدم من البوائر الاول وساعات و ومتعات مهرة النسسن الراد من الهنسيد وقرنسا وكويسيا الطبيلي لقسسوب الاتعاد السوليتي وامتباليا ومعر والولامسات البتعدة والبومات وأوكت وواهدواله ميدان الامريكية ، والبرائل ويسهورية اليس الديمتراطية التنميية

ويطلب الكوبي سيبرالو لاسكاليو واشتراء غيسلال ٢٠٠ ماما لتسمى دوران ان كتعدي والتلميل عبسن السابلات ١١٠ الال مسين قراء

جريدتنا لي ١٢٧ بلدا ، وتلقيس الدوليكول والبوسيال المستنون . ظهرت مسايلة حاذا قبرف مسنى: اكثر من ٢٠١٠ بليم بوائز معتلِلة : هريتكون ي

ثمة في بلادنا عدد قير ثليل من الغرق المناهنية في صبيل السلام والبياثة في بيرتهم لمناقشة هذه التضايا مع ارلتك الذين لايضاركون في العركة .

مينات تعرير الصحف ، وقد اليج لنا عرض النيلم الذي منهل ل أن ذكرته بالتلفيزيون المحل ، ولا تزال لعمل من أجل عرضه بواسطة شركات التلفيزين الكبيرة ، اثنا أعددنا مئات النسخ لالتراحات قور بالشوف حول لزع السلاع" ووزعناما . وكنت ايدل الجهود لكي تنشر صحانا الرئيسية فصها الكامل. إلنا لمبر عن الاحتجاج على كل تجربة لورية . وقد عرضت هذ. الاحتجابات

ليس لل اي سل في التظار ان يراسل السوليتيون الامتناع عن التجارب النورية لالهم يرون أن الولايات المتعدة لالزيد هذه المباراة بل توأصسل اجراء التجارب التورية أكار فاكدر . ولكن لااذال امل والاضل واحادل الا الم في الياس الذي أشعر به هند الكليبر من فيرى مين يشرف موعد لجميد التجاري

ارجركم أن تقولوا للناس المنا لناخيل أن مبييل السلم ولحب أولادنا -

وبليموت مهتيسوت ، الولايات المتعلة)

عل يصلبسب الاتعاد السوليتن الدراجات الهوائية ؛ وما هي ؛ وهل يالوم الناس برحسالات على الدراجات الهوائية ۽ هل توجست، في الاتعاد السوفيتي مثالمة ما لركاب الدراجات

والمجلس السونيتي للجميات الثاية الرياضية الاختيارية والعاد وياضة

بمعاية واسطة للتنكل ، بل استخدم الدراجات ،



أن على الدراجة البوائية اللريدة وأن المقدين والتي يتجوله سوللوس مسها هيئريكلي ميولكوس اللي يعبل يرادة في عبد الدوايات والمعركات في مدينة شاولان في جمهورية ليتواقية السوليتية واستطلق الأ العراقة التعليلة ذات المقاعد الترجعة يقوع سرحة القابق اليلومترة في المراقة الله بداية متريكيس الاصن في عيد رياضة الدراجات الاخير في هدية المثالة and that many street of the of which and species

اننانناضل في سبيل السلام ونحب اولادنا

ارجو كم ان تيلدوا قراءكم مدى الامل الذي يعده في تاوس المنافيلين أر مبيل السلام الامتناع السوليتي عن التجارب النورية ، ولتمنى ان يطسم وكسنا الى مد والموادرة الجريفة . فير النا لانقدع اللسنا بامكالية تطيل هذا الامل . ومما يحملنا القمور بالياس أن جرَّه ا ضايلا لقط من مواطنينا في ا المنحل أو يهتم بالوضع في العالم ، فلي أيار (مايو) العاش هسرطنك عل جماعة من الابرشيين قيلم قيديو يدهو بمهارة أتحريم التجارب النورية توسا شاملا ، لماذا كانت الحسيلة ؟ قالت لي أحدى النساء بعد مشاعدة الليلم : دال فيء جديل ، واكن كيك استطيع أن املم أن الاتعاد المولوس يسعى ال تحريم التجارب ٥١ وحدث ذلك بعد الترار السوفيتي الجديد يتعديد تجيد

ويتمارن الكثيرون مع جمعية المدن المتاغية الساهية الى السلام والمدال ويناهل الكليرون في سبيل ايقاف التجارب النووية ، ويزور البعض الناس النا قيمت برسائل الى الرئيس والنالب الذي يعلنا في الكرنجسرس والي

ان تجميد التجارب النورى مادام مستسرأ يقلق الطار مزيد من الامريكيين ويزيد للتهم باخلاس اهمال الاتعاد السوفيتي ... وتقتفى أية مباراة بمالي ذلك مبال التسلم مشاركة جائبين ليها على الالل . وإذا ماكل احد الجانبين عن المياراة فلايد أن يقامل الجالب الاش إلى التولف ، أو يام في وفسم معلیف الا پتیاری مع ناسه

التروية عل الالتهاء

كارول ريدبيرغ

للتبرال وللرعلات السياحية ، أين

وكوب الدراجات البراليساية الكرا

دعت لبدة الدولة السوليتية التأقية

بالتربية البدليسسة والريادسسة

* تسلبت ميلة التعرير وسالة كارول ريديورغ في ٢٨ تعود (يوليو) الماض قبل قرار الاتعاد السوفيتي يتبديد امتناهه عن التوارب التراية .

اخدار حسالطات

هوالغ تهي هوي

ألتبر لي عام ١٩٨٥ ٥ ملاييسين ٣٦٢ الله دراجة مرائية ، وتنتسج المثشات العبناهيسة درايات مرالية للعتلل ودواجات وياضيسة ودواجات حزيران (يوليو) . وجرى كذلك سبال اطنال والدراجات التي تطرق وانواعا اغرى من الدراجات ، والدراجسسة وقام الكثير مسمن الدواطنين يظا شالفة في كسيل مكان . ليس فقط وقت فراقهم فيسس الرخلات فتبيل

الدراجات البرائية السوليتي ، كـل ، الراغيين للمساهمة ليسسى أمال وياضة الدرايات الهوالية التي جراز لى اليلاد من ٧ الى ١١ من هيستر للنراجات ورملات لسائات طرياسا

امتحان الهوراتوريسوم الاتحاد السوفيتي مستعد للتوقيع...

(بقية المنشور على ص ١)

مبيعتل قرار الاتعساد السوفيتي

بتهديد التجميسة الألفرادي للتجارب

النووية والموضوعات الاخرى الواددة

في بيان الرفيق ميعاليل غود بالشوف

وكذلك اجراءات اليسسوم العالمسى

للنشاطات الثالبية مسن اجل السلام

مركز الفندارة فسنى ١ ايلسبول

إسبتهير/ ، عند اللهاء درس السلام

أن جهيم الهؤسسات الدراسية في

مذا ما الترحته اللجنة الغامسية

بانبراء عام السلام العالمي في الاتعاد

السوقيتي والتي عقدت جلستها فس

قصر الكرملين ، وقد تراس الجلسة

نالب ركيس اللجنة الرفيق زيميائين

أمين اللجنسسة المركزية للحسروب

واشار الرفيسيق زيبيائين الى ان

جزبنا والحكومة السوقيتية اتخذا في

السنة الحالية عددا من اهم الميادرات

لسياسية الخارجيسية والهادفة الى

أيقاف سياق التسلم عسسل الارشن

ومنع مسكرة النضاء . ويعتبس بيان

الرفيسسال ميعاليل غورياتصوف حول

المديد التجميد مثالا جديدا ملنما على

. الملق حزينا العميق وفسينا أ يتضيسية

السلام وادراكهما للمسؤولية الرفيعة

ان درس السيادم مبيلاية غيرة

الربين واكثر الناس استراما فسكس

البلاء والساريون القدامسي والممال

الطليميون ، وتنطط لبنة الدفاع من

السلام السوليتية لاجراء حيسسبة

مفتركة في مسلم اليوم للتلامية

السوليت والامريكان . كما مستنظ

ودوس مباتلة في عدد من التؤسسات

التعليمية الاثرى ، والمبار المعتبسون

والد ان ايراداك ١٠ إيلول من رضيد

جديد للسوليت في تتليد برنامست

عام السلام العالمي الذي اعلن يكرار

اهم المبادرات السوفيتية

1947 .

النالي (يناير) حسول لصلية السلاح

النودى في العالم كله قبل مشسلة

* قسسلم الاتعال السوقينسس

• التراحات بتاريسية ١٠ كانون السياسة العارجية

الترامات بيناء مول الاسلمة بالووية الام البعدية

من ميثة الامم المتحدة . ال

العاء مسير الطبارة البشرية ،

الشيرعي السرفيتي .

المقيات المصطنعة التي تعيق لشاطه النعال لاعداد مشروع معاهسيدة تحرم ألقيام باية تفجيرات اختبارية . وتم التأكيد في رسالة غور باتشوف وز أن الأمم المتحدة لم تستنفد

> امكانياتها بصدد مسالة وتف تجارب الاسلعة النوريسة ، ويجب استخدام مذه الامكاليات بعمورة اكثر فعالية ريجب تحقيق الجهود في هذا المجال بكل الإثمامات , ولا يجوز أن تلفي عد، المياحثات او للك غيرها ، او أن تكون بديلا هنها ، بل يجب نتيم احداها الاخرى . ولنت الاشتيبارة في رساليبة

غرر باتشرف أني أن الاتحاد السوفيتي واستة دلهي، وقبا موحدا في تقييم المواقب العطيرة التي يتلر بها تحويل وقف التجارب النووية .

عام السالام العاليي: ينشط

الاتحساد السوفيستي

السوفيتية - الامريكية .

-اللغماء الكولى الى مجال جديد لسباق التسلم ، وإن الاتحاد السرقيتسم مثلتم أحل مجمل هذه المشاكل بصورة كاملة ، ركذلك للبحث عن اتناتات مناردة تردى في نهايــة المطاف الى الهدف المنشود ء رحو صد الطريق بامان أمام نقل السلام إلى المنسيا

اللقاء . ولكن هذا اللقاء الجديد يجب أن يخدم تطبيع الملاقات بين الاتحاد السوقيتي والولايسات المتحسيد وتحسين الوضع الدولى ء وتسريع سير مباحثات تقليص الامبلعة . · وأن الاتحاد السوفيتي مستعد مثا لان يولم غلال هذا اللتاء على اتنالية

افترح الاتعاد السوفيتي مسم

حللاته في معاهدة وأرسو مجبوعــة

تدابير يتصوص تقليسسس القوات

المسلعة والاسلحة التقليدية فسيم

اوروبا من المعيط الاطلس ال جبال

قدمت التراحات جديدة حــول

لاسلعة الكيميائية لمكن حسب واي

الاتعاد السوفيتي مسن توقيع اتفاق

الكيميالية وتصلية الاحتياطيات منهما

وكذلك ازالسة قواعد التاجهسا

. پدلت السدول الاشتراكية جهودا

كبيرة في مؤلمسر ستوجهولم لايجاد

حلول للمسائل الرئيسية مفسئل عدم

اللجوء الى استعمال اللوة والابلاغ عن

المناورات العربية وتعركات الجوثر

وتبادل خطط إلتشاجات المسكريسية

السنوية ودعوة المراتين وتداييس

تلدم الاتحاد السوقيتي بيرنامج

واسع كفيمان الامن والتعاون فيسيي

المتطلة الاسيوينسة والمعيث الهادي

ودعا الجبيسي للبشاركة في عله

* التسمرح الاثعاد السوفيتسنس

الشد للنام دول للتعلوير المست

* قلم الإلعاد السوفيتن في هيئة

الام المتعدة برناميي بنار سنادم

النبومه والسيس ملابة فلمالسنة

وولية ودلسنك عيديل ليرتامسي

* صيات في المؤتمر السايسيغ

والشرين للمزب الشبيومي السوليتي

الرئيس الشاملة لثقام الاسن البول

الذى يعتير التعبير الاكثر المعوليسة

من مو الله الجارية في معسال

الدورة العادية للجمعية النابة للبالية

حفروب الثجومه الأمريكي

وما هيا إله دلك .

الصحفى الذي عقد في موسكر ، النالب لا قيمة لها ، سيما وان هذا الرذ لمن ألاول لوزيسس الغارجية السوقيتيسة غورونتسوف ، كان المؤتمسر مكرسا لبيان الامين المام للجنة المركزيسة للعزب الشيوعسين السزفيتن ميخاليل غررباتشوف حسيول تبديد الاتعاد السوقيتي فترة الموراتوريوم عسسل التجارب النووية حتى الاول من كانون الثاني/يتاين عام ١٩٨٧ . وشارك ليي المؤتس ايضا رئيس الاركان العامسة للاوات السلحة السرليتية ، النالسب

الاول أوزير الدفاع السوفيش مارشال الاتعاد السوفيتي اخرومييك ، اشار البارشال اغروميسك ال ان

الجانب السوئيتي الذي ارقف التجارب ليس سهلا عليسة الاقدام على يعطى الخسائر في المجال المسكري ، ولكسن التدرة الدناعية لدى الاتعاد السوليتن وحلقائه يجرى العفاظ عليها بالمستوي الطلوب . ريجي ان يرغد بعيسين الاعتبار الجائب السياس للمسالسية فالاتعاد السوليتي الديميل على والسف التجارب النوويسسة يسعى لوشم حد لواصلة تحسين الاسلحة التوريسية وتأمل موسكو بان الراى العام العالس

سيدعم مبادرتها ، ان وقف التجارب النورية يدسم واشار رئيس الاركان المامة بترنه اذا ما صنعت الولايات البتخدة منظوميسة واسمة النطاق للاسلمة النفيالية ، فان الاتعاد السوليتي سيجسد بسرعة الرد يخس موضوع التفتيض بدرجة ملموسة

المسكرى ليس حكسسرا على الولايات ان الرلايات المتحصدة اذ اجرت ١٨. يستعيل اخفاء التفعيرات وصرح لورولتسوف بقولسف ان

الذى يجنل سبادرة الدفاع الستراتيجية

يكون كذلك الذي تعاول وأشنطن دنم

عوسكو تحوه ، واكد أن مجال التكنيك

تفجيرا بعد النوراتوريوم السوفيتن من جالب وأحد ۽ السيم لعلن الا عن ١٠. واشتطن اذ ترقسيض البوراتوريوم لا منها . ومع دلسسك تم لي الالعاد اللكر بالمستقبل القريسب ، وفي الس السوفيتي تسجيل ثلاثة للجيرات (اسي . ألرقت ثجد في بلدان حلف الناتـــــو الاررربية تقييمات متبحسسرة للمبادرة اب (اغسطش) ۱۹۸۰ و ولی غریسالیا

«الباء موسكو» : فهرت اخبار في الغرب الزعم اله قسد الم الوصول الى اللاق لهالي حول موهد للاء قبة سوفيتي أمريكي جديسة ، فهل ماتلولوك

قورولتسوف ؛ بالقبل و هناك مثل هذه الاغبار في القرب ، بل ويعاول اليعلى في الولايات المتحدة تحديد موعد هسيسدا اللقاء زاعها اله الموعد الاكيد ، فبأذا يمكن إن للول بهذا الصدد ؟ حسسى الان ليس هناك أي اللك خول تاريخ معدد للقاء . أن مولك الاتعاد السوفيتي من هذه المسالة معروف ، وهو ؟ النا مع للا، اللهة ، ولكن هذا اللقد يجي أن يتوج حتما

والفاق في بيدان ترع التسليع . اما اللقاء العقيم فلا معتر ' له ..

١٩٨٠ ، دفي دييع ١٩٨٦) علما بالها . كالت ذات ترد صغيرة . وكنا اشير لمسنى النزلير المنطى قان استخدام الفيكة البالية لتسجيل واحدا مسين هثاك يعارش فكسيرة

الموراتوريوم . . . واشار توروتسوف الى الأميسية الزلازل من عباله ، وكبا تنترجي صبعة .دايس. أن يُجِعل الرقاية منسولة اكلسور دلين و يسعيها ليسمال كل ما يمكن ولا يتطلب الامر الا أن تتغل الولايات للمساعدة على جل المورا ترويوم هسل المتحدة عن التفجيرات و التنجيرات النوريسة تنانيا . وهذا ما

فلاديمير يرودينسكي

واكد النائب الاول لوزير الغارجيسية

السولينية أن مشكلة الرقابة فير قالمة

والنسبة الاتحاد السرقيش. و النا عيل

استعداد لايسسية اجراءات والفير الأ

الرقابة يجب إن. تيري لا عمل تهارب

السلام النووى و. كما يميل الجانسسيو

الامريكي والما مسسل ولك علم

التجارب ، أن التجريب السوايتية

الامريكية المشتركة بالقرب من مدينة

سيميالاتنسك تيرميسن على استعالة

وبهذا المسعد اشار اغرومييك ألي

. أخفاء التفجيرات ...

تشرنوبيل ماساة الاخطاء الستاة

اللهم التعبران السوفيت ألى اجتماع فبراد البلدان الإعلىة أفي الوكالة العولية . الطاعل للطالة الدوية والذي على في فينا الربرا مامال حول اسباب العلي في مصلة اشراوييل الكهردرية ، والارم الطبية والايتولوغية .

> حدثت في المديئة المسلم و الواقعة على لهر بريبيسات مل امنيخ بالامكان الاجابة بعقة عن ثلك الاستلة التسنى كشف التؤتير المبحق الذي مِنْد في يؤدى ال الكارثة ، أأن ألتفاعل المتسلسل لايزال مستمرا المن المناعل المناطق المعلق بالعرضالة ١ ﴿ إِلْكُلُولُولِيا قَبِلُ أَيْعَالُهُ إِنْ وَمَنْ الْغَرِيبِ وما هو الزَّائِمَ الايتولوفيُّ في المُنطَّلَةُ -

> أن الافتخاص الذين أرتكيوا وبت عدم ماليسكا أو رَحل سَيكون العَلْبِ الدى المسؤولية؛ الذي ادى الى الكاركة في حدث عن المرازيل مسيا أن الليور النشاة لد الدعوا بأمالة المطلب ال اثباء تلوير الطاقة اللزية في العالمة وجرت التجرية المرض اعتباد امكالية استنادام الطالة الميكاليكيسة الدواد والتوريس في تلبية واختياجات المقاقل " للبدا بالسؤال الأغير لتجيب عالمول أر المم منتجرى اعادة التفاسر في حالة القطاع التيسان ، وأد تكل للى متالة وابن الطاقة الدريسية بعد الدبرية مدروسة بعبورة مسيحسسة المادية المدر أو يلل .. ولا يكني الأمر لي .. أولم يجي الإنباق بقيالها مع معل كبير البرانس التكتيكيسية للبقامل (أو مسبس البناعل ولا مع البيادة الملبية النستوى الواطرة البتانسية المنظروات والمنسؤون الامن والتوكيو والحمل جريع

منيا الله الريفيم ولهو ولينها الوقل ومليها كان الماعل في حالة المسائل البقاعل ، مقلمت ورد مرادا فيسل بيقها كافئ مطرفات والعباب تعي المبحالة العربية التي حاوات منسمة الطواريء متوقفة من المثل وويل وبه الافتد ائمة بميقة ومنها مساكسية البداية استهلال ماساد بفراز بيسيل العمريد ويظرمينساد النبريد وفاديو والشاء معل هذا، الإغلام النبعي فينس إ الإارة المدأة فيد بلادنا أن الدياد الدياد بالله المعامل يسرعة ال لفنوء

الاحتمال الكبير للخطر ، قد يكسون بنيبا في العبالان العاملين وهذا يعلى ارتكابهم الخياء في المنل الذي السند (ابريل) بنتيجة تجربة المتبارية على توربيتي النباعل الرابع في المعلسة

واله قريل م لقم بينه الطراهات الم المراهات من الماد منا الدي ال عدم عاد من

ولد أراكيها الماملون في المعالسية الكيوذرية ، ولو أم يام واحد منها كود لفتاتون للطاقة اللوية الاكاديبي رباً مر الاستنابساج ؛ أن زيادا الامان في البحلة الكفر فرية لا يعسل المسكلة م بل مل المكس الله الدي

مدين جديد . يصورة اساسية ليبثى وظا له البقاعل النووى بالابعسسالمي الداغلية التي يتسم يها إلى والعبان الفنديدية (إذ يكرون الشاعس عن المثل داليًا معد عدوت أي خلل أو حِمًّا مِن قبل العاملين . خدا من العن، النال ، وقد التواب المهرام السوامية عن التفريسي اللي

الشوء أأل الوكالة الدولية الطالبسة الدرية إجراءات ولننع مزجة امان النطاث التي تستعلم باليان وتال قالري ليقاميسبول المعن المعلمة بان طل عبر السا ال البلدان الاغرى تستكون فالمة لهمينغ وملاقلا العاملين في" استعلمان مينادين المالك -التوويسية و دامل في معالمات المران الكسل مر الاستيار و دمنا كان الإيفرة بالعالة أن كثواله في الإلمياد التوقيزية والبعاة لهدا المهرة والما والبلية على أن

"ففرادييل ما هو الا سلسلسة من الاخطاء المسلسسة المدى

إن الاتعاد السوفيتي الأحدد فتسرة

امتناعه الطرعي عن اجــــرا، التجارب

التروية فقد عبر عن النقة بامكانيسة

الترصا إلى اثنال بشأن ايقاف التجارب

النووية يسرعة . ومن الممكن أن يثم

ترقيم مثل هذه الاتفاقية هذا العام في

غم ان جهاز البيت الابيض الذي

التقيل في أب (اغسطس) الباخي الي

سالتا باربارا ، ليس على عجلة من امره

اسا . فقسال دونالد رينان ، رئيس

جهاز مرطنى البيت الابيش ان لديــه

طالبة طويلة من القضاياه المخصصة -

لا يذكر أحد وجود لضايسا عديدة

رلا فرورة لمناقشتها . واكن أذا ما

كان في نيسة الجانبين التمسك باتفاق

حنف ، وبدل الجبود لاياتسال سيال

للمتاقشة في لقاء القبة .

لقاء القبة السوابيتي الامريكي .

الاتعاد السوليتي على الولايات المتعدة

الامتناع مما عن اجتياز مد، العتبــة

التكنرلوجية . غير انها رقضت فنشات

«ناقلة الاصابة» ، أي قل شمان الامن

لهل سيتعزز الامن الامريكي اذا مسا

استأنف الاتحاد السرليتي التجارب

النووية ، فهو لا يستطيع ان ينتظر الى

ما ثهاية ان تنخل الولايات المتعدة عن

غير ان التعصب النسسووي لايزال

خطوة نحو عالم بلا اسلحة نووية

في السادس من أب /اغسطس/ التهي ملعول الموراتوريوم السوليتي على التلجيرات

النووية . وكان العالم ينتظر ويامل . كان ينتظر قرار موسكو ويامل بان الهدق لسن

وجا. الغيار السوفيتي لصالح السلام ، سلام الالعاد السوفيتي وسلام الجميم ، أن

عبارات ميكاليل غور بالشوف في ١٨ اب /اغسطس/ التشرت في ارجاء العالم كلسه

بلمير اليمر الا اعلى : «أن المكتب السياسي للجنة المركزية للعزب الشيوعي السوليتي

وحكومة الالعاد السوفيتي الغذتا قرارا يتهديد فترة الموراتوريوم المقروض من طرف

واحد عز التلجيرات النوبة حتى الاول من كالون الثاني /يناير .هام ١٩٨٧» . وأعتبرت

هذه الكلمات كبرهان على صدق موسكو واستعدادها لتعرير العالم من الاسلحة النووية

يتغلب . لغى حيث كان العالم كله بعد

يكردون في واشنطن احيانسا ان مسا بعد ظهورهبا . وحين اخترعت

4 letter

يفادر حقول التجارب السوفيتية .

العروب لا تشنها الاسلحة يل يشنها الرؤوس الانشطارية للصواريخ اقترح

البشر ، وهذه العجة لا تختلف عن المجة

التي تبرر تجارة الاسلحة العرة التي

للجأ اليها رابطة الرماة الامريكية . انهم

يزعبون بأن السلام لا يطلق النار من

تنقاء ذاته ، بل أن البشر هم الذين

يتحملون المسؤولية عن الفتل . أن مثل

هذه الحجج تبدو تبسيطا خطيرا للتشايا

صحيح أن القرارات يتغلما البقر

وعلى الاقل مازالوا يتخذونها حتى الان

قن المعروف ان مخططـــات هورب

لا سيما للضية السلام النووي .

بريطانيا

ان بيان الامين العام للجلة المركزية

الحكرمة السوفيتية لمصلحة السلسسم

الامسر يخسض

مرخ وامامورلي علمسمو البرلمان

حركة هسستم الالعينسستلا ء اداء

الهندى . عبيد المعهد الهندى للمؤون

الموراترزيوم السرقيتي عن جانب وأحد

عل جميع التلجيرات النووية ، النائل

المقمول مفينك مايزيد على - السنيسة

والذي لم كمديد ، فتركه ، حسس، اليوم :

الاول من المسمام المقبل بي يجب ال

الولايات المتحدة الالشمام اليه ،

منتة دلنيه : أن اللسيلم مساعدتها

البلسرسة في تعكيل جهاز ملالسم

للرقابة على التجارب التورية السبس

يستطيم الاتعاد المتوليتي والولايات

المتحدة ألوصول إلى علد الفاقية حول

وان السالية البارزة اليوم تامي

كجريبها كماما في النسبتابل م

شبه جزيرة كولسكي ... في سئة ١٩٢٩ كتب مكسيم غوركي بعد زيارة لمدينة مورمانس يقول : «هنا يتكون انطباع لسيدى المرء وكان الطَّبِيعَةُ رغبتُ في عمل شيء ما ، ولكنها اكتفت يزرع مساحة واسعة من ألارض بالعجار» .

في هذه السنة تبلغ مدينسة مورمانسس السبقين من عمرهست . وقسسه زارها مؤخرا دبلوماسيون من اكثر من أربعين بلـــــا من الدبلوماسيين المعتمدين في موسكو . وفيما يلي ما كتبه مرأسلنا عن هذه الزيارة .

شاطت مرشدتنسسا لينا عن قير قصد من عدم الارتباح الذي تملكت الا أدادت أن لساعة النبيرق ومسم في الطريق من البطار أعل معرفــــة مدى لساوة الطلس في عدو المنطلة. قالت لينا ان المبيق تمبير جدا ومترسط درجة الحرارة ١٠ درجسات -منرية فرق الصنر و والحبسيوب لا للحق على التضوح في مرعدما *، ابا الفتاء فطريل يستبر لسعسة اشهر كاملة . وتقال الفسس مفترقيسة في عن راقب وزير» و لعمل العميك ليل تهار ، أما في قصل الفنتاء فلا تظهر في قبة السماء طيلة صليقة صيد الاسمسال والجنرال حرة كل ثلاث سنوات للعبال ولافراد هسة وستين يومسا ، ويتركب على تضيستهاكول» الكبيرة والبستقلسية اسرهم ، ويساقر اكثر من غسين ذلك أن يتام الناس في المنيف تحت ذائيا ، اطلعوا عل حياة وعمسمل الله شخص سنريسما ال المنتجمات هدره القينس و وان يعملوا في الشياد لعت حجب الظلام ، الامر الذي يتمكين ياسكل معليي عل صعة الانسان .

> ملك سامتين كانت درجة الحرارة في رغير ذلك) . حدود الدلائين درجة لول العمار ، أما ومرقا مدينة مورمالسك هو موطئ هنا فالطنس مبطر و والحسيرارة لا لتباول الدائي دربات نرل الساسير والكثيرون لم يجابؤا معهم ليابا دافلة وناللات البترول ، وتعمل في المرقا

ألمعرج الدا الهير والقد طهر خيسسال وكيف يتم العشيراما لرحلة طويلسة مدينة ممرية و رتيفرت جبيسي اللبحنات السلبية» . الابلية السكنية العديدة الطرابق مكسسوة ببلاط من الخزف منطى بمياساه متعدد الالوان ولهذا السبب لم يلامالة اللون الرمادي للمرتلمات التي النشرث قرتها مدينة

> أفيلنا و ما لحن لجنسساد مبرا من الليلاف ليما وراء الدائرة اللطبية و الول لينا : لله جليت أل منسا قرصات الليلك عند خسس وعدريسن سنة ، واعتنى بيسا كل امسال مورمالمستك و فكالوا يتطولها اكتاه الشناء و يوقدون حولها النيران كي لا يسيبها السليم بالاذي ، وجهسد المتأسسون لي الأسطناء عدد سدوات

حتى اللبت مع الطروف عنا و ويعيض مكان المديئة البالغ عددهم حرال لمل عليون لسبة ألى مساكر مريعسية و كما يجرق بالأد اكثر من

الالة الإلى عندة سنزيا و وزار الديارماسيون احد الاسيساء جديدة حيث للتمس البالي عل عدكل فسل دائرة الى تعنى التدريسية وروفية الاطنال عن رياح البرتلسات العاصلة و كما يتين قرب المدرسة قامة للرياشة و وحوش للسيامية ومستثبت زجاجي

واعترف في يومانسسي عوموتيسين الديارماس التنابي بتوله و لم يكن يعمل في باق أن مديكة مورمالسياي مدينة وكبيرة الى مدا المد و

الطايع المهالي

بارل أبن مديئة مورمالسك مسن المالية الرجوا أمرينا والكن طابعها مالية و للى على المدينة يعننسي للس التاج البلاد من الاسمال المدة المداد

٢٦ عاما على استقلال مدغشق

وزار الديلوماسيون البرقا ء حيث التغوا يغيونني يغفرالوقي قائد اسطول صيد الاسمسال . انه «ذنب بعرى» حليقي چاپ المعيط العالمي كله .

وتعدت ليولتي ال ضيوفـــه عن ترتيب الامرر في منشأته ، والى أين كثيرة لنعلق بنواحي العياة الاجتماعية «يلميون» يحا عن السبك (ومسولا المعتلفة فان الرواتب في شبه جزيرة ال التاركتيكا) أوكيسيف لدلم أجور كولسكى اعل بمرة وتعمل تقريبا من عمل العبيادين ، وعندمسا يصطادون معدل الرواتي الوسطى ليسي البلاد الكثير من السمك فان واتبهم «لا يقل كما تدلم أجور السلسر ال أي جهة

واطلع الديلوماسيسسون على هتن في الاتحاد السوليتي اثنساء الإجازة لبطالات من اتعاد الثقابات التيس المسادين في فترة الإيمار طويل الامد (قرف مستقلة منصصة أمجير عسلة المنم مجانا أو لقاء ٢٠٪ من البليسا الليادة وقرف البحسمارة كل منهسا اما سن التقاعد لهي ٥٥ سنة للرجال فلني مرسكو التي غادرتاها بالطافرة لفناصين ، وحيامات ساونا ومكتبة وده سيسسة للنساء . وهي أدلي

السم كبير من اسطىمول السقيمن المناعية ، والتواعد العالمة والبرادات واعتقد الهم يتملسون لو يعودوا من مصالع لتعليج الاصعال والدخيلهسسا طبية متفصصة ومراكز استجمام كما وشاهسسه الديلوماسيون في احدى يرجد ١٧ بصعا وقائما . لكن يبدو وكان ديكور حلبسسة الورهات كيل يجرى تدغين الاسماك

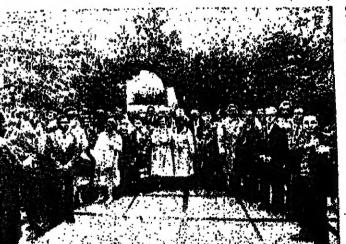
ومنال الديلوماسيون و مناله

عل ضعيد الغيراء والمبال ؟

لقال بتيتسين أن الناس فاليا ما

يغس منزات من السن البالرئية

رذلك يسوب الظروق البناغيسية



الدبلوماسيون عند النمب التذكاري للتعالف ضد الهتلرية

اللاية وصولها الى المستهلك ، وتذوق المنار المنطقة من الشيرف يعش الرام السبك و والرغم من الطبيعة

وثعدث فلاديميسر بتيتسين الامين لكن سيل المنسال ال ديه البزيرة السوليقي للآل ان مؤسسات ضغيثة التعدين وميثالووجيا المعادث فير المديدية كسل أن فيهم جريزة لى مدينة مورمانسك بالذات حيست كولسكى . ويتم مبلسسيغ ٨٨٠ من الرجد ليها مسدان للدراسات العليا الاستندة النرسترزية في البلاد عن عدة أباليبات (الإباليت مو لوسفات البير "اللبيمية) ، وهدينة موزمالسسك بند والها الأفدة الاستطول كاستوات المليد السوليش اللري ، كما يدا يتوابسه

العديث عن أللياعاتهما مسسن مذه المخاران الناث والنساز في رسيل جاريتنشيف ويعر كارا ب

لقال مسسلاح إسيولي مقيس جمهورية مسى العربية : وقد النبات قرب بدينة غروبالسك ... لمثل عديلسبسة عررمانسك عنيان ملينات لزرع اليبسيا المعلل الرام الغضار اللول الديلوماسيون عنسا الاتعاد السوليش ومرؤته فكل منينا طالها) ومداييسن للطيور ومتى الان صاعدتاه يعبو فسسبن روح التكدم ليس منال التعاد والني فيما يلس والبناء رمن التصار الإنسان في عل

وغيس مداؤس مهلية وست مدارس ويدوس بيدول بمر علا الداسة وطلبت من منايري معم والسودان . مورمالسك تورد الكلير مس البيدات . اسان السيد في بلدوا .

السودان ويسترادا

الرول المنائر التسنساس ، فير أن ابتيتها الحريقة الساملة وضوارهب البريضة رصيها العامل الحي النفيط

عوض الكريم فلسل الله سليسيس عل متامة الاسماق المتطورة التسع

لعير مدفشار اهبية مبدئية لمسالة تعزيز علاقات الصداقة والتعاون مسم الاتعاد السوليتي . ويجرى التعاون بين الاتعاد السوليتي ومدغشق في المجال السياس والتجاري والاقتصادي والثقاقي وامست بمساعدة الاتحساد السوليتى معللة بث اذاعي للمرجسة المترسطة والممسل في الجمهوريسة التراكتورات

الاخرى تاليرا فعالا في توطيد استقلال

للد قيل مذا لي دار المدالة ميم

البلدان الاجنبية بمناسبة الذكرى ٢٦

واكد ارسين والسيليهيرا السكرتير

المام لجمعية الصداقة مداششر الاتعاد

السوقيتي» لي كلمته أن الصداقة بين

المنظمسات الاجتماعية للبلدين لتوطد

مدفشار سياسيا والتصاديا .

لاستقلال مدفقاتي و

باستمرار واليكم منالين فقط ا ارسلت جمعية العبداتة «الاتحباد السوليتي» منطشقر» طنين من الادوية والافارسة لساعدة البتاردين من الاعسار . كيا جرى تبادل الوفود الشبية . أن ملا يؤكد مساعينا ال تنوية عرى العبدالة واستطرد ارسين والسيفيهيرا يتول ا

المدائة والملائات الثقانية السوليتية و البلدان العربية في اجتماع اوساط الغنامة عياداتها الغامسة بها وقرق الراق العام في موسكو المكرس للذكري الرابعة والثلاثين للتورة المصرية ان التمارير التمارن السوليش - الممرى يلبى الممالم الرطنية للبلدان ويندم

المتين اوامر العلاقات السمولينية -المربية عامة

والمبير إلى الاجتماع ال ال المروة (يوليو) اسبحت مرحلة عامة في تاريخ الملائات السرليتية المعرية وساهبت في توسيع التعاون في مختلف الميادين. أن رصيد الاتعاد السرقيش ملبوس جيداً في التصاد جمهورية مصر العربية فلاد الشئت بمساعدته فروح مساعيسة جديدة في مصر : الميتالورجيا غيسس المديدية وبناء المكالن وصناعة الادرات والتكنيك اللاسلكي والمناعة الكيسالية الميدلية كالمسرى ترسيع التدرات والميتا ورجيا العديدية وتحريل النلط ومناعة بناء السائ . وينتج السس المؤسسات التي بنيت في سم يعشاركة الاثعاد السوليتي مالة بالمالة مسسن الافرميليرم ولمو ٨٠ بالمالة من العديد الزمر واللولاذ وزماء تبيل الطاقية ذلك .

المقباريع مثل مجمع أسران (المسسد

بوريس بالتوسوف

العزب أو الادارة ، من معثل العبال مورمانسك والاطلاع على هذا الاثليم أو الكولفوزيين يعبر عن عدم الروح العظيمة : النو مسيد بهساء الزيارة لان التعارن التكتيكي والتجارب بربط يين موزمالسك ومصر وصيد السنال ، كسبها ال عرسينات عل مرزمالسك التي تجلس يكل عاد

المش لهذم المدينة الباسليية واسكان مدا الاقليو كنسيل البندم والازدمار ال بامكانيس ال يعتروا

اللحسوم بالعليب والنبض و الا أن طرول الطبيعة الناسية . وكل مسن الله التقريف بعاد المسيس على طراق و

سيارات الشحن والطائرات ، وستيني تريبا مطعنة للعبرب . ريعد الاتحساد اسرفيتي الكوادر الوطنية التي تعتاجها البلاد . ويؤثر تطوير العلاقات مــــع والتباون السلمي . الاتعاد السوليتي والبلدان الاشتراكية

- لمن تدرك مدى الخطر المليم عا! العالم من جراء سياسة الادارة الامريكة هذا الغطر المهدد ينشوب حرب عالية الألتة العصف يكل الاحياء على وجه الارض وتعارش جمهورية منقشقر الديمتراطية مساق التسلح وتعمسل من اجل زالع السالاح وتدين خطط مسكرة اللفاء

فاليري لوبالوف

آفاق اقتصاديا

المالي) وممائم الحنايد والصلب فسين بطران ومستم الالرميثيوم لي اجسم حدادی ، مشاریم رائدة فی الالتصاد الرطش المصري .

ويرجد اليوم عدد غير تليل مــن المجالات التي تعترف عل قاعدة عقيقية للتمارن اللاحل . كبا تراصل العلاقات الاقتصادية تطورها ، ريع ي التبادل التجارى على مسترى رفيع الا يلغ في معلة ١٩٨٥ ما ليمته ٨٨٥ مليون وريل هسسدا وتنشرر الاتصالات التنافيسة

مصر العربية في الاتحاد السوليتي ا النا مبتدرق جدا للاتعاد السرايتي عل الدعم الذي قدمه لنا في سنتوات النشال من اجل الإستثلال ، وينذكر المعروق المساعمدة السوليتية في الجيساء الالتصادي والاجتماعيس ، وأن ينس المصريسيون ابدا مساعبة الاتعساد السوليتي لي اعداد الكادرات الوطنية وتشييد عشرات المشاريم الالتصادية الرطنية ريالدرجة الاول السد المالي لي أسران اللى اصبح رمزا للصدالبسةر المعروب = السوليتية . وتعبث فناكرون للانعاد السوليتي عل كسيل

الذي يقم ليما وراء الدائرة التطبية . لله كان من السمن تمسور أن بشور الانسان امل طريق للمياء منا أس ومصنا مرعان ما زالت بسما العرانا اللى اعتاد الليال العنيلية البرضاء رليال أشهر القيناء والطريلة السايمية التي لا يلطنها لمبر ثيار الغلب

من كان مسن المنتع بدا الاعلاع لنب بغرانا انساول ميد من أعدته

التسلم في العالم والحيلولة دون انتقاله الى النضاء ، فينبغسي الا يقتصرا عني المناتشة ، يل يجب أن يحاولا الشروع في التقدم فحر الهدف المشترك المعلن، والبداية الانشل في هذا المجال هي اغلاق ساحات التجارب . ويقارن البعض دور التجارب في ممياق التسلم بدور ملتام البحراد ، فيتول ان أدارة الملتاح الكلى لايقال المعرك . صعيح أن كل متارنة فاتصة الى حدما وذكن ايقاف التجارب لابد ان يسفر من مراقب خطيرة والنسبة لسبال التسلح الا يجرده من

الدافع الثرعي . ان ايقاف تجارب السلام النوري ليس بدلا بعد ذاته ، بل اليه اول خطوة هذا أهو راى زعباء البلدان الستة الذي عبروا عنه في بيانيسم المنادر في المكسيك والذي ورد فيه ان هذه اول عُطْرة في الطريق المؤدى الى عقد معاهدة يشان تعريم مثل هذه التجارب تحريما تاما ، وايقاف التاج واشر جميع الواع أنسلام اللبورى ، ومنظومات اللهسيا وكذلك الى تعريسة تبارب الاسلعة

النسائية وانتاجها ونشرها . وعدا ذلك فان التغل عن التجارب لايطبع حاجزا امام ظهور الواع جديدة من السلاح الدسوري التمير بمزيد من سيساعد، كما لاحظ الدرياس بابالدريو سيساعد من رجهة النقار النفسية على خلل جر علائم النغروج من المازق في تصميد سباق التسلع . . .

مهاحثات ازع السلام ، مل «النالمة الطويلة من التضايا» التي

العربية السورينسة مسطفى طلاس إن

الالعاد السرقيتي باعلاله ترفقن اجزاه

التبارب الثوريسة حتى بداية العام

١٩٨٧ يبين الطريل البؤدي الى القاد

باتفياذ القرارات لان الوقت سيحسب حول تبديد الموراتوريوم او الكف عنه

الكولقرس المبألد . وتمالب الواع الاقراء من الصواديخ.

ويؤكد ذلك الريخ صيال التسلع واحد ، تعكس الوالدية السياسية ،

كالت الولايات البتعدة تجر الاتحساء آغذاك بالتوائي ، الا أن البشر ، ومن طبيتهم الساسة ، يمكن ان يقبوا ثعت تاثير بل وهيمنة التعصب التكنولوجي وعلالم هذه الظاهرة بيئة في واشنطن التي تتشبت بالتجارب . فليهلك العالم

ان سبال التسلم يعركه ، وباتفال ودى مع الجشع المادى لتحسار البرت ما عرقتا التيمس كولع شديد بالوسائل بحيث يقسيم الهدف . أن سباق التسلم يسول تلشه ويشجع تلسه ويلهم للسة رمو لا يحتاج الى المدر بل يحتاج الى المخصصات ، اسا العدو فهو شروري فقيل للحبول على المخصصيات من

ذات الرؤوس الانفطارية امس ، ال السواريم البجلحة لليرم ، والى أشمة : التعاورة ، بنسيل أن أيقاف التجارب وتجن الليورية الملقمة بالطاقة النورية للتوتر السياس بين الدولتين الكبريين غدا . ولكن عل يبكن التنازل امسام بل تعول ال إحد الاسهاب الرئيسيسة وليس وزراء البرقان متحدثا في ايستايا الافراء ? إذا ما كان الامن القومي هدفا . لهذا التوارة . مملنا ، قاله لا يقترب بل يبتمد ، مند

ويعلى ذلك الله مسيساعد ويفان على اللسة ، فقينسل ظهور السراريسيخ أما التعلت الامريكن المعتبسة على البليستيكية العابرة للقارات كان أش حجج العبار التجسسارب الثي دخبت الولايات المتعدة منسوكا بصورة الشل فيمكس التبعب اللاوى ا

الجبارة ، التسمى ببالها الاتعساد

السوليتي بكل سني الكلمة الى ساحة التلجيزات ، وإلى لميتها الغطيرة، ومرح ناطق باسم وزارة الغارجية الامريكية بان لديه معلومات عن اعداد الالحاد السرفيش لنسلسلة جديدة من التجارب النورية . واذاعت معطة مصوت امريكاه العكومية ان الاتعاد السوقيتسي يستمد

العاليين ، التعمي التكنولوجي هذا إذا الاستلناف التجارب ، لمسيا اللي كان اساسا لهذا التبسوء ؟ أله الرغيسة الامريكيسة في وتسسنوع ذلك ، لان المتعصبين للتجارب لايحسون بالارتياح عندما يجرونها لوحدهم

صحيع أن العروب لا تفنيا الاسلمة يل أن مواة الإسلامة المصنيين يتكن ان يؤثروا كاليرا ماسويا عل رجال الساسة . بأل واورل الوبسين وليس الارجلتين في عطابه في ايستاب أن سيال الشبلع «لم يعد النبعة بسيطة .

ان العلود السوليتية الجريئسة ال تهديد المورا اور يرم المقروش من جاف

دليه في ايستان ، وهذا هو النولك المنعيج الرحيد حسب اعتقادي ان ملايين الناس تفنعر والعطيني

تبارب الأسلمة النورية في لينسسادا ويعتبر لمديد فترة التجميد الذي اعلنه الاتخاد السرويكي قبل عام قرضة اجري للد النم الرفد السويدي علال الدورة. المامايدة وبلدان أميم الالميستبال ألى أفداد الناتية السيد الغازيق أمنيسيام

والعالية وليلة الطبع المستندام أمنس الكرار الالعساد السرفيتي المديد فشرا التارع بالرقاية كنتية الدهسمام الى المورا ترريوم متعمل أحد الإمالسين التجنيد ، وتدعر السريد مع بقية الدول | الرئيمية في دورة البراميان الياباني السلم أن العدادة، وعن عنه وال اليابالين أو والعابات وهير مسا بن فأ وسنرز النبلام أوهبا هو الطيبسال النزوية وكذلك إقامة خنطقة بلا اسلمة

تجارب السلاح النروى تحريما عامسا ان عنوان اعداد مثل هذه الساهيدة معروف جيدا ، فلى مقدمتهم البنتالون الذي يتارح أمسدم علد مثل هذه الالناتية بشرورة الجاز تجارب الراع جديدة من الاسلحال . غير أن مذا المنطق يدلع البغرية الى حلقة مدلقة من منباق التسليم تقرأ لعدم وجسود حد لتحسين كلا الطرفين لوسافيسل

مجلس اللوردات للبرلمان البريطاني أما تضايا مراقبة مراعاة الاتفاقية قريما يجب التفكير ، من اجل التقدم للحزب الشيرعي السرقيتي بالتلفزيون بالامر ، في كاسيس مينة دوليسية السرفيش خطرة جدية جديدة اتغذتها معايدة بمضار كتبسة علمسماء الزلازل وستندو مثل هذه الهيئة وسيطا ثعل والتعاون بين كانة بلدان العالم ، ثم الغلافات في الاراء فيما يغص لقبية استطرد النيلدمارشال المتقاعد يقول

الى على قناعيسة بأن الطريق الذي ثم قال اللورد كارليسيسر ؛ اثى الترحه الزعيم السوفيتسمي يمكن ان هناصيا لا ارى مرالق موضوعية. لهنم النجرم، تلتخي تكليف المتول الالكتروئية ٦ اب (المسطس) ينتظر الترار السوليتي إيروى ال علد معاهدة يفسسان تعربم الالعاد السوليتي والولايات المتحبيدة وبريطانيا في الظروف الراهنسسة عن احداث رسيلة لبنرغ اتفاتية يقبان كحريم النجارب النروية وعدم انتشار السلاح التروى ، أن المنطق السليم وحنى فريزة غنظ الذات يمليان عدم أجراء تجارب السلام النووي ، لباذا تريد البشرية أن السيسول السها ال مازق ، والعيد مجددا الوطسيسم الذي ستزداد ليه صدرية البحث من معرج

مصير البشرية جنماه ، وهذا يعلني اله يجب على ألجنيع النشال سويـــة لتلانى الكارثة التوويسة سواء اكان الغرد يميش في اوريا ء او اسيسا او افريتيا ، وفي هذا العبل النبيبل ليس ثمة من لايمنيهم الأمر . الهسا مهمة مشتركة وعلى الجبيع حلها صوية قبل فوات الاوان ..

مثه بسبب ازدياد الالرأع الجديسدة

من السلاح .

قرار جــري

يكوى الناليا عل الاقل ويليقن هسنل امرب توسياكي يوكوياما و السامسية السياسية والاجتباعية عادليس ادادلا ومِدا مو العسا واي قادة بلدان جهمية المدالسسة اليابالية السوليتية عستة دليه الذي دري مزمرا مسن: من قناعته: بأن قرار الالبعاد السوليتي. المكسيك ولا بمكن ضبان الاسسن تبديد البوراتوريوم العفروش من جالب النام الا هن طريسسيل ولف حبهال واحد عل العبارب النوريسة عر سارة الاشليمة الدوية . وقد الترسيست

والماق فولسه أن منط الادارة. الامريكية اعلنوا فسورا راش الولايات. المتحدة الانظمهام الى الموراتوريوم على التجارب النورية ، ومع ذلك بودا أن نامسل أن لا يكرن ذلك ليس ألا وه اللمل الأول . إلنا لنظار من الحكومية . الامريكية ومن الكونفرس الامريكي موالغا بهديا ومسؤولا من التراح الالعسياه السوليدر وخلوات بالجاء اللقاء مسم لمادرة السربيتية الجديدة .

وقال يوكوياما دائ اليابان عني إول المتزايد عند صماع كل غير جديد حول . بدير في تاريخ البصرية عاتى الباسماة التورية . رمدا مسيا يلقي على التابد السياسيين ألى زاليا بان مسؤولية عاسة في المولك من عل البسائل البعمالسة فدسان السلم و وللتتمم المدر فيسر إبالاسلمة اللروية و الناورة عل الدمين كل ما مو من على الاردن

... أمولد أن مناتمة أليسانا. التعملة التي سطنتسبح في ايلول استيسي التادم ولا أهمك في أن الضار السلام المالنات الاجتباعة سلدهني السابلة الميادرة - السرفياتية - الجويدة - البالدسية العيوية وضيطالب أداره وتعالى اد القائر حار الإنعام السرقياني و وكرفان التلبيرات النورية

خطوة نحو الثقة

وقد السويد ل اؤلين جنيك للبرخ السلاح يان البياري في طبيط البلس العنل مها لن سبال التسلم بالاسلمة النورية وكيديثها يدوان لراز الإتحاد السرليتي

مراثلت الدول البحايدة وبلدان هبيدم التاريع منيقدي عن التلديس البورة إيالة الامنية لمعلن البعرية اللها والراد الابن البلدان استة الزيا أن عمال الديا ه

السرفيتي من أجل خلاص البدريسية ولعن في سورية الأيد لهسج الالعاد السوليتي ، والبسم عال التليهب

البيادزات السلبية السسيس طرحة ميعاييل فور بالشوف في مدا الفرف البائم التظيد والسرولية . أن لزى قال وزير النقاع فسمى الجبيرية الإميريائية والمهيونية والرجيسية مستعدة لان تدلي بالبال لح مارية : الكارلة التورية . من الهل المناه عل الدراتين الطبيين مد السا ، ولذا قان العلوات الرامية ال تعليق العكل اللووى و المستى

كوكينا مسين الكارثة الدوية . أن يتقلما الإياد السوليس تصبك الان

يعلديد لتزة تجنيد التلجيزات اللروية بنو غطرة ملموسة لحل البطاكل الدولية المنقدة و غطوة جديدة قبي الثلة بين والهالة المكومة قائلا إن يستنان والمعاليا حرل اللهة منطقة في الديسا قور بالفنزف باغيب بنقل الاعتبسال خالبة من ميادين إسععم الاستعبسة

الممال مؤلس كرع السيلاح .

هدفان لضريسية واحدة

هل يمود عل هي، الى مجراء ٢ لقد شئت واشتطن في ليسان (ايريل) الماضي غارة همجية على البلس وبنفازي ، اكبر مدينتين ليبيتين .. وبعسد ذلك عادت بارتياح الى الورها الاخرى . الا أن الوضع اليوم شبيبه بوضع ليسان (ابريل)

 البحر الاسطول الام يكي السادس مناورات جديدة واسعة النطاق في البحر الأبيض المتوسط وعلى مقربة من سواحل لبييا .

* اشتدت في الصحف الامريكية حملة التهجم على الحكومة اللبيية . فقد زعمت وزارة العارجية في تقريرها أن دليبيا تسلع وتنترب متقمات القداليين أو تؤثر تأثيراً ما في الناص اليسارية المتطرفية والارهايين» في ٣٢ بلدا من بلدان أمريكا الوسطى والجنوبية والبحر الكاريبي .

 لا يستيمد أن مناورات الاسطول وحملسة الصحافة عبارة عن ستار لبعث مأنطات أسقاط القيادة اللبيبة , وقد كالت مثل هذه المنططات عديدة في الاعوام الافيرة ، كما يتبين من المعطيات الامريكية نفسها .

ما هو سبب الموجة الجديدة من عدا، واشتطن تجاه ليبيا ؟ أن الإدارة الام يكية المنسبها فشل معاولة عزل ليبيا على الصعيد الدولي في الاشهر الافيرة وخنقها يغرض العالوبات الاقتصادية عليها . وفي الوقت نفسه اكدت التطورات الاخيرة في المنطالة ومن قسمتها زيارة لالب الرئيس الإمريكي يوش للشرق الاوسط عبث المشروع الامريكي ولاحلال السلامه في المنطقة اذ رفض العرب الجهود الامريكية الاسراليلية لتوسيع صفلة كاب دافيد الالفرادية ، ولعل ذلك شجع واشتعل على العودة الى استعدام سبسل سياسة اللوة في الثرق الاوسط . زلتيم لل ابيب هذا النهج يتشديد غاراتها على لبنان) .

واذا ما تظرفا إلى الحملة على ليبيا من حيث التطورات العالمية واسعة النطاق تنبين لنا ناحية افرى ، أن الادارة الامريكية لا تملك عجما مقنعة لتبرير موقفها السلبي من ايلاف التجارب النووية ومن المبادرات السوفيتية البناءة . ولا لتورع واشتطن في هذه القاروف عن تحويل اهتمام الرأى المام ال احداث اخرى . هذا هو سبب الارة الضجة الجديدة حول دقضية الارهاب الدول. .

واكن تظلمها في باطن التربة يكاد

لايذكر و ال لا يزيد على بضمية

ملمترات و ولامت الطائرات التابعية

لنا طيلة فترة لزيد على الشهر يمنم

سقوطا البطر ووبذلك منسع تسرب

الاشماعات إلى الانهر ، ومن الطبيعي

اله يصمب السيطرة على هذه العملية

باستمرار و وتولفت عملية لبديسد

الغيوم عندما تبمنرت الاشماعييات

القمبيرة المس الاكثر خطورة فبطلت

الاشماعات يعض الذيء في فهسسسر

لليلة جدا تتراوح بين ١٠ ر٨ كيوري

ولاقرال تجرى المراقبة على مياه

ومن الدنيهسس وكذلك على المواد

العذائية الني لمسسل الى المخازن

ولكن منالك ارتام اغرى ، أذ أن

تشايص اما باتهم الشديدة بالاشعامات

وقد سرح نائب رئيس اكاديبية العلوم

الطبية السوليتية ليوليد ايلين ، بان

ملا التنسخيص لد تاكد مند ٢٠٢

الراد فقط ، علما بان اسابات ١٠٠

ويسامسة يلاداا والبلدان الاغرى

الاعتماء في الوكالة النافيتين الاول

النروية أيتها وتبت حرالتاليسة سول

القديم النمولة إلى البلدان في سالينة

والميد ال الادمان مرة ثاليسة ان

الالفهاد في تشركوبيل لم يكن لوويا

ولكن اللبار اسفر لذيئة توريسية

ستكون له مقللات تناول ثلاثيية

اشعال ما حدث لي تقرار ييل ومدة

الباساة تعلونا من أن القرة المبيسة

اشعاص منهم خليفة

تشر تو بيل ...

(بالية المنشور على ص ٣)

أمل في العملول على أقتر أحات قيمة ارمى الى رامع درجة نمالية التيـــام واممال السيطرة عل الاشماعات وذلك لحلال المؤتس المتبسيل للغيراء اللنيين ن البلدان الاعضاء في الركالسيسة

أدرلية للطاتة التررية . واكن لنبد الإن الله الإستنة الد مكارت يامتيام المنجليين و قيا مو الرضع في تفرار بيل حاليا 1 ال اية عرجة لنظم السيطرة على الرقدم. ٤ ما هر حجم الكلُّوث بالإقتماعات ؟

وقال ليقاسول لقد توقك التفاعة البيساسل بمورد ارتوماتيكيمة حال مدوث المطب م ولبيل السيطييين بصورة منسرنة عل ورجسية الم ارة والاقتماع في الطاعل ومايجيط بسمه واسطسيسة عده من المنظومنيسات والمرسسسلات المديدة التي اعدت ای الاشمام ، لد اردی بحیاة ۲۹ فصيصا لهذا النرض ، فير أن لسما شخصا ، إضافة إلى الشخصين اللذين من الواسود الذي تمرب من الناعل لقيا منفهما مند الانتجار . موجود في يعطن السمسام اليناية على هنکل قیار دقیق

> وعل الرقع من أن النسم الأكبر من هذا النبار المنسسم الذي تحملي التنارات البرالية ويصلى براسطسة طبئة خاصة من البواد قد تساب ال الماناعل المتهدم في الإيام الاول التي أمليت المطل د فان مذا الاجراء لمي مقديوط عقة بالبقة و وسينتهن تسرب القيار يمبورة كاملة بمد دفن المنافل التناملين الارل والنائسي فسيستالك الحمل بهما المن الغريف و

> ان الانتجار الذي وتم تي تعرفوبيل الم يكن ارديا . ولكن العازات الد الرائمة منسبة الرامل كيل منسب واسريت كبية النازب نسبة ٢ يالينة مع الرقوم التوري ال البيغة ..

وقال وليس لجلة الدولة كلارساد البرية يوري امرائيل أن التلويد عل شكل يقع و ترقسما من البواد المقيم التي اسريت الى الهواء و قد وكدي عل منطح الارض ۽ ولدائه ومني مساوي الانساح في البنيانة المسامة البجادرة البحلة خلال الإيام الإزلى ال مناب المليرينين في السامية AVILLE RUNE SES AND PRINCIPAL PRINCIPAL SES AND SECOND SEC

اربعة ايام من شهر أب (المسطس) فيلم اسبة الملسوك الاخيرة عن روايسة الكاتبين الامريكيين ليبل وبيلي مسبعة بالشبعل أن ايسمام أب (المسطس) الاربعة قد امتدت من العادي عشر ال الرابع عشر من الشهر المذكور. بينما لا يمكننا تعديد ايام ايار (ماير) السبعة بالضبط لان ايام اب (اغسطس) قــد

قد تحدث ... ولكن مل يمكسن ان المالة من جرهر المسالة النسى اراد الاغارة على البيت الابيض . وأن أدارة طرحها مغرجا الفيلم دونايف وكيسين ، ويغان تنتهم السياسة التي تروق تماما وأمل في الا أعطى ذريعة للتشكيك الاصحاب النزعة العسكرية . وتعظمي

مغرجا قيلم معجة الملوك الاخيسسرة الشوقينية وكراهيسسة الانسان ليس الغطر للنزعة التي اكد عليها ايزنهاوره الانستطيع القول عسن الغيلم موضوع المام للجنة المركزية للمزب الندوعي السوفيتي ميغاليل غور باتشوف عبسر الامريكان متلنا ومشسل يغية الشعوب

التلفزيون . رامتلد بان النفات دونايف

مما لاقاما كاتبا الرراية ، فالكاتبان تنفيذ امر رئيس الدولة فيما اذا لم الاشخاص ال حبيدين» وحرديثين» ومدا

يخار أنقلاب هسكرى ؟ ومل بامكان جنرالات البنتاغرن احتلال البيت الابيض (ليس بالمعنى المياشر طبعا) ؟ (عنقب الديمقراطية البرجرازية لم تنته تماما المسكريين لرجال السياسة . (الولايات

الإخبرة، يتحدث عن هذا البنون واخطر وقد اتصل البنرال هيغ السلى كان

يسكان بالمصا السعريا التي تقسم يمر عن طريق هيغ لفسه . أمر تقليدى تماما رقق الطبع الامريكي

ويستغدم المترجان سادلة الا سذاعة والدا اكثر تعلدا من الناحية الناسيسة زهي الارساط المفامرة رذات التفكير السليم ولكنها من الطبقة العاكمة واتها. أن ايطسال الغيام ذوى البسبواني الاول تسبية للم يجعلهم المغرجساة مثاليين . اما إيجابية المجترميسية المرقة لنزاء ومن الملهوم القول ماليا

والسال مل مرين الليلم الوازنية واست تالدا بسيداليا و ومدا مسا التي تنطلل من اللود فين النوليسة باستدراد عل مانة على المرد والول يقسر زارية ويبسة نظرى مروكتني

مل الرلايات المتعدة مهددة اليسوم ويسالونني طبعا اهو شبيه ام ١١٤٧ للبها جوالب ايجابية ايضا ، اذ أن وحسنا لمسل المترجان بمدم التهاج بجواليها الايجابية في الولايات المتحدة عن لطاق الضرورة المطلقية او العد ولايزال المبل جاريا وفق تقليد خضوع الادني منها عند المرقى في الغارج و: مم ذلك لدى التقاد لكنه لا شهى ا

نعر امة باكملها بسل نعر شغصيات

وأعاد فيلم صبية الملوك الاخيرته ا الكثير ال داكراني . فقد ذكراني مثلا كيف ان الرئيس ليكسون كان يفكر باستدعاء وحدات مغتارة مسئ توأث الألزال لعماية البيت الابيش بعد أن اكنوى بنشيحة روثر غيت ، وذلبك لقرض حباية صاحبه من «المتأمرين» يراس تشكيليسية موظني الرليس بالبنتاغرن على عجل واتنق على عدم

كبا تذكرت حادثة اغرى . لبعد معاولة المتيال الرليس ريدان وعندما كان الاطباء يغومون بسملية جراحيا له كادت ان تنفس ممركة بالايادي بين موظني الجهساز السرى المسرول عن حماية الركيس وعملاه مكشم التحليقات الليدرال بمنبسب ملايس ويفان وما. هو موجود كي جيويهسسكا. الإيجابية ليسوا ابطالا ايجابيين فسس رقد ارادما عملاه مكتسب التطيقات النيدرال كدليمسل جرمي بينما خاف موظلو الجهاز المرى من ان المسح الاستراليبية للولايات المتعدة لسن هايد فريهاه ، ومندما عاد زينان اله وشدور بعد رتفاد ملمول المغار وأغيل يما حدث للد إصيب بدع والسيخ وأزداد وعسره عدما ملم ليسب احتكارياء (وكان قبل ذلك في ومما وونياء إلاركان دين العرب القنارونية التروية مع وزن امر منه ، اجسالاً

يداله مرة أفري ه الملزر التوروا

اربعة ايام في اغسطس

عرش التلغزيون السوليتي خسلال ايام في ايار» . وبامكاننا القسسول كلاً . بيد أن هذه «كانه ليست قاطعة حدثت أملا أما أيام أيار (ماير) ليمكن المتعدة ليست جمهورية «الموز» فــــى ام مكا اللاتينية) .

لقد جاء في البيان الذي القاء الامين

وان اللوضية التَّي من موضوع الرواية التي تعكس معاولة الطفية المسكرية الامريكية القيام بالقلاب لا تيدو اليوم الوم في النياء طنبة ميمع المساعة

عدد الذين ادخلوا المستشفى بمسد في البنتاغون برئاسة مسؤول لجنسية وؤساء الاركان بعياكة مؤامرة ضيسه رليس الولايات المتعدة بسبب قلقين مسن استعداده للاتفاق مغ الاتمساد السوليتي في سال الراابة على الإسلمة. الرثاقلية التي تمكس وقائم أيامني

٧- يمكن الدامسيان إن يجابهها ١١

في موضوعية تقييماتــــي أذا قلت أن جميع ميزاليات واينيرغر ولجنة رؤساء ومنالك جانب أيجابي أطر في الليلغ بينسسى وبين أحد مغرجي الفيلسسم الاركان في الولايات المتحدة بلا استثناء فلاديسير دونايف ، وابعلة صداقــــة يسدعم الرئيس ، وهو كبيرهم قسى ولا يجرى توجيسة كراهية المشاهد قديمة وتعاون مهنى . فقد عملنا مصا الكابيتول . لمي بريطاليا عندما كان مراسيلا للاذاعة ان ایسزنهارر الذی کان جنسرالا معددة . والتلغزيون وكنت انا مراسلا لجريدة ورئيسا للبلاد قد اظر باحتمال تعمول «ازلستيا» . وفي عام ١٩٧٥ مشيئا مما الولايات المتحدة الى «دولة العامية» لى جنرب فيتنام نقتفي اثر الجنسسود وذلك قبل السبعة ايام في مايو" بانترة التفاؤيون الامريكية عن موضوع ينص و المنتمرين لم حرب التعرير العظمس. طويلة ، وكانت رصيته السياسيسة ، السوفيت تعسسور افلاما معاديسة ثم التقينا مرة اخرى في بريطانيا عمام التي تعلر من هيمنة مجمع الصناعمة المسوقيت وللروس مما يعني بالتال

١٩٨٢ ، وعدت هذه اللقاءات مسرة المسكرية معروفة للجنيسية ، ويكشف الها ليسسست السالية ، لان للم أخرى بصالة مشاهد لسلسلة الاثبلام الرئائلية لفلاديمير درنايف الذي يعمل يعمورة دامنة ردون اسفاف عن التطور عملا انسانيسما بجوهره ، بينمما حاليا مراسلا خاصا للاذاعة والتلغزيون النا غالبا ما نشامد، من شائسة

الى «الايام السبعة» ليس مبرد صدف! التلازيون السوفيش في الناءن عشر من يرغبون في الديش والسلم والسستقبل لاقها ضمن معرى عمله الهام . لهو لا اب (المسطس) أن عسكرة التفكيسس الإيطار مما أدى الى ارتفاع مسترى يتحدث عن أمسريكا فحسب بل يشرح. السياسي تبرز في الولايات المتحسدة ذلك للمراطنين السوليت ، ويتسمم كبديل من التفكير البديد الذي يغرضه يريبيات ولكن ذلك حدث بمستورة هذا العمل بسؤولية كبيسيرة . لان واقع العمر الساروض التوري . كسسا عصير السلم على الارش يرقبط الى عد جاء قيه أن التجمع المسكرى اليميني بعيد بالعلاقات السوليتية الامريكية . لى الولايات المتعدة الذي يمثل المجمع الجيار للمناعة المسكرية قد تولسيسم وجم المخرجان الى المصدر الرئيسي بعد سنوات طريلة مرت على تاليف بسياق التسلع وأن فيلم سعبة الملواء ارادا ، بل ان الامر الرايس ، كشارا من أن أيام إيار السيمة السُوداء تسد

النزبت كثيرا غلال الفترة المنصرمسة

الجميع يتذكرون الرقم ٢٩٩ ، وهو المسكرية مع يعض الموظفين الكيمار رنتاب النامات النية بطاقة مع الرداية الاصلية . وإن ابهابية المجموعة أعدي الوكالا الدولية للطاقة النورية (يانول ذلك دونايف) . ويجمع السفرجان النائية نبسى اكبدة ، اذ يصورهسم بمهارة بين السكن والمعتمل (منا أريد الكاتبان لبلاء الديمةراطية الامريكيسية التول مسيقا ان هذه الزاوية مسمى وليس مسادلة ان اللرد الامريكسسى

منها حول وجوب الابلاغ عن الموادث أبرز ما في النيلم) . ال الجائز من اسلوب معروف بيدا اسلومات لاجل النامل د عل يمكن تعبيد. ل الادب والسينيا ولكنه خلر ، إلا الرئيس في دواية مسيمة ايام سسن سدوت صلب في المعلات الكبرورية، و يكنى للقارى، أو المضاعد أن ياستول مايوه، أو أربعة أيام من الحسطس الذي داخل للبعة ١٧ اصفيَّه على السلاش يلق برجه طلمة البيترالات وعلسواى التوايا النبيلة للنولف مثل فيستاب التدالع ليدائع عن فيم مايسس والعائد وال يامكان ودير الدلاع والمستسب المنباح و ومكدا يبدل ال البولاد لل النو اه وعلى: بناية بل غل لللبنه سلسيرة أنا منتقى في التضايا الدولينسة

مرامة الهما الربعا بعلورة أحيانا، ١٠ مشاهد ابتيا و بل بشاهد من اوع الهنا لهنا الى الإنسلال ما يين فوقل اللمن ، فقد والميت والباطئ السكوس على شيئل المثلث السيئة بالنشاء اللاديمير كوكشاديالكس البائز والنسري .

تعكس النتاج الادبى فنؤكد حبوشة

النصوير بل الحركة ، فيناك اغتلال بين ديناميكية الموضوع واستاتيكنا ولكن منالك جواف صلبية ، إذ إن المعتلين ، وإن جبيسم المعتلين . يكاد يعمل احيانا الى حسد واللنطات النابنة . وإن عنبول السلاليين، لا تماش مسم لشاط الأمريكييسن الأكندم فيسه المدرر الكاريكاتورية

البحث اله مماد الامريكان . يل مسر ضد التزمية المسكريية ، وان

أن أبواه مسهد أيام من مايوه تليي

درما مسسل واضعان ، وأن الإيام في البعسالات الأفرى ذات الاعتمام الارسة من أب والمسلس عد وكراتا

والرضوخ لدكتاتورية الجنرال ضيا. الحق، . هذا ما قاله عيد الول خان دليس حزب الشعب اللومي - الباكستالي في طديده

لعراسلنا ايلور بوريسوف الناء زيارة تعييرة كام بها لموسكو صفراتیا ۱۱ حزیا سارشا التاشل من

أجل اجسراء الثقابات برلمانيسية

عام ۱۹۷۷ بانقلاب حکومی ، متهما حكومة ذر الفقار على يخرتو المدليـة يمجزها عن اغراج البلاد عن الازمــة الاقتصادية المبيقة ، ورعيد الذال بالتضاء على النتر والتخلف . بيد ان لسمة اعرام مقسست ، ولم يتحسن ألرضع الاقتصادي ولا السياسي لمسي البلاد ، بل ازدادا سؤا .

والبلاد ، بل الكاره ومطامعه الداتية ولكى يمسك يزمام الامور كاملة الدم غل أعدام ذو الثقار على يقوتو فسي وأجرى استلتساء حول الاسالم والتغايات برلمانية لم تصارك نيها

أن الجرّال لا تسيره مصالح الشعب بالمتظامرين ، فقد ظهرت الطفيية المسكرية مرة الليسية بماية زمرة معادية للقمب الباكستاني و عام ١٩٧٩ لا والمسمى العربسسات - ما هو موقسك طريكم وأطراب السياسية ، والتبسك خول الانسان المعارضة الافرى تجاء الادنداث حول في دعم التسوية السياسية للوضع في احزاب المعارضة ، ورعد حكام اسلام الباكستان بمسسد أن فلدت إيران أياد في العام الماض ، يعد ولسم وافغالستان اللتين قامت. فيهما العورق.

عل الحرياتِ السياسية ، بيد الهم لم حول الأمريكيون الاراض الباكستالية آل زاس چسر في حريهم فيسسنس في مثل هذه الناروف لم يبسق المعلنة فبد المفانستان هدوا بلادنا لدى الشعب الباكستاني سبيل سرى قسرا ال المساهمة في سياستهسسم

امريكا ، لم ثمد يان ثلم عل القسب الباكستاني . ان هيسيده الاموال منصمة منذ البداية لتقريسة البيش ولمن ترقض «الاسس الدينتراطيا» الذي هو أداة صفطة الجنرال طبياء السُكلية التي يلترجها شياء المسلق الحق ، وهذا الجيفي ، بالمتاسيسة والتي يبتسم بدرجيها في السلطة النظام المسكرى القمي براجهة مدلية على الغالستان والهند و فاضحست لتمثل بالحكومة الحالية التي يتراميها طائرات في ١٥٠ رصواريغ طاريون، جونيج ، ان التوى التندميسية لا بدلا من الرز ، وكل ذلك يجري لي يرهبها اعتقسسال وزماء احسيزاب ولت يعاني ليه ملابين الباكستانيين الممارضة ، ولا التنكيسين الدمري من الجسسوع ، ولا يتلقون ابسما

عضوا في حركة عدم الالحيال و

حكام أصلام اياد ۽ والتيسيي صول

يتللولها اجوزا للاه تمارتهم مسسع

أن مليارات الدولأراث التي للكاما

أن القالمسة السرقيقين ميخالهنسل قور بالشوق اكد في تصريحسيه إلى فلاديارسترك مدل لية الاتعاد السوقيتي جنوب - غرب آمنیا ،

- كيسسال الليهون العلالسيات الباكستالية - الهلدية العالية و - ان ماد، الملاقات لر تطيم لمد الاحكام العرفية ، التغليف من القيود في تهاية العقسد الماشي ، وبعد أن الآن ، وليس مسئ الصعب أن قري المسلمة من ذلك - قيس السمسلمة امريكا ايشا ، أن حكام أسلام أياه يتدخلون في عباون الهنسد ، ومدا النضال من اجل استاط الطنسسة العدوائية فسي أسيا ، وفي الوقت اذ اتاموا معسكرات لاعداء المغربين العسكرية ، أن العركة من أجل أعادة اللسه أساؤا ألى سبعب الباكستان من المتطرفين السيخ الذين يرسيسل الديمتراطية ء والتي تضم فسيسى الدولية وبالدرجة الاولى يرضميسها بهم الى الاواشى الهندية ياستعراق ع

ما هذا الضبيع الذي يثار حول تلجيراتي لحت الارض التي لاشرر فيها ؟ إنْ

الراس يتصدع منه ...

عل طريق اللقاء بين العارفين .

وكان معلس النعاطة الالتعمادي

لد اقتن قسس عام ۱۹۷۲ و ولادل

الاردوية المشتركة ، واعداد برنامع

واسع للتعارن تسين ميادين التبارة

/مايو/ عام ١٩٨٥ ، والا خاطنسب أن السوق الاورزيية المشتركية دليس وزراء ايطاليا بيتنين كراسكن رليس مجلس وزراء السوق الاوروبية مستعدة لاجراء لقاء بين خيرالهــــا المشتركة في للس الوقت، عبسر وزملالهم مسمسن مجلس التعاضمهم ميماليل غرر بالصوف من ثقته بان الالتعمادي . هذا ما ورد قي الرسالة الرقت قسمد حان لاقامة علاقسمات الرسمية التي بعث يها عطم لحنهة التصادية متبادلة النفم بين مجلس المجموعات الاوروبية (الجهاز التنفيدي التعاضيي الاقتصادي والسيسوق للسوق الاوروبية المستركة) ويسل الاوروبية النفستركة . وبعد اسبوعين دى كليسسىرك الى ممكرتير مجلس من ذلك ارسلت الى السول البشتركة التعاشد الالتمىليادي فيالفسلال رسالة بهذا المعنسي باسم، البلدان سيتشول ردا عل رسالة المجلس الأعضاء فيسي مجلس التعاضيين أم العام العاش . وتمير الرسالـــة الانتصادى ، وكانت بداية المرحلية الجرابية عن البوافقة عل مناقمية النائية في تبادل الأراء ، الذي اختتم لظام انامة الملاقات بين كل بلسه هده المرة بالإتاق المذكون إغلاء عشر في مجلس التعاشد الاقتصادي ان أقامة علاقات عطسولة ، تجازية والسول الادروبيسية البقيتركسية وكذلك بيسن مالين المنظمتيسن ومن الحرائع ان يجمع الغيراء فسي الاقتصادي و كما يرى بيتي هيسال يتيل في النصف النائي من إيلول أبد غيراد السوق المضاركة ، هسن /سيتبر/ . كما أن هذا اللقاء من عالها أن لتبع ، أولا ، الاستقدام

وعملية لكنيكية وهيرما ، بين السول الارروبية النفسركة ومجلس الشأفيد المتيادلة ، وبالإشاف المالة الله داله

والعلم والتكنيك ، وتبادل السارمات العلا والتعامم بين الفسوب . للد ليلط الذن اول هيارات الجرارا . أي عاور الإندان على عدا السوال طالبا ه عال اسما الدال البري عدل المستعدم المست المام (١٨١) لم وسفر من عيد . المرد/ستعبر اللام

يقلم الكسالنر سوريكوف الرلايات البتعدة المنة الراسمسية قام الكاتب والطياز الفراس اطوان واللقيمة عبد ليها م- والمستبرة منسلة . النقط قد الفاهنت كايرا في السفرات دى سائت اكروبري مستسبق بهبوط - ماريد على المقرة امرام ، وقد إعليت - الاغيرة يسبب كاليات السوق البالبية -

لن العالم ، واكثرها هدائه ، إما أليوم ، زلم واحده ، وعيات كل ما لمن جميتها أ بان الجاهيرية الليبيسة تغتلف كثيرا من كلب وافتراء لفرض التفيهيسسس ما كانت عليه قبل الاعرام السيمــة عفر التي الصرمت بعد أورة القائم من ايلول (سيتمير) ١٩٦٩ حيث اطيسم النظام الملكي ، وسيط سير على زمام

لقد كنسف النظام الثوري برضوح ويتفازي ، وينتيجة هــــده الغارات السير عليه ، فأن عام اذار (مارس) وهذمت الاحياد السكنيسسة والتداوس عام ١٩٧٠ الرياسسية قاعدة المستم المسكرية البريطانية بالترب من طبرق ولينا بعد فسنسادر ليبيا في حزيران (يوليو) ٢٠ السيسان من المسكريين ويجمع البراقيسيون المتعدون لدى المناغى لكل مسمن الطرقين ، وأن علاي مروس لفع التنييسية الكدوين النكافية بن أجل تقييمهمها . أن ترميسيع عمالم الاستقسيلال السوق الاددوية المقدركة مسمسل عيمل ، كالله ، منظمتينا الانصاديجين الطابط القركات الإجليبية في البلاد النادلة ا الليم الاتفاق بين المسول الالدوبية ، اكو لنود فسينسل معالسة الدلايات وبالفرية الأول الفركستات النعلية

- كا عدم الالحياد .

ولدى الليبيينين أما خوا بهديتك حوله ليصاع العيزاء و كعطوة إولى في حال عليسيل الطرول العلاميسية وعدة بن الفركات الغزيبة والفاء عفرات السدود و وعلي ما يؤيد وساهدة العالمة في العامدة الاغرى بيناية غزية مرجعة بمساليح ، عل الالة الاف مسن الايار الارازية السفامية في ليبيا و وكذلك في النار وهذا كما فيهسندو الام الامم اليوم اليوم اليوم اليوم النفاة وقرس أللط وفرس أوا النين فيود والتستال النام والفائة لا كمنا يسامع يطهاط ا قان المامة وتعلوين علاقات عمل وطبيعة الفرود الطبينية الركيسية بال الوحيدة النصاحت الاف الهكتارات عن الاواهي في اعداد الكوادد الرطنية ، ويعمشن عرة ، اكامة علاقات ومسيدة مع السوق . بين ماليسان المنظمتين الانصاديتان في اليها ، في عمله الله السيراء واصبح ملا البلاد الذي الماليون المنظمين الانصاديتان في البيا له السيراء واصبح ملا البلاد الذي الماليون المنظمين الانصاديتان في البيا له السيراء واصبح الماليون الم سيساعدان فوره نفاقات النفاع الشيابين وتراوي ويهاوة ولنبياسية للدلاء ودروما والان يستورد كل البراط البداليسية المواقب بعل العرود الكورواليلا ودورما في الدويا وأعل علل بو مسيسل في الطبيايا المربية والإلرابيا "وداخل" الغيودية يسم طبيع أسل العدوات الفال و والفسيساء مصاريع العاليسة والراكة وورفع من المنتواط الافرى والمناعة م والنب الله واسمست

أن النظام التقدمن الليهسي مو فالعدر وتعير التيادة الليهيسسة اعتماما كبيرا يليبيا ووصمها يتهمة والارهاب الدوليان ولن وبيم البام العال ثامت الرلايات ، أو تكن فيها قبل العررة اية مؤسسة البتجابة بعدران عسلم سالر على هادة الدولة الربية ذات السيادة ، وقسيد استاما وممالا ، وتبلسيغ حمة قطاع السلطة في البلاد مجلس قيادة الفورة " شاركت عقرات الطائرات الامريكية في الدولة السبة ١٠ بالمنسة من الالتاج ر السان (ايريل) المستسل طرابلين المتناعي وتعقلت البازاط بارزة ليي البجال مل الاشهر الادل عن النبع الذي يعتزم الفادرة تقل وجرح العقرات من السكان الاجتباعي ايضا و ال كالعد السيسية

غیر ان البعدی لر بعد فن ارکاع النعب الليبي ، وضرح وعيدم التورة للد أصبح التلميم بهديم مراهلسسمه الليبية مسر التدافي تاللا اله منسبا أساليا ه كبا فرض التبليم الإيتداليس الافريكان الذين كالوا يرابطون فسيسي إلمات الطعبسسية المسكرية الافريكية الإلزامي و وتعتبن ليبيه يلد الصبيبسة هناك ان يكسون مزعلة ليهيدية . الأكبر فعالية للقسيم المسل الدوليا الكي وبناة الركال لليتاليون فيسلم ورو المتاوضات المتسبة عل مستوى اعلى والتبييل اكتسسر ، الها ، بالتدم ، الريقا والكرى الارسكا ، وفي الرقت ، وحد الدب عل اساس الدمل و وعم مليون قرد من الانوا المعاوس ،

الثماؤي الطاقة والتعدين والمنتاعسية البتروكيمياوية وصباعني العباز وبناء البكائن ، ويسميه تصديق أن البلاد مناعية ، بينما يعمل الأن بلواح ١٣٠

الاميين بين اللوبيين في المهد الملكي تبلغ ٨٠ بالمنة . وكان الاغنياء نقل " قاطر على مسئل اللهي التعليم له اما الان

ر الاقتصادي قد كر بدوية كييرة بالليل التعاوق الماش بيستن لهيه والبلدان العشركة ومجلس الصاهد الاقتصادى المتعدد الافريكية واليابان ، وقاله وان تاميني معلكات مركة وزيش بالدالع فنه بالداع فنه بالداع المعرد والافراد والدالم المراد الادماد الا البرطيد الملاقات الفنالية بالفنل المرقيع المسترة . عير ان السارعنات التي اللها التطرية أوروبا و عبل متكرن لو يرك الزائلة اللين كافرا حي وقت ولان مسالسة بالد صناعة مصددة على البرنامع اللويل الاملا للطريب البيئا و والمبت الارتباط العالمة في يعتبر باعبه عامة اذا اعدا بمرسن والفياري بين الافناه السوليعي وليبياء



(الهيئات العليا للفرع تفسه) .

فكرة التابير ال فاسية طيلية بعلايين الناس .

ويزيد اعشاء المئة المتعسون البات صعة أفتراض لود ميردال بأن امال صواحل البحر الابيض كاتوا يتطون لمي ولت ما المسالة من البعر الابيض ال هبسه بزيرة تفوكرتكسا موسين

السلسلة كلها . ولاداعي للبحث بعيدا عن الامثلة اليكم واحدا منها . تعمسل

فرقة لا قرق اين تعفل في معمل ام في كولتوز ام في ورشة بنا. وبطريقـــــة

التماقد الجماعي وراتب كل عفيو فيها يتوقف مباشرة على الثنائج النهائية . لكن

النتائج ذاتها لا تتملق بكيفية عمل الفرقة فقط . ذلك أن للفرقة مورديـــــن

اساسى ومنهم من له والب حسب العمل بالتعهد والالتاج) . يجب على الفرقة ان

المسلح جرارا على سبيل المثال ، أما العاملون فلديهم في هذه اللعظة عمل الحر

هو من وجهة نظرهم دبح أكثر ، أن الغلل المماثل لهذا وارد ، عند كل فعلوة

يعض العلقات لكنها لا تمس العلقات المعاورة لا اقتيا (المتعاولين) ولا عموديا

أن أحد الجوالب المهمة للتغيير هو الانتقال الصارم من الادوات الادارية الى

الإبسط اللول هكذا ؛ الاهتمام الاقتصادي بدل الامر واللبسارة الملموسة فسيي

الراتب بدل توبيخ الرؤساء والاستقلالية والمسؤولية بسسدل الوصاية التافهة

واذا ما اهملنا النصوصيات التي هي معتلقة في كل حالة فان القرارات المتعدة

في المدة الاخبرة حول المسائل الاقتصادية تعدم هذه الغاية مساعدة في تحويل

يصال يعض قرالنا : «الا يتعل قسسى المدة الاخيرة الكثير من القرارات المتعلقة بالمسائل المعتلقة "٢٥ وبيتما بالول اخرون من يبدو لهم «أن اللرارات يجب أن لكون اكثر وينهفي تثييت التغيير طوقيا على اسرع وجهه .

كله وصف الرقيق ميعاليل غور بالشوف في كلمته التي القاها قبل مدة قريبة في خايادوقسك تغيير العلاقات الاجتماعية وبالدجة الاولى الاقتصادية بانهسا الوزة حليلية والمقصود التقييرات الجارية والشاملة التي لا يجوز تاخيرها . وان البلغها باللزادات وحدها ، ولكن اللرادات لا يمكن الاستغناء عنها ..

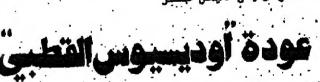
أنَّ أعداد المفهوم العام للتغيير كما حدث في اجتماع اللجنة المركزية للعزب الشيوعي السوفيتي في شهر ليسان (ابريل) من العام المنصرم وفي المؤتمسسر السابع والعشرين للحزب شيء قليل ، فهذا المفهوم يصطبسدم دائما في الحياة اليومية والممارسة الاقتصادية بعقبات على صورة تعليمات وحدود تقييم ومؤشرات

لكن القاءها جميعها مرة واحدة قير ممكن ، يجب استبدال الكثير منها بما هــو ويستارق سنوات . ومن شان القرارات التي لتعسيدت عنها اعطاء الإنباهات اللالمة ووتيرة هذا العمل واطلاق ألايدى الجسورة والنشيطة والكاؤة التي لاتهاب المسؤولية والمعاطرة بالنسبة للقادة وقرق العاملين .

أن ال فؤه في التغيير مترابط ، ويكفي أن الهمل حلقة ما حتى التواسية «پولیادلی اودیس» او «اودیسیوس

القطبيء مركب شراعي تغود ملكيتسيه للجمعية الجفرافية السوفيتية ومعممى اللاغراض الملمية واتهت هذه السفيئة وحلتها في إيتزوز افودسك بعد ان تطعت اللي كيلوسر الربها عل امتداد سواحل

ومراط رحلة وارديسيوس التعليء غير برو سواولينسكي وكاندالاكفيا وسواسل هيه بزيرة كولا و من الراس التسميس ال راس كاليسن عيسس



المرب يعلى العزيس توى السلام كاليا

النووية اليسوم امر مستعيل ولايجون

للد قاس أعضاء البعثة الناء وسلتهم اكثر من ٣٠ مقالة ورسالة عن منطقة

ويخطط طاقم مطيئة داوديميوس

أن اللود البحر الابيشي ، وخصالص

وكال كاديسم بورلاك المسلسس المرسكرتي وليس البعثة : بالاضافة ال الله كنا زو أن أحد أمداننا الرئيسية . منظم أوض التوندوا يمكن أن يبلس مو الرصول إلى امس الاماكن لل البحر برسا لاهداء له خلال عقود من السلين. الابيش و كلما كانت سلينتنا ترميو . كنا تلوم برحلات مبير (على الاقدام الى هراكز ماهولة نائية والتنيئا برعاة الايل يسمى «كوتشا» باللغة البعلية ، وهذا وعبال مؤسسات قطع الاشجار ومبيادي - أرع من المراكب التي كالت ليش الي الاسمالة ، واجرينا حوالم علة للاد المتعلقة للبل اللرن العامل عصر دون اى وطابلة ومثاللية و كانت وفيتنا لنحم . مسسساد ، وللد عورا كي تريسة في المن الله الناس الى تضايا عالمية ((داراتيس) على يقايسا مركب صفير كالملية السلام وصعة الاوض الايكولوجية ومشاركة كل السان تشيط لن التضال حرف اعضاء البعثسة عند فعص ذلك

من أبل السائنة عليهما و ... الله جسمنا اكثر من اللائة الاق توليع البيضيا- البعض . عل تداء السلام ويما يتول اليعض أن مذا المدد ليس كبيرا ولكني اود أن أطبير اللطبيء للقيام برحلة بديدة ، فين الهم على أن حلَّهُ اصوات امال النرى النالية . يريدون النيام بها على زوارق وكوتشاء

ملة التوازن الايكرارجي ليها . نين النبروف. أن البر سلاسل البراد عل وكان من المهسام الممتعة المطروحة

منول لنسبا ان سمعنسا مرارا على التعليم المهش بلا تردد . امام يعقة البعر الابيض البحث عن مركب على الغير ، إذ لسن ينال لا التعليم ولا هبيه بعركب «كوتشا» . وعل كل جال والاحداث غلال اعرام طويلة الركب اهم اسراره ومو وبط ايزالها

يدات إليل ما يزيد عل الماسين و سيلين النتقدية . الثاس يللون نظرة جديسدة الى مدارس الاغيرة العديث منا تفثر البنه المدرسة ليجب اطلاع التلاملة عبل مباديء الانتاج

التلاملة بعد انهاء الصل التاس بعدارس وكثيرا ما يعدد علما الاغتيار لينا بعد الماءة ماة التلاللة كلها . بعدوسة التعليم البوني فإنه أن يصعبسان طرات على لقام تأهيل العمال ؟ يعدادس التعليمسيم المؤتى الرابطي التأميل النظري الواسع سيمكن عامل اللغد دواستها ٧٠ ساغة المتعلمي من التكراد وإغراد أن الغريسين أد يروا كن الباني - سائرت للمسول عن جذا وعلى سبيل المنسسال أن اللها والم الله عسب وليس الفرق أو وإذا ما جرمت الدوس في علم النابة من و فرقهم ولا إماكن عبلهم يتافل كما لم

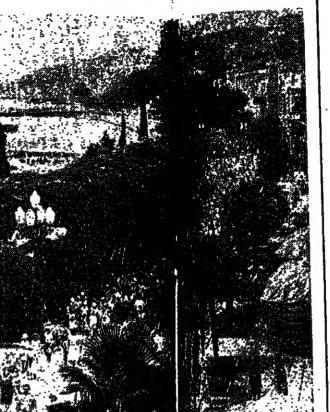
استولت مسسل علول كثير من الاباء عديدة الفعل مراكز التأخيل المهنى لهى والجواء الالات الناسية المعلودة النام الما علام الا البلاد وهي في هذا البجال تشبه علتهم الحراء الالات المناسبة المناسبة الأهاد - أن عبد الدراسة المناسبة ا

الا أن أعادة بناء التعليم النائوى التي الايعاث العلية حسنت تجرب الغيرة الالتترولية لل النطاق ال العلم العش اكبر ما هو في العداوسي المان العادية النائدة لها العداد المانين العدادة المائية العدادة العدادة لها يعد على العدادة العداد قال ليكراي تيكراينيو بالسب وليس الألب من التلايلة ليما يعد بناه البناء المادية ، فاضافة الى الدواد الالتتى عفرة الادارة المادسية اللبناء ال التعليم النبان ، فقد كان لى الاوليسة الادارة العامسية التعليم النباتي السبب وكيس الأنام مطلون مسيل المناف العادية التي تدرس في اية مدرسة يتعلم النبارة العامسية المنافي المنافية النبارة العامسية المنافية النبارة العامسية المنافية النبارة العامسية المنافية المنافية المنافقة لينينغراه ومقاطبتوسنا و ال معاومتيسا ، والمناسة أن المنارس الربط فالا « طلة منارس التعليسم النهش ، عشرة التعليد المبتى كالسبت الاول في الباد الراسية الاكترود الاكترود الاكترود الاكترود الاكترود الاكترود الاكترود الاكترود الاكترود الدوس يتدرون عليها فسي الله منابع السبق كلرون الله منابع السبق كلرون الله منابع السبق كالرون الاكترود الدوس بتدرون عليها فسي الله منابع السبق الدوس The state of the s

ارية كراريتسكريه رقرية سيمير اراسكريه

ائدى دياتلوف

البر البتعددة لبدينسة يالطا



لا يمكن تصور مأه المدينة مملة رمدينة عددمم ال اصل مليون كل صيف ، حيث النباتات الكثيرة بشكل مدمش ، فيالط كلها بمثابة حديقة نباتية .

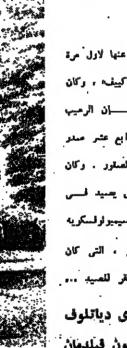
ماء البدينة مرزقة ايشا وسبوب وتكثر زيارتها لان انطون تشبيتوني عادر ليها ، وقد تراء القرم اثرا عميقا فيسى تفافتنا عامة ، ويكفى ان لتذكر اسمساه بوشكين وترلسترى وتشيخول وغوركسي وقيريسايف وكوبرين وغرين وفولسوشيك وتسفيتايف وماندلشتام وباوستوفسكسس والرصامين أيفازوقسكي وكرتتشا لوقسكسي رداينيكي ، رما اكبر لالحة اسماء الاشخاص اللامعين الذين عملوا هنا ، والذين هـــم مدينون للقرم بالالهام في ابداعهم . ئنبة بسيطة رعميقة ، وقد حدد بوشكين الالهام ذات يوم بانه كمال القرى المالكة لانتشل أدرأك للانطباعات مشا الألهام يهبه القرم يسخاه بمناظره الخلابة والوار غاباته الابرية رعبق ثباتاته المائية وتراطم امواجه وبكل دنيقة يمكن ان يطالها النظر،

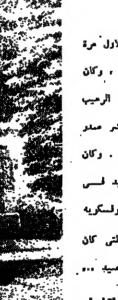


انباء موسكو ٣٥ ، ١٩٨٦ حياة البلاد السوفيتية

كايسا صار صيد جميل رقرى ، ويعيش بر في مذا المعهد ولد قال إ بالمنفئات منا البزارع ومقرل العبيسسة

الملزم البيولوجية ، والباحث الملمي الالدم يصيد الصائور ، أما في ورسيا لله





لى معال الإنتاج ا

على لدم الساراة مسم الرمايل البال

سيميون فيلدمان



" تهاية المطاف يمكنهم عملهم قبيل المصول فرق يضم كل عنها عصرة المنعاس والاح

يمكن تسهيل البرنامج التعليس طبعسا التعليم البهتى بجوهرها البديد وعسسن الاسيما إن المدوسة ذاتها تتبع لها الرقت العاقر مواد كانست عل حساب هذه المناهج ، ولكن ميسن اليوم اللي التعلي فيه يعدوسة التعليم التعليم المهنسين وليس في العدرسية الدياد همينها . الا يلتمن الآن هسف قرسة التيار مهلة ما فن ١٥-١٠ أما والنسل العامد العليسا في المعامد العليسا في العليسا في المعامد العليسا في العليسا في المعامد العليسا في المعامد العليسا في العليسا ف الوجيد موهوع فالكهرياته الذي خصصت والوضع ا السناعة وتغطيطها ، والرياضيات العليا للدراسته ٤٠ سامة بن الدوس، ومرضوع المنظم الوطيع المنسر بستعمل اليوم الاقوال من الاياه ، فإذا ما النص التلبيذ . - ما هي التليرات الإيوابيسة التي أن أذواج عدد الناطة الذي النط النظام الديا و من من التليرات الإيوابيسة التي أن أذواج عدد الناطة النظام الديا و من من من التلوي أن أن أن الماري المناط النظام الديا و من من من التكويرات الإيوابيسة التي أن أذواج عدد الناطة النظام الديا و من من من من التكويرات الإيوابيسة التي أن أذواج عدد الناطة النظام الديا و من من من التكويرات الإيوابيسة التي أن أذواج عدد الناطة النظام الديابية التي أن أن المناط النظام الديابية التي أن أن المناط النظام النظام

التدينات ا تكراد المواشيع التي بدرسها التلفيد في بيهرفوا له الذي منيسلونه في المؤسسة. العس ، أن هذه التكرة السائمة في الموسي المدارس المدارس المدارس يصنعون اثناء الدراء المرابع الدراء المرابع الدراء المرابع المرا البدرسة المدل لن أفاه تدريباته الإخيرة ـــى مدرسة - وا هو مدى كاهيل الطالب للمعسل في الدين الذي بلينفسسم اليه بعداليا، المراسة و كما ينسمن إلى إليا ومكان والبرسسة السوداية والبساء من على البصريات في لينبلغراة معلا عامدة منعادة - إن تاميله يكني هي يبدأ المسل وهي يتكيك العامل الفياب القروف علله اعلت مدارس العليم المدين اطلع طلبها . " بالخاسط ما في الروافل فيسين من الناحيسية المهلية وقد الروي على الملاتات لي مكان الإلتاج وعل النظيم المفرسة والها النيز اللا عالم الروي و الن اعتبر واله المنطق المبيد وسترعب الطلبة سادي معلوم البقيلة كياً السل واخل اللزيل المريان فيهاري التوقيد في العافي على ملى الافك الدعى المعنى المهم ال يتود الطلبة مسمل

١٨٠ الله روبل . الا يمان داكر المناة المراض الداء العناية بكل طالسب على حدة في الثال

- ب الم فلمب الجهود عيداً .. فيلقسسال واحدا واجدا و والذي يدا كطبيقة فسني ليشيئفر أد السرة الارق و الحبل السرسة

واسبع البين الطلبة موهبتة وأساه فرق الغي المتبر الإغداء فدرسة العليم المهنية في روضهم من المنتجات ما تبلع فينطه أ رسيه البؤسسسة ، ويفرف السؤولون شريبها وقل مهيته ودرسة تأميله و

- ان كبيرا المنسق المدارس مبدة أما المدينية المدادية اللاستكنية ولم ٨٣

البدرسة عل حسابها أء واوزع بطاقات من الجالبين إصرامة على ال يعمل كسمل - هل يتطلق كل ذلك باللمل و هـــل يمكن القول معسسلا ان ورش المدارس

مجهزة باحث المعدات ؟ باحدث النمدات التسني لا يتلكها يعفن البعنائي أتتبك التدرسة الأيمة لنجنع التولك المناء كاءلا مبهوا الطريين جهان أجنت الالأف لالهم سيتطارن فليها

امتمامها بالشاه فسيكة بت تلغزيوني

مادر . وسيتم القماء هذه الشيكة

الطالي السوليتي ويجري بحست

مشاريع انشاء اجبزة اتسالات لايران

کما بجری المتتاح میدان جدیسید

كليا من التعاون همل اساس تجاري

فن التكنرلوجيا النضائية . وترجي

الصول ليها على لتالج مامة بالنسية

علويا على اساس التكنولوجيا الارضية

عل متن الاقمار الاصطناعية من طراز

ويبدو أن يامكاننا أن الترح مسل

الزبائن شروطا التصادية مقبولية

قالعسايات العالية ليست اعتمية لي

جميم الحسسالات . ولايستثنى كذلك

عل التاج جاهز او معدات تكنولوجية

كما وتعرض خدماتنا لصنيسم اجهزة

مابية للملاج الكهربائي ، ولتحسيسو

أدرية ومستحضرات ييولوجية وسواها

من المعليات المختلفة . اما المستقبل

فسوف يفتح على الأرجع المؤيد من

المجالات الجديسندة في التقسيساء

لعترى عل تعليق المسائل الايتولوجية

والقبط ٢٢٧ مديكا اي التهدلات

المحلية لعنصر واحد او هدة عناص

من الطبيعة ، وحددت المناطق التسس

غير ان الطريقة الرئيسية لحمايسة

البيئة مسسى الانتقال ال الانتاج

السناعي تليل النشلات او بدولها

لحتاج الى الغاذ خطرات عاملة .

يعرف الاتعاد السوفيتي على الدول الاغرى والمنظمات الدولية شتى اللعدمسات «بروتون» منذ اكثر من علدين من «بروتون» في السوق التجاري رد فعل منذ ١٩٨٧ مدسسلا سيطلق الإتعار اللنسالية بشروط مفرية . وهذا ما يعدلنا عنه دميترى بوليتنايف دليس النسم في الزمن ، وهو احد المسوّاديخ الاعدر عنيفا في واشتعل ، علما بان الاتعاد لجنة الدولة بالشؤون القضائية فسسى الانعام السوفيتي في حواد اجراء معسه مراسلنا ميخاليل تشيرليشون . للا. شكلت خدمات النقل حتى مدة الذي منيت به الصواريسخ الأمريكية

العبدم عن ديرولونه ٢

- يمكن للبلاد التي تغسر جهازهما

أريبة النرم الاكثر التفسارا يبسن القدمات اللفيالية . وقد مارس ذلك كل من الولايات المتعدة الامريكيــة والوكالة القنبائية الاوروبية الفريية اذ كائتنا الجهتين الوحيدتين اللتين لثالان الى البدار الإلمار الإسطناعية للدول الاقرى للله ميلغ معين من المال - قما هو الشيء الجديد اللي لهر الان في الساحة ؟

يالمس في كثير من مناطق العالم أسمى لانفسيساء منظرمات المساو ترتبط بالجهاز المرسيل غطط دوليسة واللبلامة واللارساء الجريسية وسوي واللد المكس فقدان قمري الهنسييد ويعاول عدد من البلدان جنس ارباح والدوليسيا الاصطناعيين لسبسب يتحمل مسؤوليته الامريكان بصورة. لتكنولوجيا النضاليسية ، اى هبيط ﴿ مؤلمة جدا عسيسل هذين البلديسين التاج النواد في حالة المدام الوزن ومسالة متانة الساروخ الناقل اليوم مي يحق مسألة ملجة جدا . وإذا مـا وخاصة انتاج البواء هنيه البوسلية والمستحضرات البيرلوجية النمينسسة الحدثنا عن صاروخ دبروتونه بالذات قان مؤدمرات مثانته بالمقارنة مسمم ويلتح استغدام لكنيك السير عسن المسراريخ الأخرى ارقع بكثير . التحكم بالبوارد الطبيعيسة . ويؤدي لع: لا ليستدل منا ان ليرمن اي ذلك كله ال زيادة الطلب على خدمات صاروخ اقتسل وای صاروخ اسوا فير أن المتاليسة تتعدد بالرقالسم يحتاج احد البلدان الى وضع جهاز ما الأحمالية ، واذا ما توخينا الدلبـة علماني كامل على المسدار ، ويعتاج بلد آغر لوضع جهاز تكنولوجي قامل الأطلاق النابحة والناشيلة لبئ القيام واالث لوضع كبسولة المترى على مواد يراد اعادة صهرها في حالية المدام الانجير مهم جداً ، قلو أجرى مثلا أول

> وقد عمل الاتعاد السوليتي ومازال يعمل الشيء الكلير من أجل تومىيسم الأيمات العلمية المستركة في مده الميادين ضمن اطر مغتلف البرامسج الدرلية ، ولحسسن مستعدرن اليوم لتنبية طلبأت المسدول والمنظمات الدرلية على اساس تجاري علما يان الفروط التسسى يمرضها الأثميساء السوليتي لوضع غبرنة ما عل المدار للدم للزبائل أرباعا مفيوسة .

- هل هناك تمرقة كلنكل ام شيء

-- بالطبع باجرة الل حبولة هنسا البهمة التي تحدد مصيس مذا الجهاز أو قاله من الأجهزة الناقطة . والإنساد السوليتي يؤيد وشع تعرفة اسمار من هذا النوع تناميسي الزاون والمنظ عل حسسه منواه . ويكترس الطرق السولياتي معبسلا وشع المار اصطناعية من طراز «الدارسانية عيل المدار يسعر يلل يعولو ٢٠٪ عسسن اللبن الذي تتعرب الركائة النشاليية الأرروبية النربيسة لأطلاق منل مذا الجهاز براسطة. صادرت داريان، إو وكالة لاسا يوانسطة طبيله ، وهذا (لالمبالات السلسن التوارية مسي اللماطيء فيسسر الالمال الاصطلاعية) ألتى اللبع اليوم اكتربن اريمين عولة قد فیش اوباما کبیره قیما او تیش التراح الالمسساد السرليتي الناش بوطيع الالمأر الاستطناعية المقيلسية التابعة فهذه المنظومة في مداراتوسيا الإيساعد ابدا عل الزدمار الطبيعة . بواسطسية صادرع دبروليسونه

-- كافئ مثالة المساريخ الثاقسيل

السرقيش .

والمنادوخ الاوروبي القريسي ، عداله

مدارات كابتة . رمدا يعنى عمليا ان طاقات «بروتون» تنطى كــــل مجــــال العبولات الصافية التسمى في حوزتنا

فها هي الإطلاقات التي الشكسيسل واحسالياته و « النا مستعدرت لتقديم المعطيات العام منافسة «بروتون» لها . وكانت

لاغير من مجمل ٩٧ اطلاقا . -- ثقد الـــار ناهـــود ماروخ

بعكنني القول أن صاروخ "بروتون» يعلى المركبات الأمريكية عمل اقهار العلائي المراحل يستغدم لوضيع وزن «الهارسات» الإصطناعية قان يامكان ويعض بلدان امريكا اللاتينية ، وقد صاف يصل الى عدرين طنا على مدار التعبراء السوفيت لتبع هده الإجهزة متحلق حول الأرض ، يعمل ارتفاعه الدي لقلها إلى مطار بايكالور الفضائي ال ٢٠٠ كلم ، خاصياً إن عدًا والإطلاع على التكنولوجية السرية ... المدارية السوليتية هماليوت: وسيرة يمكن أن تنظل. نقسد اعلن الاتعاد السوليتي منذ البداية ، وهو يؤك. الرياعي المراحل فبامكانه قال حبولية من جديد ، أن يامكان ممثل الشركات صافية يحدود ااره طنا الى كوكسب المصنعة ، وفي حالتنا هذه ديريتش ایروسیایسه (الکلترا) ، مرافقة تقل الأجهزة على طول الطريق عبر ازاشي الالعاد السرنيتي حتسيسي أللمبال المناروخ عن قاعدة الإطلاق . وعيل المبوم قبن الواضيع لاى المسان ان العديث من التكنولوجيا السرية مجرد مع مراعاة جميع الانظمة . وعمليات الرلايات المتحدة لاختكار السوق ياي ائن ، وفي اية ظررف ولكن هيهات أن يكون هذا الاسلوب الانطيل التسيير الأمور صواء لمسمى اللقماء التجارى ، او شي اي مجال آخر .

- ومادًا عن الأمكاليات المعتملية التقليدية منها ، والجديدة ، فيسي هناك طلبات ما ملموسسة ، أو خطك

طيمًا بالطرف السوليتن . ولذلــــك الرجد اشياء معددة لماما والوجسساد أشياه أغرى كثيرة ليد الدرس ، للي

شهرة ، والاكتسب جدارة بيسن السوفيتي اعلن عن ذلك منذ سنتين الموادية السوفيتية اذا جاز التعبير الريبا ، وحاول المائة الولايات ويرجد اللساق راسع حول مسلا المتعدة القبقط يصورة سافرة عسل والمارسات، لكي لا السيع المجال

> عن ماسساة المكسول والشالالجره -اللازمة باى منظمة او شركة اجتبية حجها بصراحة مثيرة للضجاك ، فقد فاصيحت مسالة المتالة مسالة ملعية جدا . ما الذي يمكننا توله في هذا اللفالي بسبب ادتكيسه النائل ان تعميل على المويض الميتي . رغير ان الساروع مر الذي ثقل جميع المطاع الي البدار . امسا صاروخ «بروتون» الزهرة ، وإرة طنا الى المريسيخ وقد للل هبروكونه اغلسب المحلات السيارة ما بين الكواكب الى عطوطها بما في ذلك أجهزة «فيها» التي تقوم بابحاث على كوكب الزهرة ومذلب عالى ويستغدم الساروخ الرباعي المراط «بر رتون» لوطسم اقمار الإتصالات الاصطناعيسة وايكسرانه ومرادوغاه ازد ان البسيم بمنورة منيسة و«غوريزولت» على مداراتها ، بما في ذلك الأجهزة التي الستخدميا المنظمة الدولية لإقمار الإتصالات الاصطناعية «الترسيرتنيك» . ويمكسن لماروخ «بروتون» أن يطسر اقمارا اصطناعية اكثر ، فهى الملاقة بين عدم عبليات يعبل وزنها ال طنين كاريبا عسيل

الحلاق لصاروخ ما ينجام فان ذلسك اليوم ، ومتسل عام ١٩٧٠ يلز عدد

الوضع الايقولوغي

لايملى أن متأنة هذا الصاروخ هسي

قال كالريميراس فينيوناس لرليس تجنة الدولة تعمايسة الجو كواحة تسودها البعيرات الزرقماد المياه والتي يزيسد عدوها على ٣ ألاف يغيسسرة وشبكة مسمئ الإلهار الصليرة والكبيرة التي يبلغ عبدها ١٥٠ لهرا ، وهكذا فان الوفسم الايالولوجي للجمهورية جيد في الظاهر ،

> لتطور ليتواليا مساعيا وزراعيسا بالساعدة عل لنظيم زراعية العيوب بمطاء ولحريل المستنفعات والمناطبق [واهية و ومستم مستسرون في علا

ولا يمكن هنا الاستلباء م... الاسمدة وغيرها من العواد الكيمياوية والمعدات التكنيكية الطيلة .

واوجد لسس الجبيورية مطاعات والممناعة الكيمياوية ، كما توجد عدد يلبيكة واسعة مسئ طرق السيارات

الاعباد على الطبيعة والتي لقر يعالم العيوان والتبات وبالتنبية عل سعة

المدة الافيرة ، وذلك يسبب الاظلل مؤسسة التاجية تحت المساء فالنساء عفروع لتنفية البراءاء بيد ان البعام التصنيع والبعث العلس ، وهسسي

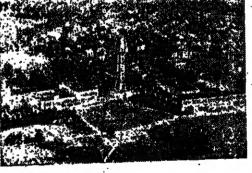
الدولية لعاية البيلة في بعسسر كثيرة كصناعة معالمة المعادن والبناء البلطيل . وأن البيلسية الإيتولوجية معان كوربالية ، وليتواثيا مطاء المياه الداخلية ، ولد اللق لسسى وان هذا التلدم التكنيكي والالتسادي عل هذه الإمراءات ، وتوجسند الان مقاريع جديدة التنقية فيد التعسيم - عا الله يعرى الفاؤم لتعليف أو الالعاد . وتنتسسال الونسان

والبيال ، وكعلسين الارفيسيال المغول والندن وكذا وأن المناطق المعبية كعتل الان ١٦٦ الطائرات ، وتعسست اعيانا يعلى السونيش بيادر ويساهم في العديدة بالملة من مسامة ليتوانيا .

المنزات الاغيرة ١٦٠ مليون وديل

أن جمهورية ليتواتيا السوليتيسة ان مسالة تكثيف الالتاج التسسى

البنهورية بهذا الشمان ا



كيد ليها إلى بالسنب المرمسات لاتوال كثيرة ، أذ يتطلب مل مشكلة المساعية مناطل للراحة والاستجام الوث الهواه يسبب النازات التسسي والمتزعات وغرانات الماء المعاطنة عاد مسالة تغليف تلوث البيقسية الكثيرة الرطويسسة الى مراع وحقول باعزمة الصاية والمناطق الغضراء حول بالمواد الكيميارية التي تستقعم في

لايد أن تزيد من تاليس المؤسسات

أما لى الزراعى....ة لهى استغدام التكنيك الزراميس البتدم والمرت ألبأ يولوجية لمكالحة العشرات الضارة ويرجد في الصهورية العديد مسسن المؤسسات التي لعطى لنيرها مثالا حيدا لي حياية البيلة .

- هل تشارك ليتواليا فـــــــــ النشاطات الدولية لعماية البيثة ا يما قيها وهن الاستدة مسن ليس اليشرية جميداه . وإن الاتماد

من النشاطات الدرئية تعاية اليبة ، الفارق منذ عفرة أعرام في الاتناقية طرعت يدلة في المؤكس السايسسيع الإثناد السرليس تساهم يكنائية في والبشرين للعزب الشيوعي السوليتي التعادن الدرل لماية البيئة . رف الصحية للبلطيسين مرتبطة بتلاوة المناعية على البيشيسة ، فما الذي ويعمل علمازة بالتعادن الركزي مسي للهذه اجسارة حاية البيئة قسس . زيلالهم الإباقيو خسن برناسسين البولسك والالبسيان والبياساك

« أن تعبيل التنبية الإيشاعيسة ليقونون بإيمائه في ١٠٠ مركبوسيا والالتصادية در علالة نباعرة بتكنيك ويتبادل غلماؤلا العبرة مستنع اللكة بهزد ساية البيئة ، وقد علمست متناريا وتقيير سلوفاكيا ويلقاديسا الصناعية الد استفسدام التكنولوبها عندنا بداول متكاملة لمباية البيقة والبانية الديمراطية والسويد وقيرها التي بلا للملات . كما جرى براتبة في صودية لبتراتيا السولينية عن البلدان إسده مسائل شاية فالوا والها وإبدا اطلى البسائل الإسانية الالسانية مارية المرابة الإلى عام ٢٠٠٠ وسائم في اعدادهسة النواق والمعياد والمبيد وسين المرابة اللمائية بر عامية في المرابة اللمائية بر عامية في المرابة الإلى قرابة ٢٠ مسن الدوائر وطرسنات المائل . اجرت اللماء الحياز ادونا تتيه

آلا ابلابيردييفا: التفاني هدف الابداع



مرة الخرى يا الا 1 التياء : مبكرفون 1 ان ملنية العجرة المشهورة الا ابلابيردييا، اسجل في الاستوديو پر للمج من مؤلفات شويرت . لا وجود للجمهور هنا كما لا يوجد جو احتفال ، ولا يطلب من المفنية سوى

تركيز القوى الجسدية والروحية . بالرغم من ان البرلامج الجديد لسلسلة مؤلفات شويرت له قدم بنجاح في لينينفراد وموسكو لاترحم ابلابيردييفسا للنبها خاصة في الاستوديو و«تسرف» في استعمال أصوتهما عور «هالبيد» شهرات الذي يعيدم في أداء المتسوعات الداماتين فقط ، تطلب من المغشة عند التسجيل جهسدا لمنة اربعين دقيقة مع لكراد التسجيل ١١ مرة . ان عطا.

المفنى يمكن مقارفته يعمل النقاش . للني ابلابيرديها بغلة ورشاقة وطلاقة . وأن الرشاقة لمبولية لسير يعطوط لالنقطع وال المبوت ندو وليسن

ولد حب الموسيقي لديها في ايام الطلولة وقد وهبتها لطبيعة حسا موسياليا عرهانا وصوتا صافيا ويذكرنا تعليق الصوت الفقر بدلك الطيف السام الذي يلاس تاج الزهرة ويشبه مظهر البئت مولد اميرة السحرى ولاغرابة فسسى يروزها كهلثية احادية صغيرة في جوقة لاطفأل في سمرقته سالط راس الا .

وسرعان ما اكتشبات البشرفة النبية على الجوقة كاريثا شتراسر مواهبها الفنية وساعدتها كما يقال على تطويسع صولها الساهر ، وكان اللقاء بالموسيقار والمربي البارز دميتري كاباليلسكي الذي حسم مصير الا لهائيا ، فلي سن ١٧. عاما اصبحت مستمعة عند يروفسور كولسرفاتواز موسكو

وألثلاثون لللترن . ويفترك معلسو

ومسيعسركن مسرح ماياكوفسكسني

أفناه متسينسك المتبينة عن ليكولاي

الساوى . رسيزدى زماله سيرفسين

كوكوتكين المنقل في مسرح الموسوقيته

مسرحيته «الروايا العسن» كما منيكيم

خلات کل مسن سیرهی اوبراز سول

والمفتون الاحاديون من مبرح اليولشوي

وعازفسسة البياف تاتيانا ليوكولايفسا

ألجديستلينسكي وارباعي أوروديس

ومسازل الالو يسوري بساهست

بادركسترا الالاع الوترية والبطرية

التوسكوني مسرجية والقيدي ماكيت منن والكفاروت مدار جنعية كلطيم طرجان

لنسكسوف وديار التلويسيرة لليف والمية لاساتك الثقالة في بلادنا

المهرجان

برلين الفربية: حوار الشناف

ال الجالب السرليتي عمل كل ما يرسعه

الأسى يلبى رغبة الدكتور أولريسن

اللَّهِ بُ لِي بِرلِينَ الْقَرِيبَةُ لَى مُسَارِكُمُهُ

وكان الدكتور الكهاردت لد توجسة

الينا بهذا الطلب في اواغر سنسة

١٩٨٥ ، ولد وضعنا في مدا المسرة

والاوركسترا السماولية باليادة فينادى أهذه أول فرة كفنازل ليها كن موجان المعرجان كلهم في التعرف يقبكل القبل

الله ترطيت طافاته سله بيتما أيها

ورامعا متنزقا ومهيها .

بدأ صقل صوت الفنانة وروحها وكان طريق الوصول الى أسرأر اللن الفنائي طويلا ومتوترا . ويعد انها، الكونسرفاتوار حصلت على درجة الدكنوراء في اللنون ، واحيت كثيرا من العللات الفئائية وشاركت في مسابقات داخل الاتعسساد السوفيتي وكارجه لتثبت جدارة المدرسة الروسية في اللئاء بكل تلان .

أن ريرتوار المغنية الاحادية في فيلهارمونيا موسكو غني ومتنوع وهذه الامكأنية متوفرة في بيئة ذات مستوى ثقافي رفيم ، حينما ينسجم اللوق والقراءة الدقيقة للمؤلفات مع «الاذن الفنائية» كما, يقول الموسيقيون . أن المواهب التي تتمتم بها الا اتاحت لها امكائية تعريف المستمعين بيرامج ايرز واشهر الموسقيين لمعتلف المصور ، وقد تسربت بروح مندسة الفئاء ألروسية ، وهي تكرس فنها لتربية الجمهور جماليا . وتقوم بجولاتها الفنية في جميع العساء الاتعاد السوفيتي . لقد غنت في هنفاريا وتشيكوسلوفاكيا وبلقاريا وكوريا وكوبا قرأسا . .

ان الا ابلابيردييةا كادحة تممل بلا كلل فهي تصرف وقتها بعد الطلات الفنائية لاحياء يرامج جديدة لموسيقي القرن السادس عشر ، وتتمرن مع موسيقيين متعمسين من الاوركسترا المسكولي ، دون مقابل وتؤدى الموسيةـي

كان من تصيب ابلابيردييقا مرارا غناء المؤلفات الجديدة بقالب مقاير لاول مرة ، وتمنح هذه الثقة الخاصـــة . للاستاذ الاصيل الذي له قابلية القرير مصير المؤلفات الحديدة والمعادة أحيالًا للمؤلفين المبتدلين ، وقسمه صدحت لاول مرة كثتاله بودغايتس باداء المفنسسية وأغاثى اوكرائية شعبية باسلسوب جوكوف ، كما ألف لموسيقار بوزوفكين مقطوعة من اشعار بلوك خصيصا لمبوت الا . وادت لاول مرة متطوعات للاراغون ومسبوت سيديلنيكوف طكريات عن براغ، في مهرجان الشبساب

والطالاب العالمي في موسكو . وتسترعى المغنية التباه زملاها الموسيقيين لا بعموتها فعسب ، بل ديشرارته شخصيتها ايضا ، فلك استدعاها العازف سغيتوسلاف ريغتسر للاشتراك فسسى الامسيات الديسمبرية الشهيرة ببرئامج متعمس لموزارت وذلك فئ متحف اللنون التشكيلية . وغنت ابلابيرديها مع ايضان ٠٠٠ كرلوفسكي الشهير بليادة غيثادي روجديستغيثسكي وعرف عَلَى البيالو روج فيثيوليس مع مقنين على المستوى العالمي،

قالت ۱۱ ایلایر دینا : - ان العمل هو يوصلتي الرابيسية وعليدتي ، ليس فقيا الحراج اصوات والها الفئاء يادراك وتلهم عندسا تعرف ماذا تقلني ولاية غاية . لا توجد مشكلة صوت في تنفيم الفناء والما المعالجة بقالب معين . وهنا تأتسس اهمية التقالي ، فكلما لقالين أكثر لرجع لك القندوة اسرع . ومن الاهمية بمكان التمازج الروحي مع المؤلف فان فن العجرة يتطلب الزوح يربتها ، وأن يكون كعت تضرف هذا النوع من اللن يكليتها ، فالروح كها يقول الشاعر يبب أن تكد وعليه ذلك تعيش وتشبط ، عند

- الثناء : ميكرفون ! يرن أمر المعرج -اعادة السجيل للمرة ١٦ باريع دفائق لكل مرة ، فهذه الهزة السادسة عشرة التي لعيد ابلاييردييقا بغلالها لمسأت روح بطلة جوته غريتايين المعادة جدا حفر يتعيس وداه التساجة، وفي الفتي في ال مرة يشبعود الن قياض مرغمة ومكذا بدأت حياة المغتية المعترفة . فقي سنك دورليات كل سفر عل أن يكون أكبل بد . . أير ولدا قرولوفا

البعزول فيكن العالم أجنع سيطليسع

البعداهدين بمورة ارسيع عل اللهس

و أن الليلم: أو . المشرفية السوليثين

وحللة المؤسيقان أؤ المطرب السوقيتي

يهبيع بالسبة للشيامدين الاسال

- أول أنسال مع بلادنا واول البلساع

عيلى أن الناس السزليت . والمسل

في إلى الساطد عروض اسالك العالمة

المسرحي السوليتي و

مدة البينية في يرلين النزبية وليست السرلينية في يرلين الغربية فسيدول

النون اللي تبطيه . قلد الم مسرع فل بالادلاء فالسرجان عيار واعتلد

دوستاليل ميسين بمهورية هورجيت الماد مصادكا الفالين السوليت في علما

لمنوم الاتحاد السوقيتي مناقشسسلة ولكن مذا موضوع اخرع صنحات جريدة «ليتراتررنايما غازيتا» المؤلفين النمهاب الفسهم ؟

بان البرمية تبلغ درجة الرجولة من

ربهذا المستدد ترجينا الى يورى اشد الشروط لويومنوف السكرتير المستسؤرل في قسم الكتاب الشباب لدى الحسساء

قال يوري لو پرسوف ۽ ترجد في العديسسد من مدن البلاد سترديرمات ادبية كابمة للروع العاد الكتاب وأحيانا في المؤسسات الكبيرة وني تصور الثلالة ويشرف عليهسسا ولم احتج أبدا للتردد على الستوديو كتاب معترفون ونقاد م وهن وسيسم هذه الستوديومات أن تقسدم مساعدة كبيرة لسبيا للقبساب الذين يودرن

اكتساب الغبرة المهتيسية الاوليسة لقديم المساعدة للمؤلفين الشهاب • رتقدم نفس الستوديومات اكثر الطلبة مزمية للاشتراأة في اجتماعات الادياء النسباب . وعاد الإجتمام الاخير اسوم لى ايار - مايسيو كسسام ١٩٨٠. elemente fi ladis - " | salan sila | lan seise & Begennel

واذا تحدثنا بمراحبة لتلنا أن ذلك يكتبون ير 14 لفسلة من لقات هبعرب والتقييت الدال السرول السمراء والناثرين والكتاب المسرحيين جيدا ان كل عقد من السلين لايعمل بالضرورة كاليا خبيئاً ببني في ذاكرة والتعام الذين اسيخرا فاصبين لدخؤل المياة الادبية اذا جاز التعبير ،

- هل تغيير بان طريق الكالسب

المبتدى، من خلال الستوديو المسنو

مسيراني أو براز بسوف مدير بسن الدمي ودعيهم يكل الوساعل .

المنتشاخ الإيداني في واللقراف وفي قياية حيديا اللم الكلمسية التأسيسية والنساعدة البادية غرورية الالتيسيل يوركين مديسو هار المر أخيانا إلى المن بمديد في المناه عملا المراودايا المازدياة به يازل أواللسال السابقة السنوية عل بالزو عوركي الدولة أموالا النبوة على المنل مست الله الديل كتاب أول ومن اساعينه ، التولفين الميعدلينين و يهيور الو عدا

سينام في يرلين الغربية في التسسرة . ويتفسن البرنامج مؤلفات الكونفيون لبريتت وهريتصارد النائشة لشكسبيس ؛ علكل عسفس فريته الفاص المر حالم البعد عين ١ الى ٧٠ ايليول التيمن ترينيكون و معرض الرساميس بالمسام كبير . ولذلك ستيمل فرلتان ١١٠٠ ، والطريق المام الكالب ليس قال الكنيايير جاروف، وليس ادارة العازج السرى السوقيتي في مهرجان التقالة السوفيتية كل سُنة في منذا السياري في وزارة التقالة السوفيتية ؛ ورلين الفربية ، ويسكن الغرل أن مرض

بدایت الطربیق الادبی

16

جرت تبيل المقاد مؤتمر الكتساب الذات في الادب ليست بسيطة ابدا واسمة حول ابداع الشبيساب على وماذا عن نظيمام الانتقساء لدى ان الشاعـــرة كاتيانا مكسيمنكو والنائر ياروسلاف شييوف من بيسن

(الجريدة الادبية) وأدلى الذين شاركوا قى عدّه البناقشة باراه على طرقى تقيض ، بيد انها كانت اراء تتميز مؤلاء الادباء الذين تميزت كتبهمسم ينفس القدر من الحماسة ، قاكد قريق الاوق فيسى مسابقيسيات دار الندس منهسم بان كل العراقيل لانزال تقف حولودايا غفاردياه ، ومكسيمنكو حازت

بقوة لمر طريق الكاتب الشاب علمسا . على جائزة مسابلة لموركي . تلول تاثيانا : مسلط راسي لريا خلال التغلب على الصموبات فقط والدّا في مقاطمة كراستودار. . ويعسسك لايتيني الاستعجال بنشر مؤلفسيات الدراسة في المعهد حصلت على ديهادة الشبيبياب ، رعل العكس من ذلك الاختصاصي في الاقتصاد ، وشرجت اشتكى اغرون من أن المؤلف الشاب في كتابة الاشمار استجابيسة لقداء يئتظر طبع كتابه وتشا طويلا جدا القلب ، كما يقال ، أن السوديسسو . ولذا يغاطر بالرقسوح لمي «المقالب» والاجتماع المبتدلين لعموم الاتحسساد السوليتي ، عرفاني على الوسط الادبي لا تنوى الان ان نقرر من مو على . واعطياني خبرة ما و ومماعدالسمي على

حل ، ومهمتنيسا هي أن نتحدث عن النظر إلى لفسي الظرة تقدية ، وكلت النظام الحسال لاكتشاف البرهربين إثارن اشعارى بدؤلفسسات الشعراه وانتقائهم وتشجيعهم وهم في بدايسة الشبيساب من مقاطعتي ، ومن ثم من البلاد عمرها ، راد ازلف الكتاب العالى من اشمىسارى قالتي اطبع امام تاسي.

الكتاب السرقيت ،

الهم في اغلبيتهم الأس لا يهادلون الزيف في أي شكل كان . غرركي للاداب عملت في دار النفي راظن الهم على حتى ارتفاق اللين يرون ان الدولة ثنلق الإموال الكغيرة جدا على شتى الإجراءات التي عن شالهـــا رقد التنمت بتجربتي الغاصة باته اذا كانت دار النصر التناقي مأطوطة جيدة فان الدؤلف يعظى يكل الدعسم الإنجاد السوليتي ربيته بمسسورة : ولا توضع امامه المواليل ايدا و الزامية غرة واجدة كل عبسة اعوام) . يصدر في البلاد سنويا الكل من ١٠٠٠ كتابا للكتساب المبتدلين و أي

الناس ۽ ولا يعلي ٣٠٠ کتابا ليسي

ب وما في جده الوسائل ا الله ان مدا المتاب فين مبرز ، أن

السئة الإ امرا وأحدا م اي يللهر مل متاهند النكالي سيل من الادايساند والمناياة الرسيطة أ اللي قد ل علقو الليجة إيدا الا - وكم من الوقت ينتظر الكالسب الشاب مثل للديسم متطوطته وحنى اعن الله الكتاب اصالة ومومنستة المج من عامين الى الريمسة الموام

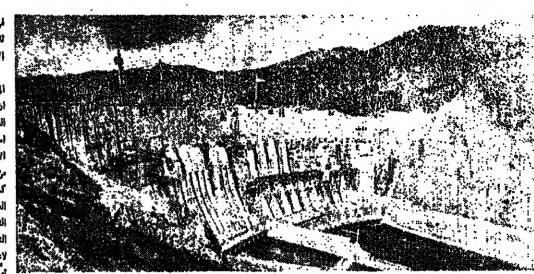
واكدر من أذلك أحيانا ، ولكن ما الذي يجبل و ياي الفرد بيجبوعة كمنفي يد يدى اللول الله فتعرض للمكاب العالا ملها لا ياس بهما و والاعزاق -سبب الكور جهدا من اللجهان لا تعلق ابدأ ، ويبدئه العل مع واللكاءات والانسلسام والستاويوجات المعرد ، فيظهر بعد عام أموذج كاله والليان الاستغمارية والم والاللان بديد والمسسد عامين الواج المرا

ان ابطـــال تعمي ياروسـالاف

شيبوف هم عمال واطباء ومتحليسون

قال الكاتب ؛ بعد تغربي من معهد

دوستاميل مسنن جمهوريه جورجي بالترجيان مستدن المهونية من البرائي النبا المبتدلين في امرو كليرة أنه أن الامر خير وخرودي و المديهة جمالاية السوئينية مرفينه مراسبان المسائلة مرفينه مراسبان المسائلة مرفينه المسائلة المراسبة المسائلة المسائلة المراسبة المسائلة المسائلة المراسبة المسائلة المراسبة المسائلة المسائلة المراسبة المسائلة المسائلة المسائلة المسائلة المسائلة المسائلة المراسبة المسائلة المسائلة



معطة سايالوثبوثبيئسك الكهرمالية

الكلاسيكي صناعيا ، وترى من بعيد

الهياكل المملاقة والابيب مصنع سايان

المرافقة كل مسئة ايام ما لتتقسيسه

من سيتغطى العدود ؟

المدن يصورة جدية الاراشي النزروعة

والبراعي والمروج ، علقد شيسمدت

الباللة مدره البنطقة الربلية التالية

وغيرت لنط جينساة السكان المعليين

يعبورة جلرية والرت في لاعبسات

الفياب الأجتماعية والنفسانية , وأدت

السرلفوزات - لاول مرة يناس في

مواود الايدي الماملة . اجل ۽ لقد

المدينة ومستع الالمنيوم بكاملهما عل

ضايات وتللت السناعة وينسياه

أن المسرولين عن المنطقة مر الأس

لبير للكبرياء هو أستم الالمتيسوم

المتزايد مددم بدسيدة بالسيراد

الساءات الخسيسة عاسب

السولفوزات والاستعبارات النانويسة

التابعة للمؤسسات ، ريوجد الدي كل

مراسسة يرنامها اللذائي ولو كاي

صليرا بدا ، والفيتاعة غير مهتمسة

باستثمار الموالها بصورة مافرة لي

تطرير السوقة سرزات ، اظرا لان

الاغيرة لالبيغ ملترجاتها للماملين لي

المسالع ووالما كسلمها المتياطسي

الدولة العام ، ولذلك ، فلينسب

هنالله منبلجة للللامين لسي مساعدة

البائلين أن الاستنبادات التالرية ...

عل أي استساس ، إذا كال تلك

are and

اراش منطقتـ الله - قال ل ذلك التي كانت لبيم البواد الغذائية لي

ليكولاي مادكسوف رئيس اللجنسية السابل اخلت تعبيريها الان . و ب

التغليدية لمجلس أواب القمب نس أن الريف غير ثاءر على تزديد السكان

كبيرة ، فقد اذالت اللدوة المستاعية أن تطعم مددا اكبر من الناس ، لكن

اما الطرق الجدينسيدة قلد ابتلت مؤسسة الرق لبأما ! ولهذا ، يكل

ادوارد ماكسيموقسكي ظهرت وسبط القرى الناليسية في مقاطع كراسنويارسك حيث لم توجد مؤسسات صناعية مدينة معاطة يعدد كبير من المصالع الضعم وليس من السهل تكون العلاقات بيسن السكان الجدد والقدامي .

ادر الدنيا

السوفيتي الغربية ، ومن المتوقع ان يذكر سهب متاسية ني كل الوثائق السيل قطعانا لاتحص للغزاة الرحبسل اللدامي . وتعيط به من جميع الجهات جبال سايان التى يبلغ ازتفساع اعق قمة فيها ٢٧٢٦ مثرا اله ذالك البور. من سيبيريا اللي يتم عل خد عرض للالمنيوم ، ويتلق هنا من الاموال على وأحد مع وأوشو وبرلين والمستردام . يناء البرسسات السناعية والبشاريم ريشيد في حاسية حاليا موسسم سناعي ضعم سمي الطلاقا من جيسال سابان ، والتكون مساحته الرايسية من السهيد الخميب : وتبلغ الكللة العثرولا البراكز الجديدة لاقتصاد صيبيريا هدة مليارات من الروبلات . وتدغيشل الممله معطة أضايا لوسطوشيلسكا يسيسيا الكهرمانيسة التي هي احدى اضغيب للالمنيوم ولبناه العربات ومؤسسات

والمناعات الغليلة والدلائية . ومسنن المسترز الا يعتب المجمع قاعدة شعبيسية لمراميلية التطوير المستاعي لفرق بسيبيرها والفرق الالمن ، ولكن يقدو هذا واشحا يكني النظر إلى خارطة سكك المديد . فهي الريط في القسال الفريي بين مجمعيم سایان وحوش فیم کرزنیتسای بر والی الشمال مع مجمع كالسكو-الشيئيسيك للطاقة والوقود ، وفي القسال القبرقي قوة عاب المدينسية الى شمسود مع مواكرة المعيط الباديء ، عير على المؤسسات الزراعيسسة المعلية ت

لتصنيسسج المعادن غير الحديديسي

ليل ١٠-١٠ سنة كانت سلسوح ظهرت لي جنوب مقاسية طرق مبيدة سايان تعتير أحد الاماكن الهادلسية . تكاد تكون الفيل الطرق المعيدة في والمبيولسسة لن ميييريا . وكان سيبيريا . ومن لؤدي من ثلاث چيات السياح يتجون الى مساك موامين الى سايالوغووسك . الن الرواعسية بالبسال الغريب لطامسة وبالاساطير كان بامكاتها الاكتفاء ببيادة واحسدة هن مانسها البسيد

مسكة حديد بايكال-امور وسيبيريس

فقد لمن منا مدينة سايالوغورسك الاراش البزورعسسة واغلب بالدورة الرياد موقفا طراحن الفيف المساعة

الالمثيوم . ولايسد من يناه كل شيء ىن جديد ولبول وتعليسه العاملين كما مو ألامر لمي مكان غال ، وهذه

اليكم راى ليكرلاى سواوليول النائب لا يكون معبويا بالتوة . الازل أرئيس اللجنة التنفيذية لمجلس

المندارة عن الملاتات الاقتصادية بين

لكن ينظر الراحد للاغر على اسساس

من خبراء النن والادب حملة القبهادات

العالية بين سكانها الكيار . وهم عادة

يتعلف التطور الاجتماعي لمديقها

أو الله المينها الهالها .

أوأب الشعب في البدينة . - أن سعر كالمسبة الملتجات في الاستنمارات النائرية إعل مرتبئ -ألها غير مريحة ويحدث الها تجبيب للسها مفلسة في بداياتها ، قليب أقتلى مستم الالبنيرم لعلا م ويعد أى تركيز للموارد والادارة يعد يندم لباستطاعة سكان المدن أن يعملوا صوفيتية عامة لتمن على أن يخصص حيلما يكون مومدم الحمسياد في طي . عمل مؤقت في المدينة , وهذا أمر طبعيك الاحتمال حاليا لان الطرقيسية

ان السؤال سلروح واكن ام بجب مجمعا التاجيا--الليميا عو لي الوالع ليس كذلك و والبا يمثل مجبوعة من المرصسات البترابطة ليما بينهسا بصورة سيئة . مسمدا وأن البجع التكافر في المجرى الواحد للميسياة الالتاجي-الاقليمي لا يدار ولا يخطط والمبل ، ولكن المدره لا تراك تارج ولا يعول كوحدة متكاملة ، أذ الأ المؤسسات لمود الى وزارات منتللة تلع لى مرميكر ، عـــــل يعد ٢-١ الال كيارمتر . السلا ليدر صايرة جات مدينة سايانولورسسك الى جدا من على مدا إليعد الادة التعادة يدلة من ملكيسة امنحسباب البيت بين المجموعات الصناعية والريانية في

وطبيعي أن مدغل المدينة لا يعرصه سناياتوفورسك وخولها ؟ احد ، ويراد اى واحد من مكسان أن ادارة المجمع الالتاجي-الإلليمي الربك السالها الكالية ، واكن لي هي تلبية لا تص سايان وعدمسا كل مساد وكل يوم مطلسة لن تعدد الايمائ الاغرى تتنطر علها أيكسسا ال المدينة كايرا ، إد عل ذلك الد ولكن لا تربيد للسول سيدة والأ ساباتوفورسك لا تلمن بالمؤسسات واحد و تالاتهاه البام يتكون تعزيمها التقالية ، عل الرقم من وجود الكنين من جزيدات غيرة مدركة ومسعة .

ال مبارسة الزراعة في أن وأحد ؟ صيبيريا ، وتتغذ الأجراءات لتذليله أن وزارة مينالورجيسما المعادن غير ولكن من الصعب تصحيح التناسيم العديدية تنفق ١٨ مليون روبل على الذي تصاعد على مدى معتوات عديدة

واسار ذلك عن لزوم السكسان

للسهاه ، وأكن عالية المدينة وغيرة للوذما ، والعلات الفنائية للنائي السولغوزات الموجودة حاليسا تكون ومعالجة العرمر الذى اصبح مشهورا يمناية جمعيات مساهمسة ، ويكون ياسم مرمر سايان ، وكذلبسك لدي بامكان المجموعات المؤسسسسة أن المدينة ذاتها . لكن تسما كبيرا من تنقاسم فيما بينهسا المنتجسات المنفئات النقافية والرياضية الجديدة

مجددا ال الحديث عن التمارن الزراعي

اللى سيعل هذه النشكلة حسيب رأى الكنيسسر من المتحدثيسسن الي فاشتراك المعمالع والمدينة في تبويل البناء الريغى يفسع المجال لتقصيص لسم مزهله الامسسوال لتقبيد المؤسسات الثقافية والريافنية فسي الريف ، اي مقلمينا هن عليسنة سأيالوقورسك التسمى تتطور بلندل سايالو مدوق يتسكايا الكهرماليسية ودعيلم الالبليرم و الهيسيسا لأغدة جزء من ليمة السيسل منشاة جديدة كتلقات لبثاء السكن ردياش الأطال والمدارس ودرو السيتمسة والمفازق ای کسیل ما هیستر شروری للحیاة

وعاذا الت - المدينية البديدة اعطناه الاسر - زوياده المهدسيسين والمسالها في سينو عاسية البريل والتكليكيين والمال و والكبي منين مستاير البيت أم سامية الهديسة لا يسلن بالتصامين ، مل الرقم من الذي بعل السكان اللدامس يشعدون أن الاحتيابات الكاملة للمدينة اللغية ، بالنسيل البيرة ؟ اعتقب بان الجواب العدائب من لسن الها بادرة عل الا للدو معينا جبارا للريادا ومسل المناه ويسكنها اليوم ١٥ الف هنفس جاء الزرامية المتكولة تلليديا . تقد ازداد على ارضه د ال فدا للد يؤدي السناسل للمريل البعاريج السنامية سراء د واكن من سيست ذلك ا - حيث بيدر تاكير الاقينسياء في حياد التلامين ماديا ولتانيا على عشه

ثانوية جديدة ، وبالتالي الى لللبيسل بهما الفرد ، ويوجه الالتقاد اللاؤم ما الذي يزدي اليه طموح الصناعة تتميز به المتقسسات الجديدة في

مذا وان الدي الريف مسلحة ني

ودور ثنانة ومجموعات تنيسة جديدة قى ساياتوغورساك ، وترجد مقطيات

فالتلفزيون لا يستطيع ان يعل معل السلية مقدة وطويلة الامد وباعظمة الاشكال الاخرى للراحة والتسلي الدين ، ويعتلسد عاركوف بان «اللك كما لا يستطيع السهب ان يعل معل

رجد مجموعة من العاملين ذات خيرة وجود سايا توقورسات. ففي المؤسسات اكتسبت على مدى سنوات عديسدة الثقافية والرياضيسمة تتكون مسادة بعكست أن الضاعف والثلث حجسم المجموعات الابداعيك الغلالة القادرة المنتجات من تلك الأراهي الزراعية عل جذب المنطقية الريقية إل دائرة الريف وموارده من الايدى العاملية المدينيسية امر اعتيادي في المناطق مشتئة بين المؤسسات وليس بالامكان الاغرى ، ومسول تظهر طبعا تواد ليعش في باي يان من المبكن الشاء يهذا التعسسوس لدي العاملين في استغمارات لعاوليسمة على اسساس مصلع الالمديوم . وعجمع استقراع

الستعملية وفق كبية الرائيسا ستبوليا المؤمسات ، والمرول ان المستثمرة . ما مر وأى المسؤولين صاحب الامر والنهى هو دائم النبث قى ساياتوغورسك بهذا القسسان ؟ ما الذي سبيقي للريف ؟ فالالمسان



وسكان القرية يتقنون العمل ، زيتقنون الاسترامة ايضا . والمتنمنا بدلك ، اذ

وطرحنا على مديسير السوقتور السؤال

سادات زيارتنا للقرية يوم عطلة .

رتايم دميترى ارستوررى حديث

مبتدل رق زمانه .

عل متحدرات التسميلال ، وتدل البيوت المدة البديلة ، والكنيسر منها بطابقين وخارجها . ويقدم واقصو القرية عروضهم ول رخاء اصطبها ، وهذا صحيح ۽ اذ قى مدن الاتعاد السوفيتي المديدة ، وقد بعثير صولغرز كوجرتمنسسا في مولدافيا عادرا مؤخرا من مهرجان التراكلور الذي مزرعة توية . وتجنى هنا معاصيل وقيرة من اللواكه والعنب . ويبلغ مترسط ربح أقيم في جورجيا ، السولغوز السنسبوي مليوني وويسمل

ولا يجرى اى ميد في كوچوشنا دون جولة الات النفع المكونة من موسيقيسي

ويشترك في قرق البواة الفئية التابعة لدار الثقافة اكثر من ١٠٠ هسخمس ذرى اهمار مختلفة ، من التلاميذ وحتى الرجال الوقورين ، كسالقى الجرارة ليونيسسد - كم من الوقت يبلى لدى عامسيلى السُوفةوز فلاستراحة ٢ فعدا عن العمل في يوفوس وياكوب كريزان حيث ببلمة كل حاول الدروعة ، قد تتطلب قطعة الإرض منهنا الاربعين . الرياضيون والهواة

الملطة بالبيت بالل جهـــرد كبيرة ؟ -. الاعتقاد بان سكان القرية يعملون مسن وتغيد الاحماليات إن لليسيث ممكان النجر وحتى ملسسول الظلام مو أعتقاد الريف في مولدافيا ، يزاولون الرياضة يشروبها المختلفة ، وقي ايام الراحسة يقدو الملعب اكتسبر مكان في كرجوشنا قائلا : أن مستوى المكننة في الزراعية ازدحاما بالناس . واسمى الصباح تجرى يلغ درجة جعلت الماكنات لقرم بالعمسل هنا مباراة بكرة القدم . وقريق القريسة الاساسي ، وهي تقرم حتى يتلك العملية يحتل مركبين الصدارة في المنطقة منذ الدليقة كتطميم الكرمة ، الامر الذي كان عدة اعوام ، ولعل كرة القدم. تمتير لهذا السبب أكثر الران الرياضة همية اسي

يتطلب في السابق اكبر قدر من الجهد وبالطبع ، اذا كالمسبت التضية تتعلق ينصير المحصول فائثا نعمل في والسم وطوال السنة تجرى التدريبات لس الاعر عن الشروق حتى الغروب ، بيد انه العبالتين الرياضيتين ، حيست اقسام في الشتاء ، مثلا ، لا ضرورة للعمسيل النصارعة وكرة السلة والكسيرة الطائرة لبالي صاعات . واحتسينا ان العجم المام وكرة اليسبد وكرة الطاولسة والجنباز لارتات عبل العاملين فيبي السوفغوز لا والقنطرئج ولعبسسة الداما ، والديسن يتجارز في نهاية المظاف الحد الذي يقرره يبارسون هنا هواياتهم هم منن النبام القانون . اما قطعة الارشى البلحقيبة اساسا ، ما عدا القبطريج ولبب الداب بالبيت فيمكن القيرل ان لدى سكان حيث لا حدود للعبر .. ولا يقسسل مذار المدينة الخسسا الكثير من الهمسوم اللونان ضعبية عن كرة القدم الا قليسا على كل الحال إذا ما يتمن الملعب فـــى الصياح يهواة كسسرة القدم فان عددا

كبيرا جدا من الناس يجتمع حول طاولات

ما ثمن اوقات الفراغ 4

يقول دميترى استروى ديتوقف الامر

اذ لا يدلم العاملون لسي السولمرز الأ

٣٠ بالمئة من ثين البطاقة الاسسل ، ان

مدا العلم باللسبة لنا اصعب من الاعزام

السابقة ، ويرتبط هذا باعادة توجيسه

الالتاج ، إذا كنا حتى الان تزرع الكرمة

السبا منه بالراع اغرى للإكل ، وشرعنا

النتات الاساسية ، باللسم الى الاللماء

الازركتية ، راسيا اربيا الال دريل

والله وويسيل الدراء الالات اللهويسية القراوي اموسكور

برسح الاولاد في المدينة أن يتلقوا التعليم الموسيقي واولادُنا هنا في القرية فية القطرلج. عل هم أسوا ؟ يتول متقار القريـــــة النسباب غريج المعاهد ، ان تفتتع في قرى الجمهوريسية المدارس الموسيقية ها كيفية عملنا ، لبلدر ما يزداد ريسم واللنية ، ويهلغ عددم الله ١٣٠ السولغوز تزداد لدينا امكانية تخصيص مدرسة ، منها مدرسة كوجوشدا . الاموال يسنغاه اكثر لتنظيم الرأمة وملم يبرى شبسباب المدينة الديسكيو ثن البطاقات الى دور الراحة والاستجام

هل لحن اسوا ؟

وقبياب القرية ايشما لا يرشى بالرقص في الطروف المعتادة . توجد في المدينية المسارح والمناحف والفيلهارموليك وقاعة الارغن ، والسيراء ، بالطبع ، لا يمكن متوفير كل مدا في كل قرية . بيسه ان الرحلة الى كيفييليل لا تعتبر بالنسيسة لفلاص مولداقيا مشتكلية كبيرة ، اذ ان مربع لقبل ، ومدت الطرق الجيدة الى كا الراكز المأمولة . وهذه المشكلة السل مدة يكثير بالتسبيسة لمنكان كرجوهد الالحت لمتزلهم الباصات التي لتطليسل بالتظام وفي الاوكات المحسددة بالضيط والسيادات الغاصة التي بيلغ عددما ١٥٠ لزيارة السرح . ويقترون التداكسيس

ولدل الإحماليات على إن الترنسسة الرادالية الد تجاوزت مستوى المديلية ليناء مسيح ، م حيث تقييمها بالكتب والبجلات ، وان ٨٠ بالمئة من سكان الريف (اعتبارا مسن السن المدرسية) مم من التراء . واسة في كوجوهدًا و ما عدا تبكتية التربيسية النية ، الكيسر من الدكتات النبصية ولا تكسد عل ولوف مكتبة الترية مؤلفات الكلاميكيين والكسسناب السامريشينين

البصورين و الاجد في الجمهورية اكثر من ١٤ ألف: and their a ceast atte a called ولمن وبوسيلي ، والسيام سيويا منات أنهرجانات التي المستبير فيها ميثاك



ومع ذلك السب التقيا ا فيودور

كولتشيكوفسكى وجدته داريا البالغة من العبر ١٠٤ اعوام . وكان القرح وكائت الدمسسوع لالها صعبة حياة القراق ۽ وهو الطيد الوحيد لجدته ۽ لقد اجل فيودور وهو في الغامسة من عمره في يداية الاحتملال الفاشي لاركرائيا ال موخرة أمنة ، قولع في طشقند (جمهوريسية اوزيكستان) واصبع واحدا من الاولاد النعسبة عشر الدين ليناهم العسسداد شامعمودوف وزوجته باخرى-ابسسا اكراموفسسا فترعرع پيڻ الاس احبهم ۽ لو الهي تعلیمه ، وتزوج وربی اطاله ، وله

الان أحقاد . ومع كل ذلك قهو لـسم

يتوقف عن البعث عسن جدوره وعن

الاطفال و يلمب في هذا الدار ازلاد





عادية ، زلم يكن بمقدور كنل طالبة والرعاية الابريسلسة والدلم، الابوى تغطت عدية دار الطفل إن تسيطر على ولا أؤيد كذلك من يقبول أن أسوا

معتويا لتعليم ألمرجانات المناهونة . الإيرب المام والراميج البراميج البرامية الزام مستسرة الا الاطال البند من المسال السيسون الدامية

واماتهم لأسردان بهم أن البيت بعد ملتضايا بركبتي ه للرقة الرقص ١٠ الله ودول و البيخيد إن المبان وأيكانه أن ورقى الدائرة والبلال الالتواء

اللرقة الل جروبيسيل . كما عينميقا ١٦ الدار ويساهديهم طلية معهد ليليل صليقا فاغروبييلا وسليقا أوورياسيا وايرا بوتهارونا وايرا وايتسول و و و و الله المعلق الزايع سبلينا ، وايلا بعداد لبست. ولينا، مورساكونا اللازدكتين واللغا الهذا الافراد الدوات الوريا - أن ابا عبلة وغانسيا وكان إلكانيات الاغربات والهسسين في السنة الباغيسسية للفراد الادوات الهدين تعميس للاغتيار المن ، أن السنامان التربيات في تربية الاطلال الرباغية أن وتفهيمن ١٧ الله ووسنيل عار البلال الذي بطنا اليا باراولسا ويلفين منهم ويزغرفهم و ولاحظاسا لوهميلا ويكينها المسي بالنسبة لكل داخة ميسيا مرمان ما يسمون بن الاختيسين واذ الطلبة سيشافدهم في داك . العمارا للبرائب الانسائية اكدر منة المعاديم بنديل بهردمن والم من استلالًا في كيشيطيط اعتبارا للجراف البينة الدينة . إنا لا أميل الم التراي الثالل بالا

التمالاتها يرام ليل الا من استطاعت الم من الفيل من هاد الطفل و السه وينات صفار . فيسمسر أن إباهم أن تعلى عن الاطفال همور الشاقة ، حدرت مؤخرا معكمة باللودد يطبيسة ومدًا القسور ينالي عنه بلا وين . حرمان ام الطفلين من حق الامومسة التهاء يرم السل ، ألها هار الطبيل كل الساق طبيس ، والدل السيسك " كان وجهها شاخيا و والدراها هنادة ولار. ١٤ الوالمسيسية أور منطلبسية الالتي الذكر كيك شكل المنطب في . وكانك الكلب في دفاعها عن السيسا فقد ارضيفا أماس بناء لدار السينسية ، كالبنينسكي والتي يعيش ليها ابتام . فرفة اللب عندما فيمت بايهبا لادل الها أمراد تغير مركها معتدا مسب الملالام الانسوال تعرفي في وادر الطالة و منظر و ايتام عليسيسا وان اواهم عرة وكيك الربوسسست لحرور عود الإجابييس و ولكنهسسسا قلما الغير الاس إلذي لا يرضينا . يجنب إن تكون وانهالهم أخيام في الفلسنية العلام الإنفال بالنباء وعلن ريسدت للش الفنول بالرافة ، والفسسيم ان هاد التعاقب أ للبرزوقات والمسلمة فير الفر قالها ما يكركون الاستساء التي التعبيسية بعيوب لفيط وعال العاملين في اجهود التعليم والصحسة وبالبناسية والتراتفاعة التي تطبيع الأوج المملوا المرالدل الاسلل لتبهنسية والمراث لهاة بالمهرات تغلقني عندما واراب السوليتات السلية لحدارا مبها و هنده و المراد المان على المستور وسلكوا سبيلا الترب على طلل الدق ومن وجهة الكن من مرد و والترجوا عليهست جديدة في النستقيل ، واعطف العسب الديادل في البياد إجرهوا بن سبست النسامة بريدة يوه بها عل تديير المادج وتغيير معل المبل واكن دوي بيدوى و كالت الياب طللها والسبسية وتما الايلما ليه إن الموريس من ي م مدليسين بليواليما باللوليا. ورسيلة ، وكليرا ما ١٧٠ يفلان بلا يبلغ لمن الطلسم الراحد من الاتوان عددان إلام والاب امر مستعمل ، غير "فينولسيروفا وليسبسنا اطباه هار بطام م وكالت التعارين الطبهة لغيت ان ماين الطللين متعلين لمنسسي غيسها الله وديل تعريباً لرخلسة هذه ، الطلل ، وهذه من يعبة الباملين في - يسرال ومنفارة كالساهر معره المرضا عن الزالهما وسدر قرار المعكبة يعرمان هده

المراة من حسبان الاسمة وارسالها للماذي الإجباري بد والطنابن ا الهما الان في فأو الطنل ، ولعن المل أن إلمريني والاطباء سيليكلون

التنمية الاجتماعية الالتصادية . المطارب

هر تطبيق التكنولوجيات التي توفسسر

ألمواره ، ومنها سبل الهندسة الزرامية

للكثيرين شن قناة بامظـة التكاليل

امرا ایسط مسن تعلیم کل مزرمسة

استغدام الماء بصورة مسيعة ، وتنظيم

التاج الالات الدزمة لهذا الفرض .

طرق عديدة أغرى . فئمة مناطق مسئلا

تأتى فيها اضافة الكلس الى التربية

باللدة اكبر مما ياتي به الري . اما

غيراؤنا في استصلاح الاراش، ولاسيما

كبار المسؤولين ، فكاثرا يقتبلون بنام

المنشآت المالية الجديدة على أعادة بناه

منظنسومات الري العاملة واصلامهم

ولتبجة ذلك كانت البلاد توظف مليارات

الروبلات في استصلاح الاراض ، درن

أن تصييل عل البردود البتوغييين

وتتغير الان الملانات الافتصادية بيسن

مؤسسات استصلاح الاراني من جهــة

والكلغوزات والسنغوزات من جهة ثالية

الحبيلة ، وبالامرى من زيادة حبول

كل مكتار من الاراش المستصلحيسا

تناولتن الاهمية التربوية للقسرار

المتعد ، وكوله درسا للمنتقبل ، فها

منائشة مفروع تعويل معارى الاقيسس

والسبيرية لايفظ نقط يسأل امال

مبييريا ولميرما من المناطق التي يمس

مصالعها عباشرة ، الم يكن ذلك مظهرا

السسى عل لنامة بان العلنسسة

اروح شعينا الوطنية غير ال أتاحية الاغدر والتوم . ولنا الحق

السال عل ما يرام .

هو الباتمبود 1

التارض عل كل منها مسؤولية مادية عن

ليتولتفيينكو ويروناسول من استمادة

لبالتهما وينقسسا ال المنتفي من

جديست . ولنسبأ الإمل كذلك في

لقد ارتف العمل الذي كان من شانه تعويل جزء من مياه انهر شمال القسم الاوربي من روسيا وسيبنيريا الى الجنوب ، وذلك بمقتضى القــــرار الخاص الذي أتخذته اللجنة المركزيــة للحزب السيكوعي السوفيتي ومجلس وزراء الاتحكاد السونيتي . واشير في القرار الى أنه قد اتخذ

> والسبييرية في بعار المعيط المتجمد ، أما المناطق الجنوبية ذات التربة العصيسة والمناخ الدافي، فتعالى على الدوام من ثقص المياء ومن البطاف المتكرر . لقد تبلورت هذه الفكرة فسي اوائل السيعينات وايدها عدد مسن العلماء والافتصاصيين في الزراعة . وكلفت مؤسسات وزارة الري والمرف والثروة الهالية للالعاد السوقيتي بوضع ما يلزم من التصاميم ، وبموجب احد للك التصاميم كان يعتزم تعويل ٢٧. كياومترا مكيبا سنويا من مياء لهر اوب السيبيري الى اسيسا

> ولكن ذلك المشروع بالذات نقى معارضة حازمة من قبل الاوساط الاجتهاعية بها في ذلك كبار العلمسما، والكتاب ورجالات الثقافة . وكان بينهم فاليسمري تشيتشكالوف العفو العراسل في اكاديبية العلوم السوفيتية عدير معهد الاقتصاد وقائب رئيس المركز الملمي الاورالي التابع لاكاديمية العلوم ، مراسلتا الكسالدر فوير اجري معه العوار التالي

كال فالبرى تشيتشكالوف ان ليادة البلاد العزيية والسياسية اتفدت لسرارا عكمها وهاما من حيث الميسمدا ، واهميته كتجاوز اطار القضايا الإيكولرجيسة والاقتصادية . فهسدا القرار يعناية سياسة ، ودرس للمستقبل ، وتربيسة لمواطنينا بروح الموقف الوطني والالتصادي اذاء شؤون البلاد ، وسبات العالا هذا القرار ، مثالشة علنية واسعة ، شاركت فيها اوساط الراي العام ، الى جالب الغيراء على اختلاف اختصاصاتهم ، وجرى تعليل دقيق نكل ما قيل ، سوا. كان لصالح البشروع أم ضده . واعلنت ونشرت الاراء المتنافضة ، ووفق ما التغيية مبادىء الديمة اطية العليقية ، اليم لكل مواطن ان يمير عن رايه وان لا يتغد القرار القميل سرا ، يل علنا ، واعتمادا على الراي العام ، ان هــــدا المولف ازا. شؤون الدولة اشعى الفالب في يلادلا ، بعد الاجتماع الكامل للبيئة المركزية في ليسان (ابريل) عام ١٩٨٥ والمؤتمر السابع والعشرين للعنسزب والاح هذا الموقف تفادى الثمكا الذي أو ادلكي لكان من المبعي ، يل ومسيس " المستعبل اصلاحه ، ولكن الالتك الذين ايدوا مشروع تعويل جو، من ميساه الالهر كائت تحدوهم النية الحسنة والاعتبارات الهامة .

لمر . بل وكالت لبدو متنمة للكثيرين . فير أن الإلثاق الذين كالوا يعترضون عل البشروم ، كالوا يتقدمون كذلك بعجم وحسابات منافقة ، تيرهن عل ان لمشروع لن يالى بالنائدة المرجوة ، اما الثقات نسوف لا يد مرات ومرات عما ينص عليه المشروع ، وان النتائج الايكولوجية سنكون رهيية .

من المستثنات العلمية والمسابيات

المعائدة العنعية اللهم بالنسية لقيسسر

المطلع ، ارجوكم على كل حسسال ال

- اجيب بترجيه يعلى الاستلسسة

لماذا بلى تكثيف الانتاج اللي لم

العسايات وسبعة الاختصاصيين الكيار كيف يمكن استغلامي العقيقة في مثل الحال 2 ومن هو المحق 2

~ لا يمكن أن تكون العسايات في

- أن المعروم أو المعسن لكلف العدية حلا يبدو جديا ، ومتظور أو السالية الاجتماعية لدى المواطن ؟ البلاد عقرات البليارات من الرويلات اعكن القول ، قادًا كنا لمائي من نقص أما المردود ، حتى لو الترضيا النسا سنحسل عليه في لهاية السلاق ، لكان علينا التظارء حتى مطلم القرن القادم عُلُ الإنسال ، عل يمكنُ إنْ نسبس لاللسنا بذلك ؟ اجتلد بان ذلك لا يجوز مسيما وال مناك مصاريم سريعة البردود ومنسولة النلم يجب توظيف الاصوال ليها ، والأكر عل سنييل المثال اعادة بناء الالتصاد الرماني لكنيكيا يُ بما في ذلك النجيع الزراعي المستاعي ...

الأمرك لعيرمارها

بناء على مواتف اوساط الراي المام العريضة . لنلق لظرة سريمة الى جوهر القضية وتاريخها ، كان لايد ان تظهر فكرة تحويل جر، من مياه الانهر الشمالية والسيبيرية الى المناطق الجنوبية من البلاد ، اذ ان شمال النسير الاوروبي وسيبيريا هو اقل مناطق البلاد ملامعة للزراعة مست حيث المناخ والتربة ، وهناك ايضا أماكن غير صالعة للزراعة أطلاقا . وفي السولت السه يتوفر في تلك المناطق فالض من المياه ، اذ تصب الالهر الرئيسية الشمالية

> لوسطى . ولهذا الغرض كان من المقرر شق فئاة يبلغ طولها ٢٥٠٠ ليلومنسر وغرضها ٢٠٠ متر وعبقها ١٦ مترا .

- الذن كالت وجهتا النظر عا طرقي بالاعتماد على المنطق السليم ، بل لايد

تجيبوا عن السؤال التال ، لهاذا بلى هذا المشروع المرفوض حاليا دون الغاء طيلة للك اللترة ؟ منل هذه الاحوال متماثلة . فالتتبحية تترقف على مامية المعطيات الميدلية . يجه التنبوه بالستقيل وبعواقب مادا القرار او ذاك ، ولو كانت بميدة. ولذا يجب وضغ المرديلات الرياشية ناعلما یکن احد بعارض شرورته ، موشوهها فان اكثرها تكاملاً ، لا يضمين ان للحديث لقط ولنترة طويلة ؟ لماذا اصماية اخذوا كل ما يلزم بالعسيان كان يدعى الوف البنائين للعبل نسي ولم يملك المداليون عن المعروم مثل موسكو : كل عام 1 لماذا بني المجمسيم مده الضمالات . وكان من المستحيسل المناعي على شغة بحيرة بايكال ، على أن تترقر مثل مذم الشمانات لديهسم الرغم من ان المه مشكوك ليه بينسا فلا يتكسن مباشرة الممسل ببشروع خروه بين ؟ أن كل هذه الطواهـــر كتمريل مياري الأنهر والذا ما كانت ا برای می من اسیلة واحدة ، و کالت مناك لمة شكول تعتمام على الوقائع حول النبعة للموقف القديم من حل الغضايسا هرورته ولامة ، وكوله لا يلنط شروا " الالتصادية والايكولوجية ، المسوقل

- ملاا تقصدون مِدَلِك ؟

تكاليقه . وإذا ما الشتكي قادة علم أوثر العد الكالي من الملتية لمسي المبدول كا ذلك و المتكر ماتنالة . فلا يمكن أن الكناسوا في العليمي الطبية دون، العلين والأل العليم يشرق بالع السؤور و الدوية العالم المراد العليات العادية

مؤسسات زراعية من منطقة ستويينو في معافقة موسكو ومن اوزيكستان و التي توقر الماء . من الغرابة أن يبدو

كان الرضع فسى تبارة الغنروات وصل باعة الغنروات في البازارات عل

تماما أذ كانسست كمياتها في المتاجى ان أستملاح الاراش يتلفس لدينسا العكرمية قليلسة وتاوعها محمدودا في اعمال الري والتجليف جزائيا . - اقول بالمناسبة ان الكثيريسن اما الاسراق (البازارات) نكانت مليف يعارضون هذه اللكرة ، فللسد سبعت قبراء ومسؤولين مرة في تسيير الزراعة والغالية الاسمار جـــدا ، وظهر الان يدافعون عن الرى يعجج مالتمة . لدى اهال العاصبة غيار اغر هــــو - ولكني لا اتمد معارضة الـري الاسراق المؤققة في الاماكن فيسسر رجه عام ، ألا اعترض عل المسولات العادية ليس فقيسنط قزب الاسواق الاحأدى البائب من استصلاح الاراض الدائمة لمحسب بل كذلك في هوارع فيمكن ، بل يجب تجويــــد الاراض المديلة وساحاتهمما ء تنظم همسده وليس بواسطة الماء فقط ، بل وبتطبيق

واللواكه بموسكر منذ شهرين واضحيا

سيارات الشعن مهاشرة . ولقيسست

الاجراءات المتغلة لتمسين تموين اهالي

توسكو وليلينغراد بالنمار والغشروات

والبطاطس استحسان اللبنة البركزية

وللت شاحنتان - برادان في ساعة

مبكرة من الصباح قرب الحديثة الرائعة

واخذ سائل اجداهما وهو شاب اسمر

صناديق الطباطم الكييسرة العبراه

المشترين ، نحسن من كولغسسوز

استيبنيا لسكر، باقليم، كراستودار

وبعد أن تلقينا دعوة لبيع معاصيلنسا

يبب اثنان التبارة كذلك

ساحسة يوشكين يرسيل موسكو

للعزب الشيوعسس السوليتي ومجلس

وزراء الاتعاد السرقيتي .

الاسمسوال البؤلتسمة الكولتوزات والسوقيوزات الوائعة في ملتلسنسك مناطق البلاد ، ويجرى بيع الغنروات لهير اله يجيب قاللا ا حواليت صفيرة ومسيسن على عربات

مناك دام للاستعبال . الالتصادية على الباعة ١

كان ذلك الطابور الطويل من مسترق

في موسيكر استاجرنا قاطرة ومقطوزة . كوبيكا ، وكانه اداد تاكيد صحة كلام وجلنا ال موسكر بتباليسة المنان من اشوت .

احتشد المارة لرجه السوق البالتية جديدا ، واذا ما ظهرت بوادر المد على مل المضاكل الاغرى ، التي أصبعت الرغيضة من مصول كراستودار ، لم من مدينة ليكربول البينوبية ، فليسمه البلية ليدا يتوسع استغراجه متطاعلين مستعصية لاسياب نفتلنا ، منها عسم اليشتر الدرسكوليون منسل مسلم اللتة من امكالية النفاش اسعاد مسا المتاديرمسين الغدروات والنواكسية البيعة من البادليان والأباس والللك من الجمهوريات من المتقارها الى الماء الدامل غير الميد ، البايكال ويحيرنا منذ (ميسسن طويل ، لمسيسم ، للد الاعتد ، الهسسا ليبعا في المنول قمنا يشق النية جديدة ، وتعويسل اوليدا ولادونا ... الله تراكبت الناء . تبسن تزويسسد البدينة بالمدروات والبازار المركزية بوسط المدينة معادى الإلور ويناء السدود . هسل عديدة للحل خرزا يطبيعنا أو وبالنالي المورة ملموطة . ويذلك المستسنية سالتها : واذا قيسنت لومية بدالع بها وبابناتنا ، يمن أسلاح الإنطباء الله الرق وكن ذلك لم يكسسن الاسوال الكولموزية ؟ أيانت الاللة ا - الماما " كل العامات كانت لتم " وفي بداية الامر بهب الامتراك بيسا | الهدف الوميد مع انه السدف الرئيس to mile thell mitte st me البيتها من ظريل ترسيع الانتاج. كان جهارا ، ولهذا السهب بالذات لسنان السطين الله الإسوال غير العادية لس التجاروات ، واعله الدالرات

(العلام الدين ١١١)

السوق الشعبية لى حى كاليئين بموسكو ، هذا تبيع قسما من ملتوجالها هــل تنزاجــع السوق ؟

تغليش اسمارهم ، فهل ينجون فسي رایت فی مکان اخسیر طابررا طریلا وترعيتها متدلية فسمى الهلبية الاحوال من الناس الذين يريدون اشراء البطيخ

الاحس ، مسسرج زوجان من العشود بالغفروات واللواكه المتازعة المبتازة فرحين اذ اشتريا لسسلات بطيفسات وذلك كبيسا علمت بعيد التظار في الطابور دام ساعة تقريبا . ان الطايور في هسيده العال شيء

طبيس لان تنظيــــم التجارة بدائي ويبتى البالسم وحيدا عل الرقم من احتشاد البشتريين . وننس المنظس يتكرر امام كل حافرت . ويطلف ب يعشهم الى البائع ان يعمل بعزيد من

- اعمل مقابل أجرة ثابتة ، فليس

رمو معتى قاجرته لاتترقف على ليمة البضائم التيسي باعها . أن النزادع التعاولية والعكومية تنقب خفرواتها ا ولواكها الى موسكو لبيمها مباشرة دون البرور بالمستودعات الحكومية ، اللم يعن الوقت لتعميم هذه البصاحب

البطيام قرب السيول (البازار) التي لا . تعرف ما هممو الطابور اطلاقا . وحتي الان لم يلاحظ تغير فحسى اسبار هذه ربعه لعظات ظهرت قسسرب السيارة السرق ، لم يفلقن اشوت مولسيسيانه طاولات عليها موازين وعينات مسسن الذي يبيع الكوح والعنب من إدمينيا البضاعة وبدأت عملية البيم عبل قدم اسعاره كاللا أن بضاعتي أحسن ، ولا : ترال تيارتي والجة ، ولايد أن أيع کل بضاعتی خلال برمین د

وفي ننس اللعظة الترب رجسل راشتری من اشوت ثلاث ثرات جیلاً من الغرم ردام استها و روبلات و10

الطماطم واليصل والملغول والفلفسل وتلبية لطليس قدم الرجل تفسه اله الكرلوبيا ، ولو. لسبيا ، فضلا عن الذي لتغلل عنه الان ينزيد من الحزم. الوحدما ، ليبن الاسفاء لهذا السراي النا لم تعد بعد عن الاسفار العكومية اشاف قائلا ان هذا سعس فال ، فيد -واعلى بعين الاعتبار ، أو البرخان على إلى انست بالعة ، بسئل أعبل مساعدة . أن علم اللمار المعمل من تلك التسم العالمي هل كثير من القدايا الاقتصادية انه عالمي ، والاكبار ينكن تطويس وليس فريق من زواع الفدروات ولكن تباع لمن البتير البكوس ، كما النسا لسنا يُعامِدُ إلى الولسول في الطاور

الجرادات او الالات ليتى مستما عبلانا والمناتشات الواسعة التطاق ستساعدنا لير المادية لابتياع الطاطسم المتازة واما قالينا بوغيلينكسو ، النظامة السريل . - لو تعدلتم مع الغيراء لكسسالت ذلك الطريق الرئيس ، وكنا الكر قليلا القرار العاص بعدرج تحريل عندان خوارج السيئة ، لكسسالت فيالها تعم 114 ياكسنع السول الثلاثا

神経川 新春日春

المنتحب في نقطة الإنطلاق ثابية

ابتدا لاعبو منتادب الانعاد السوفيتي استعدادهم لمباريات تصلية يطولهة اوربا ، فخاضوا مباراة ودية في غويتبورغ مع منتاب السويد التهت بالتعادل دصاد : صادر) وكالت هذه أول مباداة للمنتاب السوفيتي بعد بطولة العالم في المكسيك ، ويحدلنا عن استعداد المنتاب كبير عديه فاليرى لوبالوفسكسي

- تهمنا الان ، قحل المدرييسين مالا يثل عن اربعة اعرام ين . قيل كل هي، مسالة اللياقة البدليسة قالمن لدينا في منتفينا عمل كنير إذا اخلال ينظر الأمنيار ان مسدد للاعبى المنتقب ء وهل ميستطيعون في يطولة اوريا ام لا ؟ ويخمى ذلك والنا يعاجة الى وقت عاريل من أن تجد اللامبين الذين يمتدررهم ان طنا في المباريات الاوربية مع خصوم يعثرا محل اللاعبين الرئيسييسن اذا والبائيا الديمتراطيسية ، والترويج ومت العاجيسة البرذائك ، ومذا ما ومنتفى ايسلاندا الذي ريما سيكون الاكدى منه التاء مباريات بطولسة الفريق الاشماف في المجموعة والذي منتلتلي معسمه في أول مباراة على اللامبون الاحتياط في مباراتنا مسم وفي الوقت للسمسة ينبغى اليرم التطلم لحو المستقبل ، واعنى بدلك احن المدريين ، في تحديسيد قرام الاستعداد ليطولة العالم العقيلة فسى المنتخب ليطولة البائم ، ولكن يهدو عام ١٩٩٠ ، وعلينا ، نحن المدربين ان الذنب ليس ذابنا ، اذ كبين ان

للمينادزه وغيديالولين المتعرصيسسن أماً من بين اللاعبين الفساب فنحسن تتطلع الى لاعبى لريق هيئامو موسكو ايترر دريروترلسكسس وايتسبور گرلينابرق و وكذلك لامب قريسسل «توریدو» موسکو پوری. سالیتقبیل، وعند تعليلنا لبطولة عام ٨٦ تى البكسيك و استنتج أن علو ل لا لكن معليسية في الاكتفيانات ميدان تطرير ويأضة كرة القيسم المالمية ، ريامتنادي ، إن في كرة العالم و عندمسا الآل الى الملعب القدم الآن تشهد عمليسة مراكسة ودراسة في مختلف الالجامات والطرق وريما لكون قد اخطانا العساب المستقيسل التريب . تذكروا ، تلك الخطوة التي خطتها كرة القدم فن عام لاعبين كان لنا فيهم الامل الكبير مثل اللدم ان لاعبى المنتخب مسمودرن وثبين تجارب خيرة منتفيسات الدول بوبتوف ، وموروزوف ، وليتولتشينكر بعد للانهـــــــم مع السويديين لاجراء الاخرى أن النجاح تعرزه تلك الغرق وبروتاسول لم يكونوا على الدرجة استعدادهم الرئيس لتصفية بطولــة

فقط من مرعد ارل كلسيساء مسيسيم الإيسلندييسسن صيلتلون من اجسل الاستعدادات الاغيرة و

وفي مذا البوسم مستجرى للالين 1 المثنف السوقيتي . كانت لدينسسا ن ١١ تشرين الاول (اكترير) فسي السجيلات على اشرطة الليديو للغريق ارتسا مع تریابا الرطائی ۽ لی ٢٩ السولیتی . ولد لعب مذا پائلہسم نفرين الاول (اكتوبر) سنستليسيل بالطبع دورة عاما في فرزنسسا عن لامين الترويج ، أما المباراة مسسم المنتقب السرقيش في يطولة العالم منتخب البالية الديمتراطية لمن البترو " في المكسيك ، الا أن الربق كان أن تجرى في ٢٩ تيسسان (انريل) في الاساس بنالك من لامين قادئ

لوقعات هي تيس شاركت الغرق السوفيتية اثلاه فترة الالقطاع في مباريات يطولة الالحساد السوقيتي يكرة الندم و شاركت في

مباریات در لیا اغری ، حیث نسسا اریل دیناس کیوف نی مولندا د وفاؤ قريل سيارتاك موسكر في فلجيكا ه والتمر فريق مبارتاك في البداية على قريل صبيرو لينغ» البرتقالي و لم التمر في اللقاء النبائي من فريسيق «يريزقية» وقد حشر مده البياريات

اليس و حيث قال للصحفيين عيشسها ١

غيدياتولين وروديونوف و الكسند لينينسون فالديمير ماك-ميللين

ومنا في يروكسل أعجبت يلعبسيه

- للد أمسمت بالتدريج غييسرا

بكرة القدم السرفيتيسة ء أذ فتعت قيل يطولة العالم ملعا ذكل لاعب لي

«دینامر» کیبل و اما منا فقد شاهدی

لميا اغر تعامسها للاعين صبيارتاف

مرسکر و واصحیت در یتین بان

الغرق في الالعاد السوليش التبسيم

اساليب تكتيكية مغتللة . لكن عدره

الغريقين يتقمايبان يطموحهما الواطمع

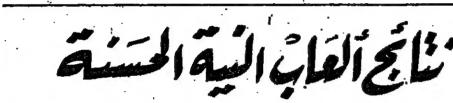
ال لسبيسبل اكبر عدد من الامدالي

وارى ان البنتاب السوليتي لديسه

الرصة جيدة المضاركة في يطوليسة

ارريا ۽

14



التي يشرف عليها مدريون عملوا فيها الكافية في الاستعداد لخرض مباريات ارديا في تواديهم ، وتبل غسسة نيام

١-الاتحاد السوليتي ، ٢-الماليسا الفربية ، ٣-منفاريا ، الرجال

١-ألائحاد السرنيتي ، ٢-الرلايات المتحدة الاميركية ، ٣- تشبيكوسلوفاكيا، التجذيف النساء

ارشه فی ۲۴ ایلول (سیتمیز) ه

قارب رباعی دو دفة : ۱-الانحساد السونيتي ، ٢- اميركا ، قارب ثنائي بلا دفة : ١-الاتحاد السوفيتي ، ٢- امير كا: .

قارب قردی (الوزن الغلید) : ۱-أميركا ، ٢-الالحاد السوليتي . قادب قردى : ١-الاتعاد السركيتي

قارب رباعي بلا دقة ؛ إ-الالعاء قارب ثماثي : ١- الاتعاد السوليتي ۲-امیرکا

السوليش و ٢- امير كا م قارب لتالي بلا دفة ، ١- الالمام السوفيتي . ۲-اميركا .

قادب فردی (الوزن التطبق ، ۱-الاتعاد المعوفيتي ، با- اميركا . قارب قردى ١ ١- الإتباد السوليتي ٧-[ميركا . کارب لفائسی و ۱-ابیرکا و ۲-

رياضة اليغون

الاتعاد السوفيتي ،

صنف ۱۹۷۰ والنساع ۱۰ ۱۰ کارین جولسون (كندا) ١٠ ٢- بياش هرادون (اميركا) ، ٣-لاريسا موسكالينكسيو

صنف «الهولندي الطائرة» : - امرجة الداسة الكسادر هبيلكر (الاتحساد السوليتي) ، ٢-جيرالبر براون (اميركا) ٧-ارالك ماكلاللين (كندا) .

مارمىهل رايسما (مولتدا) . لوحة اليُّلاق «اكوالله والنساع : ١-كاكي ستيل (اميركا)، ٢-حنة برجيلسكا (برلولیا) ، ۳-بولیا کازاکرفا (الاتعاد

رايتولنس (اميركا) .

مياريات (الرق ع:١٠ الاتماد السوليان الودن دون ١٣٠٠ كفو ١٠ - ادوان

السيداسوادوم (متدرليا) . الوزن دون ۷۰ کلم : اینسپرمین

الوژن دون ۱۲ کلی : ۱-چــــون

رایتولدس (امینسرکا) ، ۲-قنسورام بينا ليشغيل (الاتحاد السوقيتي) . لوحة البندي «أكواناه والرجال) : ١-يننيني برغاليربوف (الاتحاد السوليتي) لادرايك (الاتجاد النسوليتي) ، ٢-

مبارل سوغياتار (مثقوليا) .

ليناش (ملنازيا) و

٧-يلفاريا و ٧-اس كا و

أينائول (بلناريا) .

صنك حيتاره : ١-مرجه الدلة مارك سبيت (اميرکا) ۽ ٢-ڪر عيسيايل (الالحاد السرفيتي) ، ٣-البيسسن كرمباروف (بتناريا) . الوَلَدُ دُونَ ١٨ كلم ١ ١- ارميين

(الالتعاد السوفيتي) ، ٢-ديراد بيتلكوف (البالينسا الدينة اطيسية) ، ٣- بال

قيورقن فتايدوكو (الالعاد السوليتي) وجون کوستکسی (امیرکا) ، ۲-دیره

صنتك دلور لادوه ١ ١-مرجه الدلسية يورى كولوقالوف (الالبعاد السموليتي) ۲-اليوت منكيب (ابيرالا) و ۲-لاړس

يَارِمَغَارِئِيْنِ (امينَ كَا) * ٢-دَالَيْنِيْن

(الاتحاد السوايتي) .

٧-مايكل فبهـاردت (اميركا) م ٧-

صلك ١٠٠٠ والرجال : ١-موجه الوال فول ها محسب ١١- الميل الويجهيليل (الاضاد الموليلية) ١٠٠٠ مثل الدلة مورفاي ويزو (اميركا) و ٢- يرلد الموفوليك والأعديباد السوليتن) و لاسم بعادات عبالاسول (بلكاريا) و خالت (العاليسيا الديد اطيا) و ٧- - عازيات الزاوف (بلغازيا) و ٧- وبنوه

الوزن دون ٥٠ كفي : ١- فلاديمير يوغوزوف (الاتعاد السيرفيتي) . ٢-ايفان كسولوف (بلغاريا) ، ٧-اريلالفين

الدى ميتسليني (أميركا) ، ٣-الليل

الوان دون ۷۱ کلم د ۱۷ دالیسد

عبر السير (اميركا) . ١ ٧- ادلان اسار أيف

(الالعاد السوليتي) و ٢-رجسات

الولد دوق ۱۸ کلم ، ۱- الاديمير

مردرسيان (الاتحاد السوليتي) م ٢٠٠٠

ديميتر ماركول (بلغازيا) ، ۴- ندسي،

الدلان دول ۹۰ کلی و ۱-نوراسال

عداركسيك (الاتعاد أسرليتي) و ٢-

بييس فير (اميركا) ۽ ٢-سلسويان

الودن دون عود الله ١٠٠١ميادن

عداز السيك (الالعاد السوليدي) ٢-

غيري سوفين (لركبا) ۽ ٣- تيسن

سبير الرف (بالغازيا) . .

منجالب (لركيا)

كتثفييك (بلغاريا)

ما كيدر لرق (بلغاريا) .

بيلرغلازول (الاتحاد السوليتي) ، ٢-کافین دارکوس (امیرکا) ۳-مبتیان

قارب رباعي دو دفة و ١-الاتصاد صنك صولينية ١ ١-٧-سرجها الدفة

مرايد (الراديل) . المصارعة الحرة

الثوريست الدعوكسي الإعارة اوكراليا السوليتية ، احسباي جمهوريات الالعاد السوليتي اللبيس عشرة . يامكالكم أن تعلوا في المراكز السيافية و في فذا الاقليم ، وأن تطلعمسوا عل حياة وعبل المواطلين السؤفيسست وللتظراء بولات مامتلقة ، منها سفرة ال مهرجان الفلون السوليتية هربيسع

أهلا وسهلا بكسيم!

كييله ، واستراط في إشهر امتجمات الاتعسساد السوليس - في اوديسا

ويالطا ، وزهلة بالسيارة ، وجولة أبواة حيالة الابسطة ومبناعتها ، وجولة

مرادوغاً» ، التي تعرفكم بالعرف الشعبية في أوكر اليا ...

يمكنكم الصول على المفلومات اللازمة حول الرجلة الى الالتعاد السوقيقي في مكاتب الدعاية والاعلان سالتايمة لالتوريست في الغارج ، وفي المبعليات التجارية السوليتية ولدى المركات السياسية الغي تنظير الرجلات إلى الاتجاد السوليتي ، أو فياشرة بالفدرات التالي و . ۱۰۲۰۰۹ موسیکی

فبارع مارکس ۱۹ עונט אופראיץ . 411711 1 WAL





البرسكوني في بطل الالعاب الاولنبية

عشرة دقيقة و١٠١١ تائيسة . ومكذا

١١ دنيقة ر١٩١١ه تالية .

بالنسبة للسباخين الاخرين

ان العمر الطويل هو احدى مشاكل



لتتعب ليتواليا ببطولة سبادتكياد شعوب الاتعاد السوفيتي التاسع فن سباق العواجز بين الغرق . جرت المسابقات في مجمع بيتسا الاولمبي في موسكو

جولسة الاساليسب الهختلفسة

مقابل هر ؛ نقطة للبطل السابق .

ولم يخف الاهتمام يهذه المباراة رغم

بداية البولة التاسعة بوقت طويسل

شاهدنا المنات ينتظرون في الفسارع

وقد طلبت من عضوى هيئة التحكيم

ان يدليا بارالهما حول المباراة وهمنا

اللاعب التشيكوسلوفاكسي المعسروف

جيفكو كايكامجرزوف ، فقال شايتار ان

كاسبادوف يروح المفاعرة التي لاتعرف

كاربوف لم يستطع تعليق اي هي، بذكر

في الجولة التاسعة ، وإن احدى الاوراق

اليكسي سويتين

لاعب دولي

مع النراب لهاية سلسلة جولات كما التهت البولة الماشرة بالتعادل لندن ، ازدادت حدة التنافس في مباراة الثار على بطولة المالسم للشطرنج بين اللاعبين السوفيتين هارى كاسباروف

ويمكن وصف الجولة النامنة بالهيا السمت باكثر الاحداث الدراماتيكيسة كتبدل الوتيسرة ، وكثرة المفاحسات والتنافس الصديد الذي لا موادة فيه . وكانت بداية البولة مادلة تعاميها ثم بدأ التناقس يزداد صدة عند النقلة الحاديسة عشرة ء وتضاعف ذلك يمسد ياروسلاف شابتار واللاعب البلنساري النقلة السادسة عشرة . ولم يكن موقف كاربوف اشعف من موقف خصمه . غير 41 ارتكب عددا من الاخطاء بسبب ضيق الرياض على الابداعي ، وتتسم طريقة الولت الذي اصبح يعالى منه . والتهت البولة ياوز كاسبسارول الذى امسح التهاون ، وهي الافضل حسب اعتقاده اما اللاعب البلغاري تقد اشار الى ان

> الريسته . ولذا لم يتم اللقاء التلل بين " الغريمين الا بعد اربعة أيام ، واتسمت البولة الناسمة باللمب الهادي، . اضافة بداية البولة , ال البا كانت المر جرلة ، اذ اثلق الائتان على التعادل بعد النقفة العشرين.

هل تتراجع السيوق ؟ وباقية المنشور على ص ١١)

يتغير لن الاولة الاغيرة : وفقد شيئا من العبرامة والنطرسة ، كنست اعرال في السوق البركزية سمسارين محرفين. على الاقل كان كــــل منهما يعتل نقس المكان دوما ، وعلى مدى اعرام طريقة الرجين المروفين بين الباعة .

والعكومية والكولفوزية ستس الان في حل تفية تبويسن ومنكو بالتغروات من تامية الكم جزئيا ، فسول يتلقى اعالي البدينة حذا العام من البضروات

ΤΟΛΦΟΘΕΑ

واير وفلوت تحمك الصحف

العدجميخ انصاء العالم

ملاعث ۱۹۸۱/۸/۲۸ مدام عند نقل ای مواد می در پدسا

يرجعنا لاشبارة العي المُصَّادُ ر

بالواعها الرليسية ما تحتاج أليه حسب ماييس الإستهلاك السليم . غيس ان جاجتهم إلى بعض الغشروات واللواكه لا تلبي كيا يجب ، لغي البتاجر الان

الممكن أن يتراجع البازاز غير أله أن

ومستوى الغدية

من حيث توعيسسة البضائع وجودتها أشمال آلبلاد .

الاداة الرياضية النريبة وهي البلطة المبودية

فاز أن مدريد يبطولة كلا النوعيسن برصوله ال خد النهايسية بمسيد

للد اعتادرا منذ منات السنسسن منذ اللهم ، وكذلك الس استخدام هذه الاداد في صيد البط الزلاجات التي يستخدمها المسادرن في

فيكتور. تولستوف إرالاوز والنزلان ، والسبة مده البلطة على النزن ، والطرة النادلية التسبية

العثواث - مؤسكو تبضرافيناه

الم الله على المروية لوا وأحدة المن البيدراطية وي ي Anda Mocaya (s Mocanacane posocran un apascron esuae) 34 38 (906), 26 entyera 1986 r.

رقم سالنيكوف لايخالب

ولد تنافس دياضيو ٦٤ بلدا في السياطة وكرة الماء والللز والسياطة المتزاملة طيلة ١١ يوما . وودع الرياضيون بعضهم البعض على الالفسام المؤثرة للقينادة الاسبانية ، واعرب الفيوف عن شكرهم لمنظمى الدورة ، كما اعرب المفسيلون بدورهم عن شكرهم للرياضيين على اللعظات الرائعة التسيى اهدوها للمشجعين

ولم يكن اليسوم الاخبر ماصصا ايضا . ثم فاز بالميدالية الذمبيسة المشاهدون يفارغ المسسسر مباق

الجوائز للسباحين التعالية الليسسن تصليم البالزة للفائز الرابع السباح في القاز من السلم المتعرك . ومرح قلاديمير سالنيكول . وقد احتفى

يرونزية . ثم فاز بالميدالية اللمبية في كما فاز فاديم ياروشوك بالمرتبة الثاللة الرياش الامريكي غريسم لوغانيس البرتية الاول في مدا السبال كالت

رسلم روير هيلميك رقيس الاتعاد الدول للسباعة راية البطولة مدينسة وفاز أوغاليس ببطولة العالم ثارت أس سباق التنابع ١٠٠٨٤ متر سباحة بيترر الاسترالية حيث ستقام بطولة مرأت في كان النوعين من الغفز . كما منوعة , فقد فاز قريق الولايات المتعدة . المالم المثيلة في عام ١٩٩٠ .

السوليتي بالمرتبة النالثة يزمن تدرع وحققت السباحة الروعانية رقسسا تياسيا عالميا بلغ ٢٥ ، ١٨ كاليسة حينا فازت باليطولة في سبال ٥٠

عترا سياحة حرة . وقازت السباحة كورليليا زيرع من الباليا الديمراطية ببطرلة سياق ٢٠٠ متر على الظهر ، الا قطعت المساقسة بدقيتنين و١١،٢٧ لالية . علما ان هذه السباحة من الوحيدة التي حافظت

وفازت بالبطولة في سباق الفراشة لمسالة ٢٠٠ مترا السباحة الامريكية میری میدر (۱۱ ، ۸ ، ۲ دلیلة) . واصيب المنتشب السوليتي بالغيبة قي كرة الماء . اذ لم يستطم المقالف على البطولة . فقاز بالمرتبة الثالثــة ويعبورة غير مترقمة . فاؤ بالبرتيسة الاولى منتقب يرغسلافيا وبالبرتيسة الثانية منتغب ايطاليا .

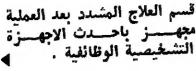
على الله البطولة الذي فازت به قهلي

وعند أحساء لتائج البطركة لتينسي مراقمه لمنتفين البانيا الديمقراطيسية وثلاث ميداليات نضية وسيع ميداليات يروازية ، بينما فاز منتغب المانيسا الديمقراطية باربع عشرة ميدالية ذهبية . و ۱۲ قضية ر؛ بروازية ، اما منتشب الرلايات المتحدة فقد فاز بتسع ميداليات

فكتور غوسيك







▲ اجهزة حديثة تتابع بدقة حالة المريض اثناء العملية .

مجمع في العالم للعلاج بالضغط العالى للأوكسجين . وقد اجسرى في غُرفُ العمليّات (باراكاميرا) والرئتين والمعدة والاوعيسة بستعيل اجراؤها في ظـــروف اخرى . وكذلك تعالج امـراض كثيرة كان يعتقد سأيف أن لا امل في البراء منها ، كالفانغرينا الغازية، ويعض اصابات الدماغ. وأجريت هنا ، لاول مرة فسي الاتعباد السوفيتي ، بنجه عملية زرع كلية للأنسان. وبلغ عدد العمليات التي اجريت مسن هذا النوع حوالي ٧٠٠ عمليـ وهذا ما آتاح امكانية اطالة عمر العديد مستن المرضى ١٢-٥٠

جراحون من كـافة جمهوريات بلادنا ، ومسن دول اسيويسة وافريقية وامريكية لاتينية ، ومن مناطق الحرى من العالم .

في قسم العلاج المشدد .



Uens 10 con. Hugere 60000.

ووركين من ناريان مار ، نقسد رمي رهسي قدور مثل مروحسية الطائرة من المتسايقين يتقديم هروش في العام

الى سائسة ١٨٦ مترا و٥٦ مسم جرت اول بطولة لردسيا الاتعادية والمصودين الاجائب ، اللين التعلوا ريداك متن راما لياسيسيا للعالم لي الإلماب التميية لقنوب الشمال صحورا لمهارة اولتك الذي يعلمون الروسيا . زعلا النوع من الرياضة في مدينسة ساليفارد يشبه جزيرة اليوم في التياري مع سكان الاسكسا التجارة الحكومية والتبارنية والكولفوزية المالسع بين السكان الاصليين لاقمى ياعال في عام ١٩٦٠ . وإن مباريات وهسسمال كندا وهرينلاله والبلدالة

ن تطر ... البلطيات؟

٠ ٢/١٦ باشارع عوركيه تليمتون ٧٢ ٥٥ ٢٢٩. Moscow Roscow Reus ابنديكس ١٠٠١

معهمسز باحسدث الاجهسزة النشخيصية الوظائفية .

هذا ويتدرب في المركسيز

جهاز «القلب الاصطناعي» ياخل بالدم اثناء العملية

وتشاري والمساولين والمساهم المساولين والمساهم

at all chapter in the map alone of a



تجرى عمليات القلب المعقدة جدا في حجرات خاصة .

مركزالجراحة فيموسكو

